DISFRUTA LA LECTURA!!

No somos traductores, somos difusores

VISITANOS EN:

www.facebook.com/AbsorbiendoMangas
www.absorbiendomangas.blogspot.mx

Y enterate de nuestras actualizaciones

金色のガッシュ!!

7

MAKOTO RAIKU PRESENTS

雷句誠

SS comics

雷句 誠

MAKOTO RAIKU

EL CONCURSO DE DISEÑO DE MONSTRUOS ES REALMENTE POPULAR.
HAY MÁS DEL DOBLE DE PARTICIPANTES QUE LA PRIMERA VEZ.
SUPONGO QUE ESTO ES LO QUE SE PUEDE DENOMINAR UN GRITO FELIZ.
GRACIAS A TODOS. AÚN ESTÁ ABIERTO, ASÍ QUE SIGAN ENVIANDO SUS DISEÑOS.

DIRECTOR ARTÍSTICO／伊波光司
ILUSTRACIÓN DE PORTADA／雷句 誠
DISEÑO DE CUBIERTA／臼山 仁+ベイブリッジ・スタジオ

金色のカブラ!!
7
雷句誠
MAKOTO RAIKU PRESENTS

¡¡KONJIKI NO GASH!!

PERSONAJES PRINCIPALES.

NAOMI-CHAN

UNA NIÑA QUE SIEMPRE ACOSA A GASH EN EL PARQUE.

TAKAMINE KIYOMARO

UN ESTUDIANTE DE ESCUELA MEDIA QUE ES UN GENIO. CAMBIA DESPUÉS DE CONOCER A GASH. SE CONVIERTE EN EL AMO DE SU LIBRO Y COMIENZAN A BATALLAR CONTRA OTROS DEMONIOS.

UMAGON

EL NIÑO DEMONIO QUE ESTÁ EN LA CASA DE KIYOMARO. AÚN NO HA ENCONTRADO AL AMO DE SU LIBRO.

GASH BELL

UN NIÑO DEMONIO QUE ESTÁ RE-ENTRENANDO A KIYOMARO. PUEDE DISPARAR RAYOS Y HACER OTROS ATAQUES CUANDO KIYOMARO SOSTIENE EL LIBRO ROJO Y RECITA LOS HECHIZOS. NO POSEE NINGÚN RECUERDO DE CUANDO ESTABA EN EL MUNDO DEMONIACO.

COMPAÑEROS DE CLASE DE KIYOMARO.

MIZUNO SUZUME

UNA COMPAÑERA DE CLASE A LA QUE LE GUSTA KIYOMARO. ES SENIL POR NATURALEZA Y LE FALTAN UNOS CUANTOS TORNILLOS PERO POSEE UNA PERSONALIDAD AMABLE.

IWA-SHIMA

UN TIPO DIVERTIDO.

YAMA-NAKA

ESTÁ EN EL CLUB DE BASEBALL.

KANE-YAMA

UN DELINCUENTE.

DEMONIOS CON LOS QUE GASH HA LUCHADO

KORURU

SUGINA

GOFURE

BRAGO

REIKOMU

MARS

ROBNOS

KYANCHOME

ESHUROS

FEIN

KIKUROPU

BALTORO

LA HISTORIA HASTA AHORA

DEBIDO A SU INUSUAL GRAN INTELECTO, TAKAMINE KIYOMARO SIEMPRE ESTUVO SOLO EN CLASE, HASTA QUE LLEGÓ GASH CON SU EXTRAÑO LIBRO ROJO. CUANDO KIYOMARO SOSTIENE EL LIBRO Y RECITA LOS HECHIZOS, GASH PUEDE REALIZAR DIVERSOS ATAQUES. DESCUBRE QUE GASH ES UNO DE LOS 100 NIÑOS DEMONIOS QUE FUERON ENVIADOS AL MUNDO HUMANO PARA DECIDIR AL PRÓXIMO REY DEMONÍACO A TRAVÉS DE TODAS SUS BATALLAS. VIAJAN A INGLATERRA DESPUÉS DE ESCUCHAR EL RUMOR DE QUE POR AHÍ SE ENCUENTRA UN NIÑO PARECIDO A GASH. DESPUÉS DE UN DUELO CON UN DEMONIO Y UNA REUNIÓN CON EL PADRE DE KIYOMARO, LOGRAN RECUPERAR PARTE DE LOS RECUERDOS DE GASH. SUFREN NUEVOS ENFRENTAMIENTOS Y CONOCEN A NUEVOS AMIGOS, PERO AHORA ESTÁN SANOS Y SALVOS EN CASA, CON UMAGON...

金色のガッシュ!! 7

CONTENIDO

NIVEL.58	LA EXTRAÑEZA DE SUZUME	7
NIVEL.59	HOMBRE LIBRE	25
NIVEL.60	UN PODER INCONTROLABLE	49
NIVEL.61	LA FUERZA DE KIYOMARO	67
NIVEL.62	EL HECHIZO MÁS PODEROSO	85
NIVEL.63	BATALLA EN EL PARQUE	103
NIVEL.64	LA ESCULTURA INSPIRADORA	121
NIVEL.65	EL PODER DE DANNY	139
NIVEL.66	UN TRABAJO BIEN HECHO	157

NIVEL.58
LA EXTRAÑEZA DE SUZUME

NIVEL.58
LA EXTRAÑEZA DE SUZUME

SFX: CHICHICHI

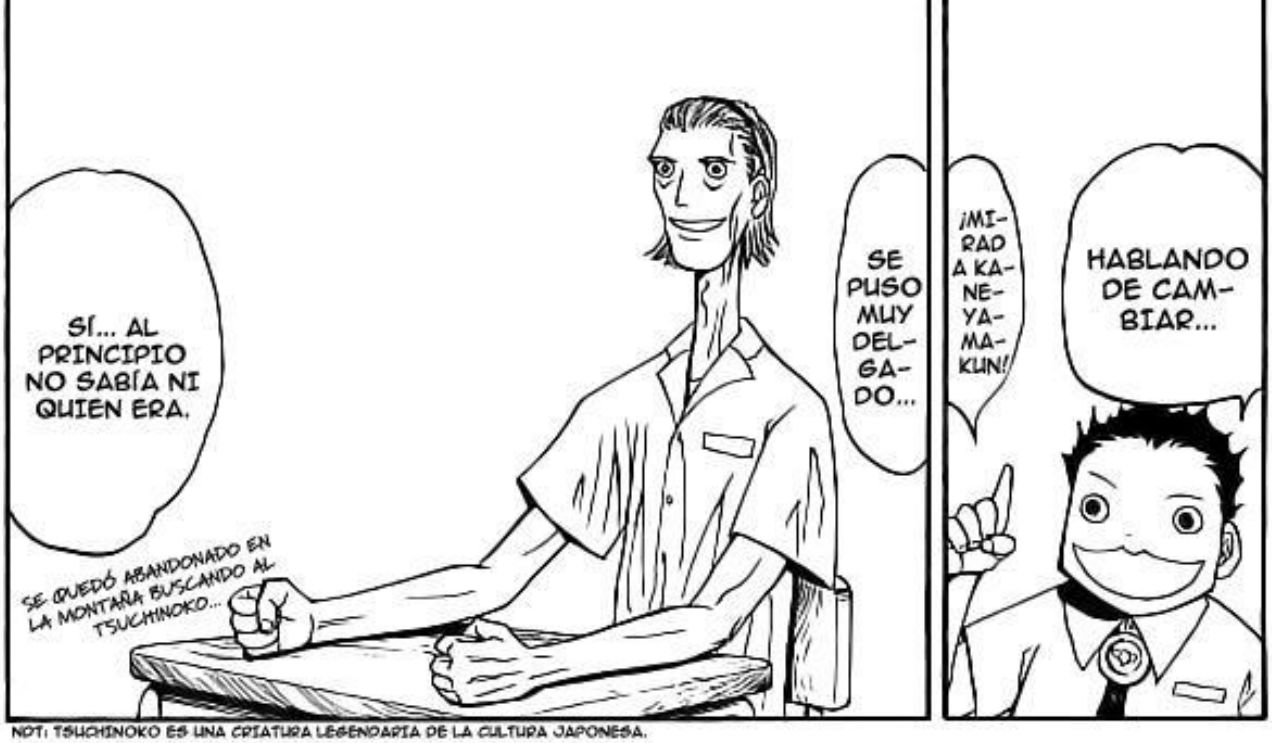
SFX: CHUN CHUN

SFX: SUU SUU

2

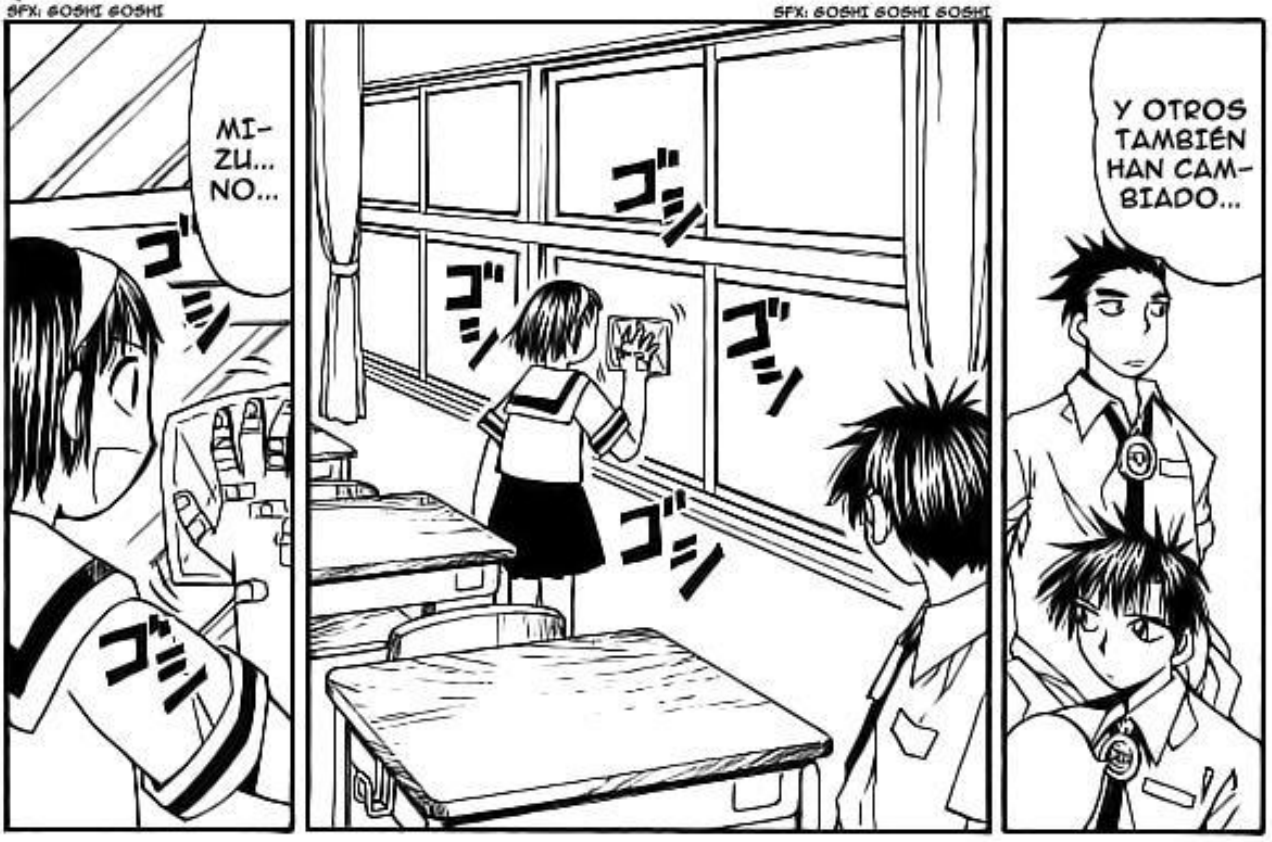
CARTEL: CEPILLO

SFX: SU...



NOT: TSUCHINOKO ES UNA CRIATURA LEGENDARIA DE LA CULTURA JAPONESA.

4



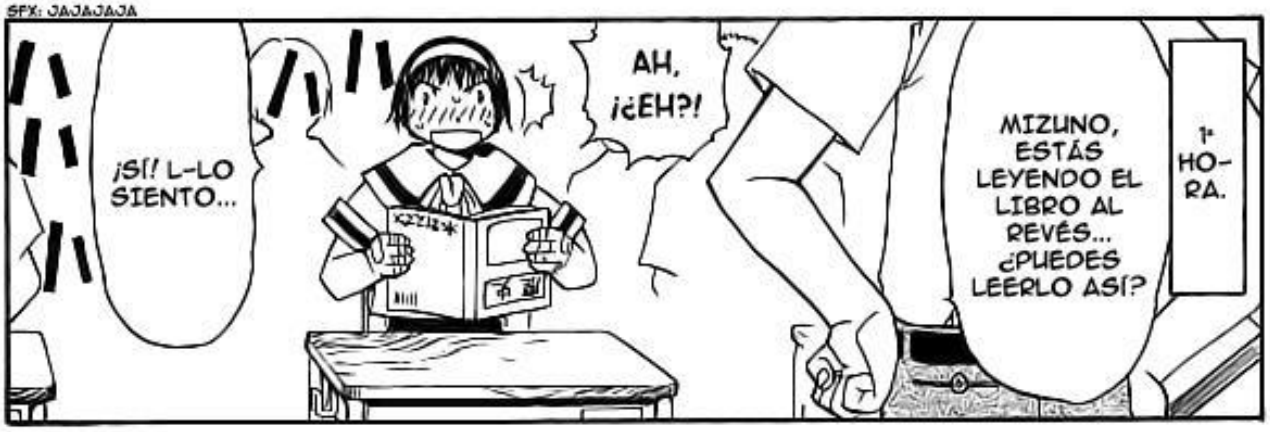
SFX: ZABAA

SFX: DADADADADADADA

SFX: GACHA

SFX: GON

SU MA- NO...
¿QUÉ SU- CE- DE?
...
¡JAJAJAJA JAJAJAJA! ¡ES SÓLO LA MIZUNO DE SIEMPRE!


SFX: JAJAJAJA
¡SÍ! L-LO SIENTO...
AH, ¡¿EH?!
MIZUNO, ESTÁS LEYENDO EL LIBRO AL REVÉS... ¿PUEDES LEERLO ASÍ?
1ª HO- RA.

SFX: SATA
¡LO SIENTO, ESTABA DISTRAÍDA!
ガタッ
¡¿EH?! ¡¡AH!!
MIZUNO... ¿POR QUÉ LLEVAS PUESTO EL UNIFORME DE GIMNASIA EN CLASE DE JAPONÉS?
2ª HO- RA

...
L... LO SIENTO.

¿EH?, ¿QUÉ PASA NAKAMURA?
JAA
JAA

DESPUÉS DE LA ESCUELA.
AH, ¡TAKAMINE-KUN, ESPERA, ESPERA AAAAA!

NO... AHORA QUE LO PIENSO...
¿CUÁNDO SE FUE A SU CASA?
¿EEEEEEEHHHHHHH?

...ESO ES RARO.
¿SE FUE REALMENTE A SU CASA?
HAY UNA REUNIÓN DEL CORO DENTRO DE POCO...

ELLA NUNCA SE SALTA ESAS REUNIONES...
¿NO HA ESTADO "EN ÓRBITA" EL DÍA DE HOY?

¿OYE, HAS VISTO A SUZUME?
¿MIZUNO?

NO CORRAS POR LOS PASILLOS
EL CONSEJO ESTUDIANTIL
¡¡NO!!
HORARIOS
¿CAMBIÓ?
¿TAL VEZ ELLA CAMBIÓ DURANTE LAS VACACIONES?
¡AH!
SÍ, NO SÉ QUÉ ES LO QUE ESTÁ SUCEDIENDO...

SÍ, ESO ES MÁS APROPIADO PARA SU NIVEL.
TAL VEZ ELLA SE VOLVIÓ... MENOS SERIA...
...SÍ, DELINCUENTE... ¿ESO SUENA MUY FUERTE, VERDAD?
SFX: WOW WOW WOW
¿MIZUNO... UNA DELINCUENTE?
YA SABES, AQUELLOS NIÑOS QUE SE CONVIERTEN EN DELINCUENTES DURANTE EL VERANO.

8

HMMM, SUPONGO QUE NO...
NO CREO QUE DEBAS PREOCUPARTE POR ESO...
Y ELLA SE VEÍA NORMAL EN AQUEL ENTONCES.
PERO YO LA AYUDÉ CON SU TAREA HACE TRES DÍAS...

¿QUÉ HABRÁ SUCEDIDO CON ELLA...?
PERO SU MANO...
NORMAL.
EL QUE MIZUNO NO TENGA NADA EN LA CABEZA ES...
¡¡¿MIZUNO?!!
¡!
QUIZÁS REALMENTE SE PELEÓ CON ALGUIEN...
VAMOS A SEGUIRLA UN RATO...
...
¡¿EH?!
SFX: SU...
SFX: SU...
¿EH...?
CAMINO: ALTO

¡¿REALMENTE MIZUNO SE HA CONVERTIDO EN UNA DELINCUENTE?!
SALTÁNDOSE EL CORO Y NO YENDO A SU CASA...
¿ESTÁ YENDO EN LA DIRECCIÓN OPUESTA A SU CASA?
ELLA...

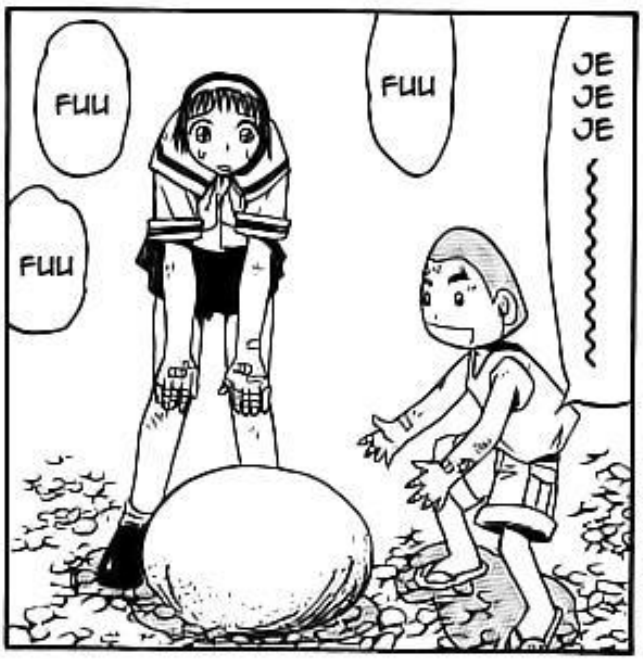
NO... ¿EN ALGO COMO ESTO?
TAL VEZ SE CONVIRTIÓ...

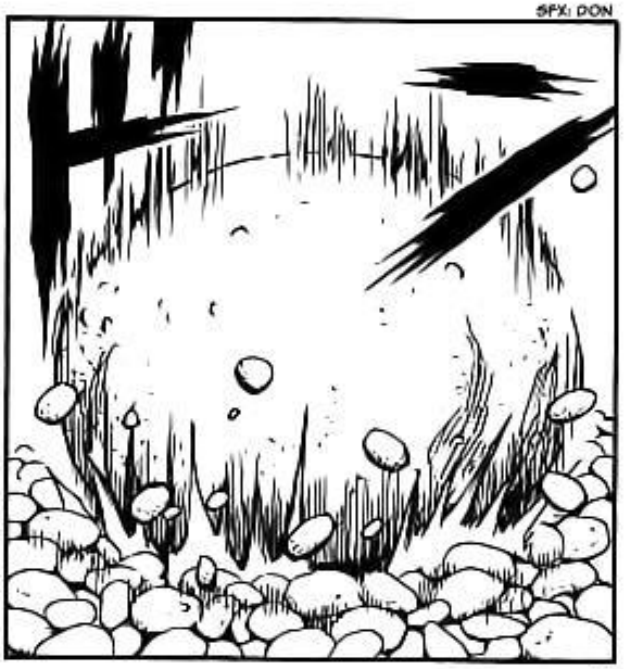
NADA CONCUERDA...
...
NO PUEDE SER... ¡¿ALGO COMO ESTO?!

10

DEBO DESCUBRIR LA VERDAD...
ESTÁ YENDO AL RÍO... ¡¿AHÍ SE ESCONDERÁN LOS OTROS DELINCUENTES?!
¡!

UNO, DOS~
OK, VAMOS A BAJARLA.
FUU...
FUU...


FUU
FUU
FUU
JE JE JE

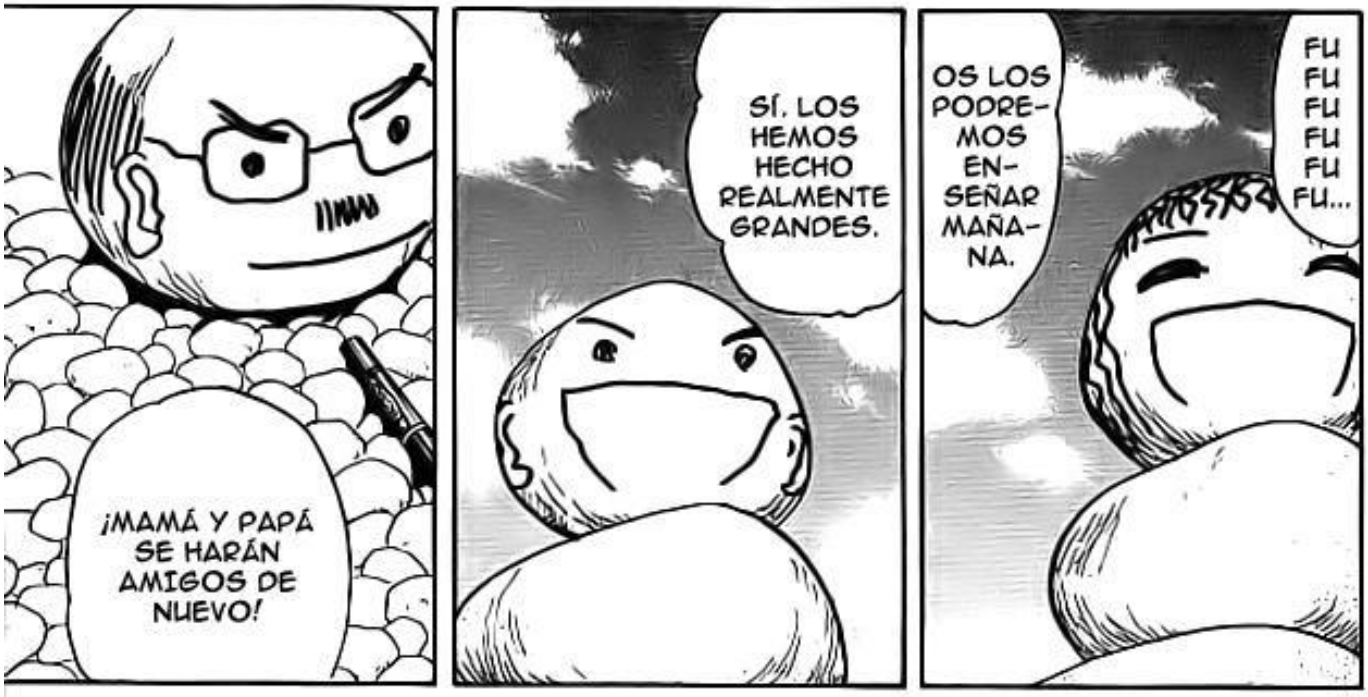

SFX: DON

11

SÍ.
OK, TOMEMOS UN DESCANSO.

SÍ. CON ESTA PIEDRA EN EL FONDO, PODEMOS HACER UNO REALMENTE GRANDE.
¡SÍ! ¡AHORA PODEMOS HACER A PAPÁ!

¡¿ESTE LUGAR?!
QU...


¡MAMÁ Y PAPÁ SE HARÁN AMIGOS DE NUEVO!
SÍ. LOS HEMOS HECHO REALMENTE GRANDES.
OS LOS PODREMOS ENSEÑAR MAÑANA.
FU FU FU FU FU FU...

JE JEJE JE...
¿ACASO EL PAPÁ DE KANTA-KUN NO TE LO HA ENSEÑADO?
FUFUFU... PERO TIENE SU ENCANTO.
SI ONEE-CHAN NO ME HUBIESE AYUDADO, JAMÁS HUBIERA SIDO CAPAZ DE HACERLO YO SOLO.
GRACIAS.

SOLÍA ACAMPAR MUCHO POR AQUÍ.
MI FAMILIA...

Y QUE SI LO HACÍAS, TU DESEO SE VOLVERÍA REALIDAD.
A APILAR ROCAS,

EN AQUEL TIEMPO, PAPÁ ME ENSEÑÓ...
SIEMPRE NOS DIVERTÍAMOS MUCHO AL ACAMPAR.

QUE POR ESO...
ASÍ...

OBTUVE ESOS ZAPATOS PARA JUGAR FÚTBOL QUE TANTO QUERÍA.
Y REALMENTE OCURRIÓ.

QUE MAMÁ, PAPÁ Y YO VIVAMOS JUNTOS Y FELICES NUEVAMENTE.
POR ESO VOY A DESEAR...

ESTOY SEGURA QUE FUNCIONARÁ.
...SÍ HAS TRABAJADO REALMENTE DURO PARA APILARLAS.
SI LE PIDO MI DESEO A ESTA PILA DE ROCAS, ENTONCES SE VOLVERÁ REALIDAD.
AHORA MISMO... ESTÁN VIVIENDO EN LUGARES DISTINTOS, PERO...

DE HABERTE AYUDADO.
ESTOY FELIZ...

...SÍ HAS TRABAJADO REALMENTE DURO PARA APILARLAS.
ESTOY SEGURA QUE FUNCIONARÁ.
SI LE PIDO MI DESEO A ESTA PILA DE ROCAS, ENTONCES SE VOLVERÁ REALIDAD.
AHORA MISMO... ESTÁN VIVIENDO EN LUGARES DISTINTOS, PERO...
ESTOY FELIZ...
DE HABERTE AYUDADO.

...
PROBA-
BLEMEN-
TE LO
CONO-
CIÓ HACE
POCO...
SÓLO ESTABA
CONCENTRADA
EN AYUDAR A
ESE NIÑO Y EN
NADA MÁS...
NO HA
CAMBIA-
DO...

TIENE UNA
BUENA
EXPRE-
SIÓN
EN SU
ROSTRO...
SEGU-
RAMEN-
TE...

¡SÍ——!
BANZA—I BANZA—I

SÍ SÍ, BUENOS DÍAS.
MARI-KO-CHAN, BUENOS DÍAS.

PERDÓN. AHORA ESTOY BIEN.
SERÁ MEJOR QUE HOY VENGAS AL CORO.

DOS DÍAS DES-PUÉS
¡TAKAMI-NE-KUN, BUENOS DÍAS!
EY.

¿LO HICISTE, VERDAD MIZUNO?
¡!

¡VOLVERÁN A VIVIR JUNTOS Y FELICES!
¡SÍ!

ES CIERTO. ¿TAKAMINE-KUN NO LO VA A ENTENDER, O SÍ...?
¿...EH?

18

¡ESCUCHA, TAKAMINE-KUN!

¡VOLVERÁN A VIVIR JUNTOS Y FELICES!
¡SÍ!

ES CIERTO. ¿TAKAMINE-KUN NO LO VA A ENTENDER, O SÍ...?
¿...EH?

18

¡ESCUCHA, TAKAMINE-KUN!

NIVEL.59: HOMBRE LIBRE

LEVEL.59
自由な男
NIVEL.59: HOMBRE LIBRE

LAS NUBES SE ESTÁN MOVIENDO MUY RÁPIDO.
MIRA, ROPPES...
SFX: ZAAAAAAAAAAAAA

¿POR QUÉ LAS PERSONAS NO TENDRÁN ALAS?
APUESTO A QUE SE SENTIRÍA AÚN MEJOR SI FUÉRAMOS PÁJAROS...

¡NO CORRAS TAN RÁPIDO!
ESPERA.
SFX: TATATATATATATA
¿PIENSAS IR POR ESE CAMINO?
JAJAJAJAJA.
SFX: TATATATATATATA
OH.
¡KAU!

SFX: ZAZAZAZAZAZAZA
JAJAJA JAJAJA, ¿NO SE ESTÁ A GUSTO? YO CREO QUE SÍ.
¡KAU!

金色のガッシュ!!

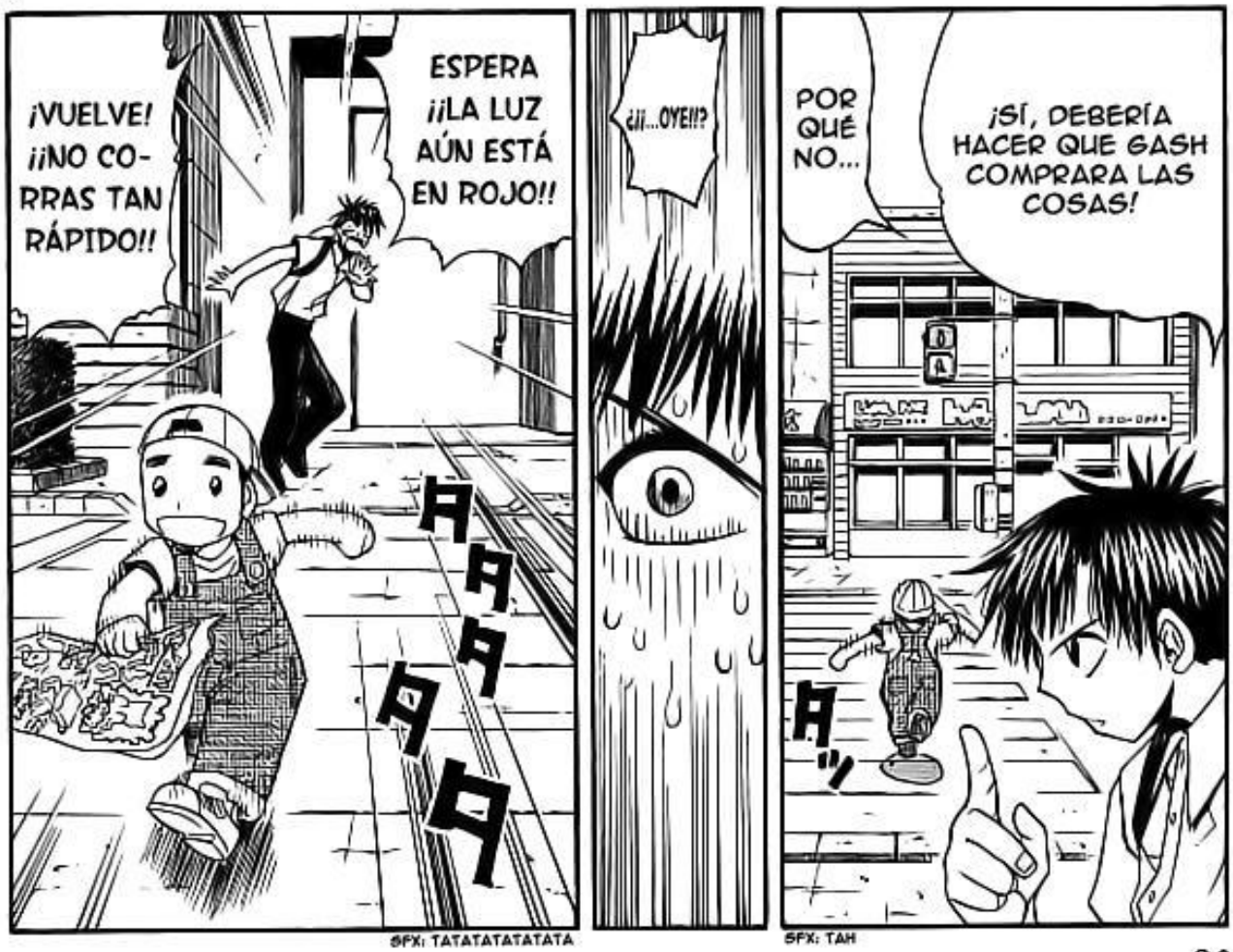
金色のガッシュ!!

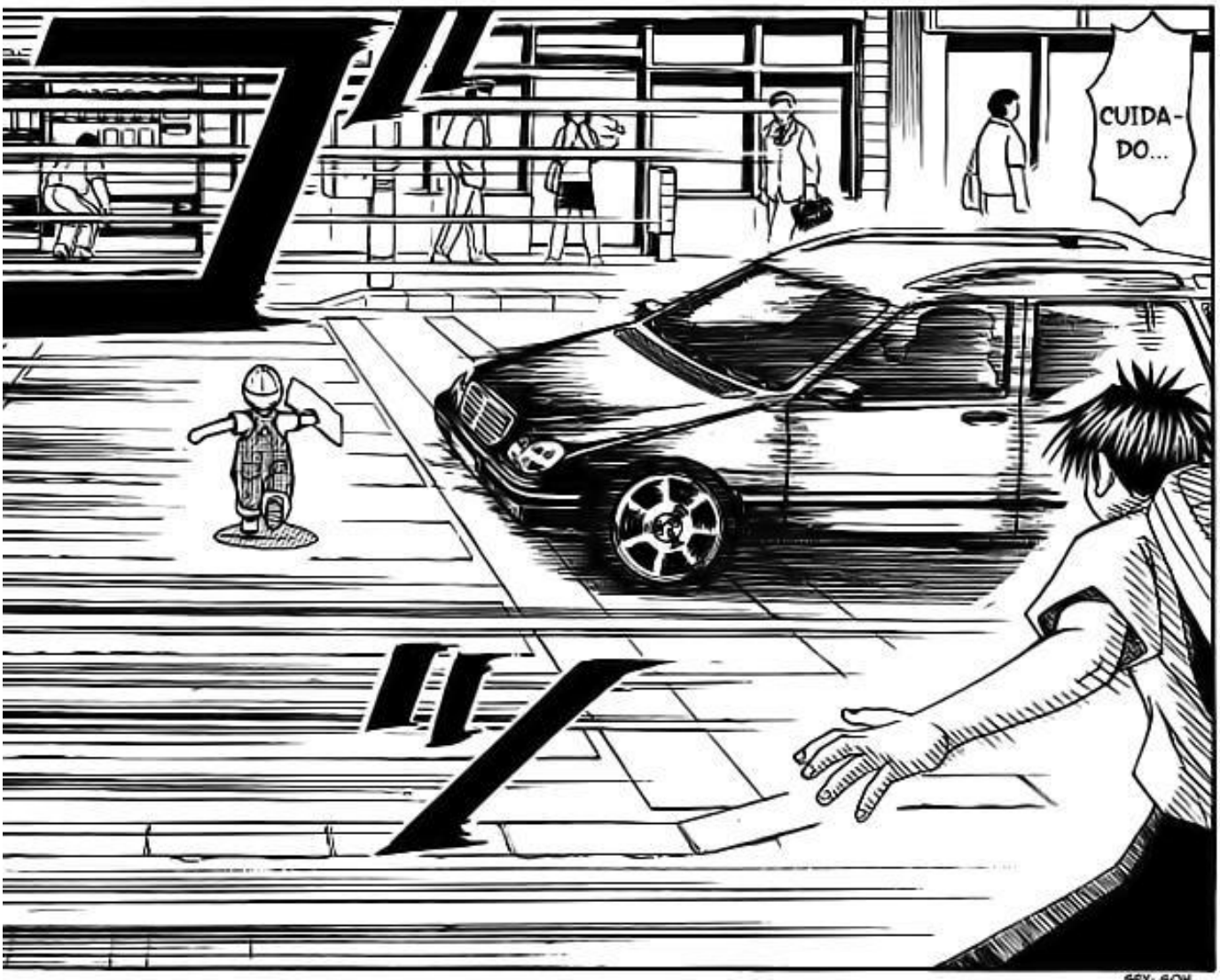
SFX: BUOOOOOOOOOO PAPAA

¿VAS SOLO?
¡SÍ!
...ES UN ANUNCIO DE LA TIENDA DE JUGUETES.
¿SABES DÓNDE ESTÁ ESTA TIENDA?
¿EH?

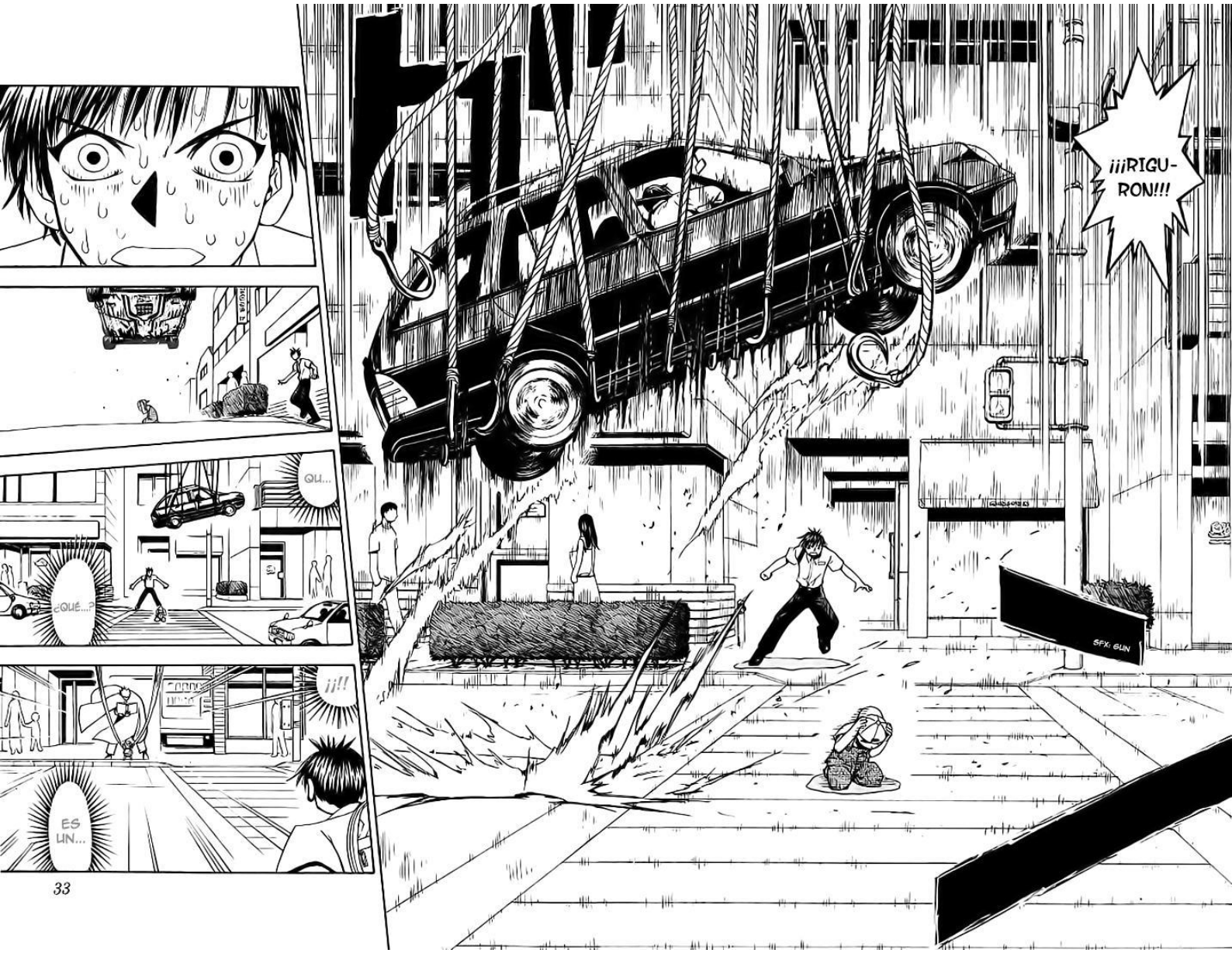
¡DE NADA!
GRACIAS, ONII-CHAN.
¡LO VEO!
ES EL EDIFICIO DE ALLÁ ENFRENTE, ¿VES EL LETRERO AMARILLO?

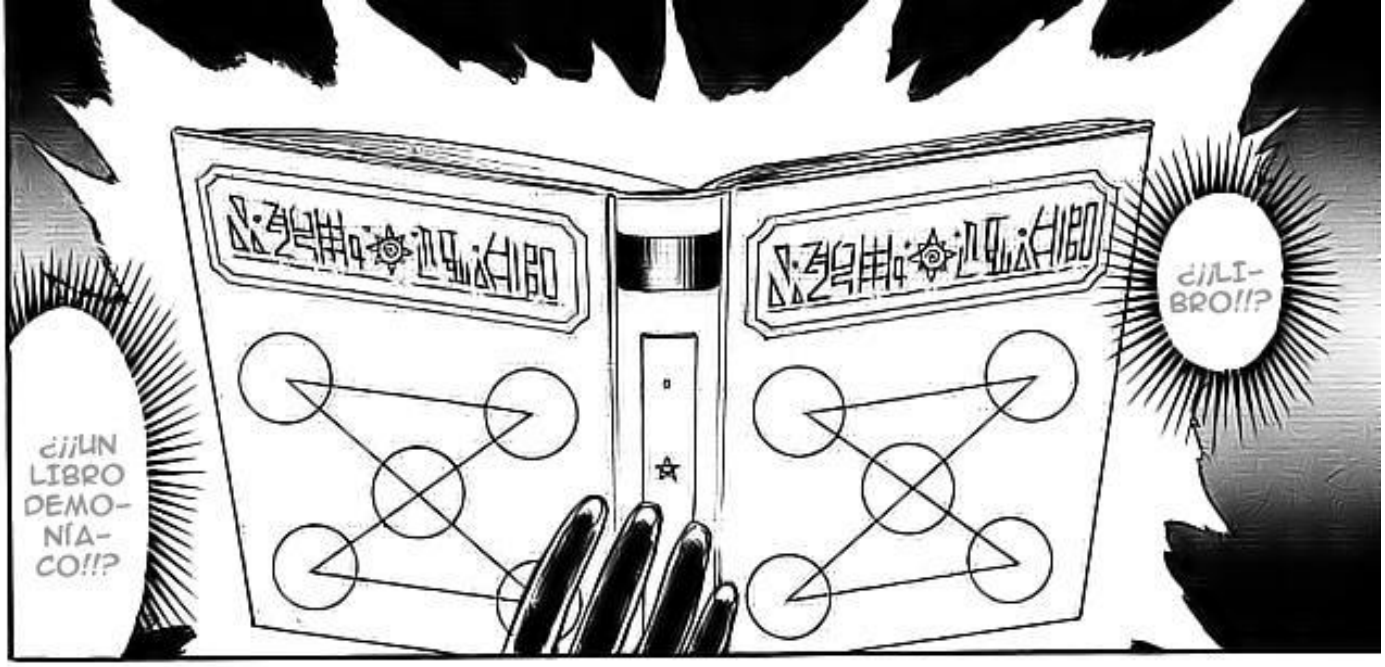
5

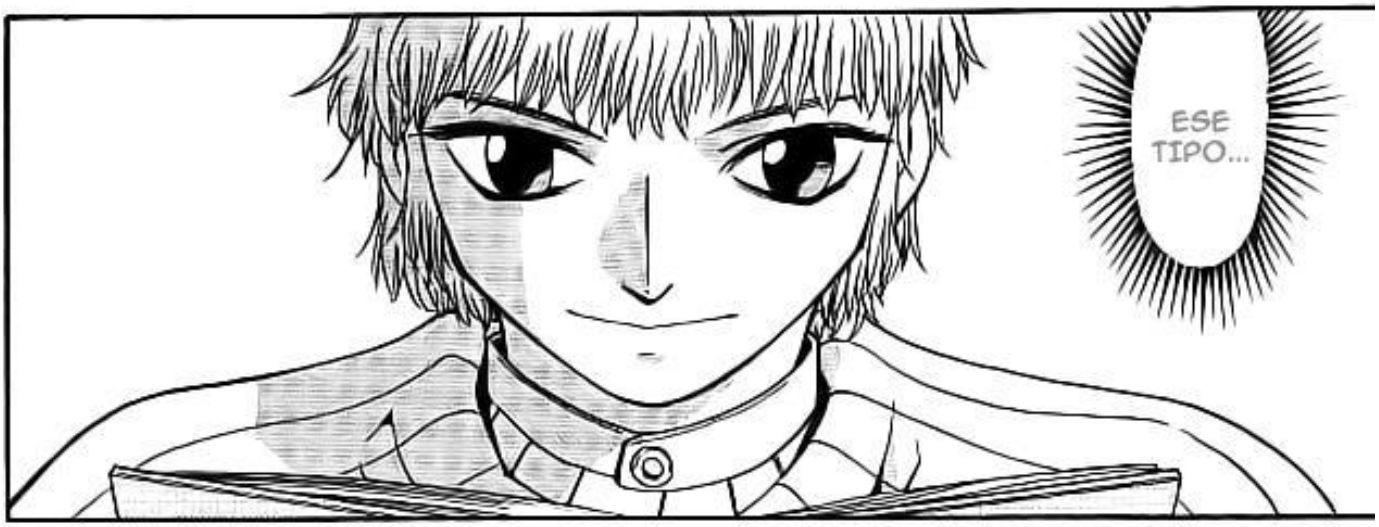

¡VUELVE! ¡¡NO CORRAS TAN RÁPIDO!!
ESPERA ¡¡LA LUZ AÚN ESTÁ EN ROJO!!
AAAAA
SFX: TATATATATATATA
¿¿¡...OYE!!?
POR QUÉ NO...
¡SÍ, DEBERÍA HACER QUE GASH COMPRARA LAS COSAS!
SFX: TAH

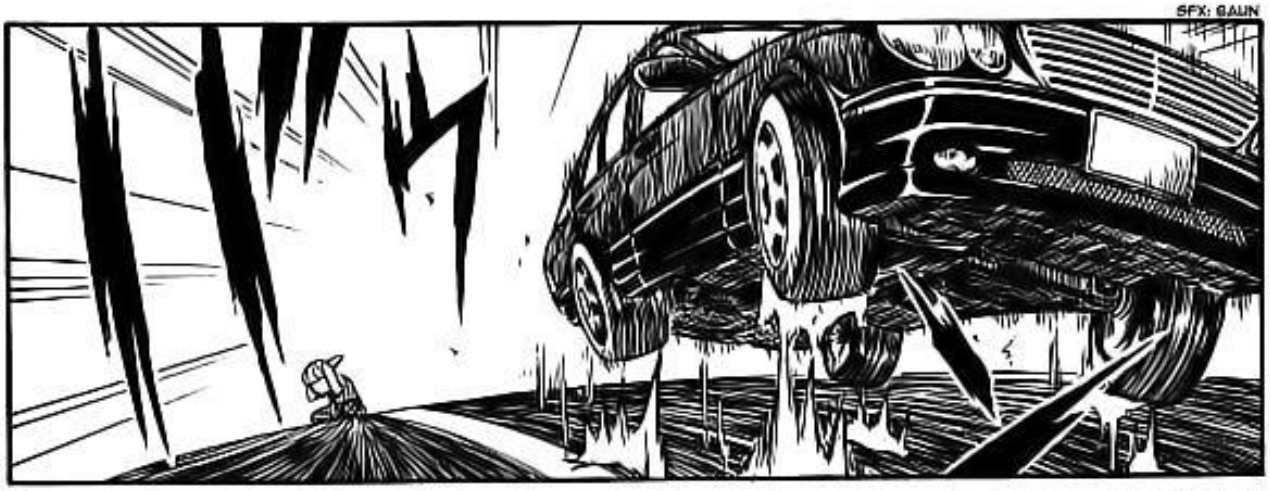

CUIDA-
DO...
SFX: SOH

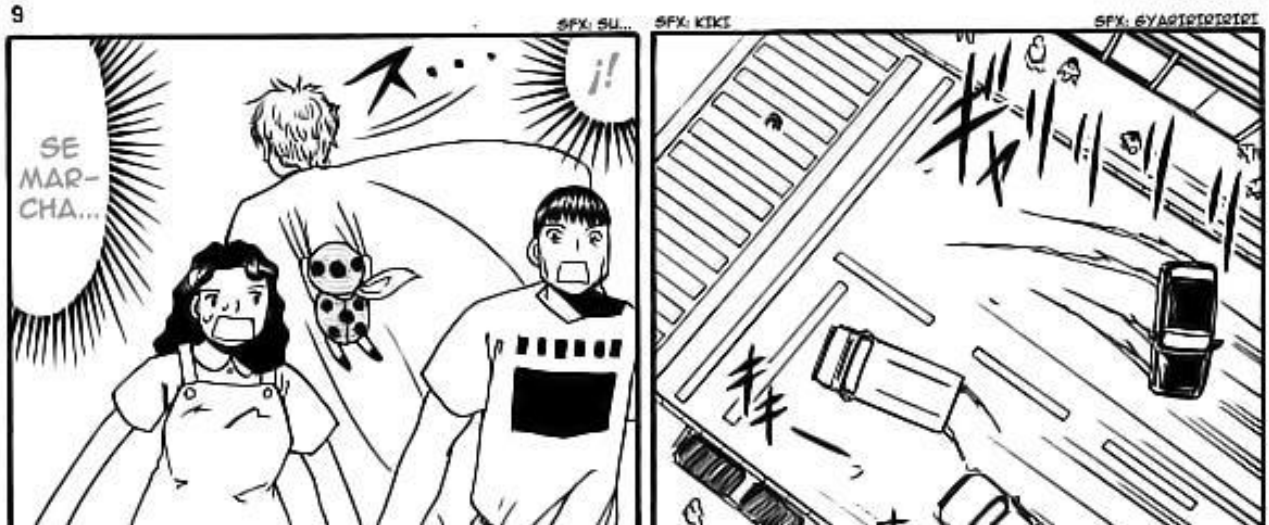
SFX: DAH
¡¡¡MIERRDAAAAAAAAA!!!
MIER-
DA...
SFX: PAAAAAAA
¿EH...?
¡¡¡REGRESAAAAAAAAAA!!!
¡VUEL-
VE!


¡¡¡RIGU-
RON!!!
SFX: GUN
QU...
¿QUÉ...?
¡¡!!
ES
UN...


¿¡¡UN LIBRO DEMONÍACO!!?
¿¡¡LIBRO!!?


ESE TIPO...

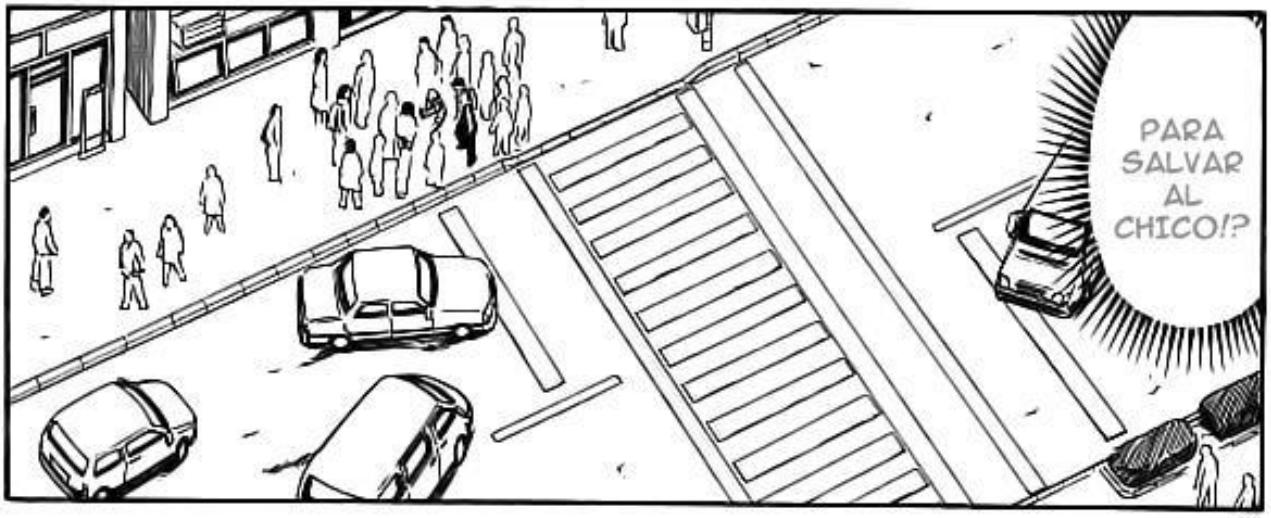

SFX: GAUN


SFX: SU...
SFX: KIKI
SFX: GYAGIIIIIIIII
SE MARCHA...
¡!

SFX: ZAWA ZAWA ZAWA

SFX: ZAZAZAZAZAZAZA

SFX: BA



10

LETRERO: TIENDA DE BRICOLAJE

¡!

¿PERO QUÉ...? HAY MUCHOS CHICOS REUNIDOS...

ESTÚPIDO, NO VA A SABER NINGUNA.

OYE, AHORA TOCA UNA CANCIÓN DE ANIME.

パチパチ
パチパチ

¡!

SFX: PACHIPACHI

SFX: ¡WA----------!

¿¡ESE TIPO!?

11

...WOW...

¡!

SFX: SUSU...

スス...

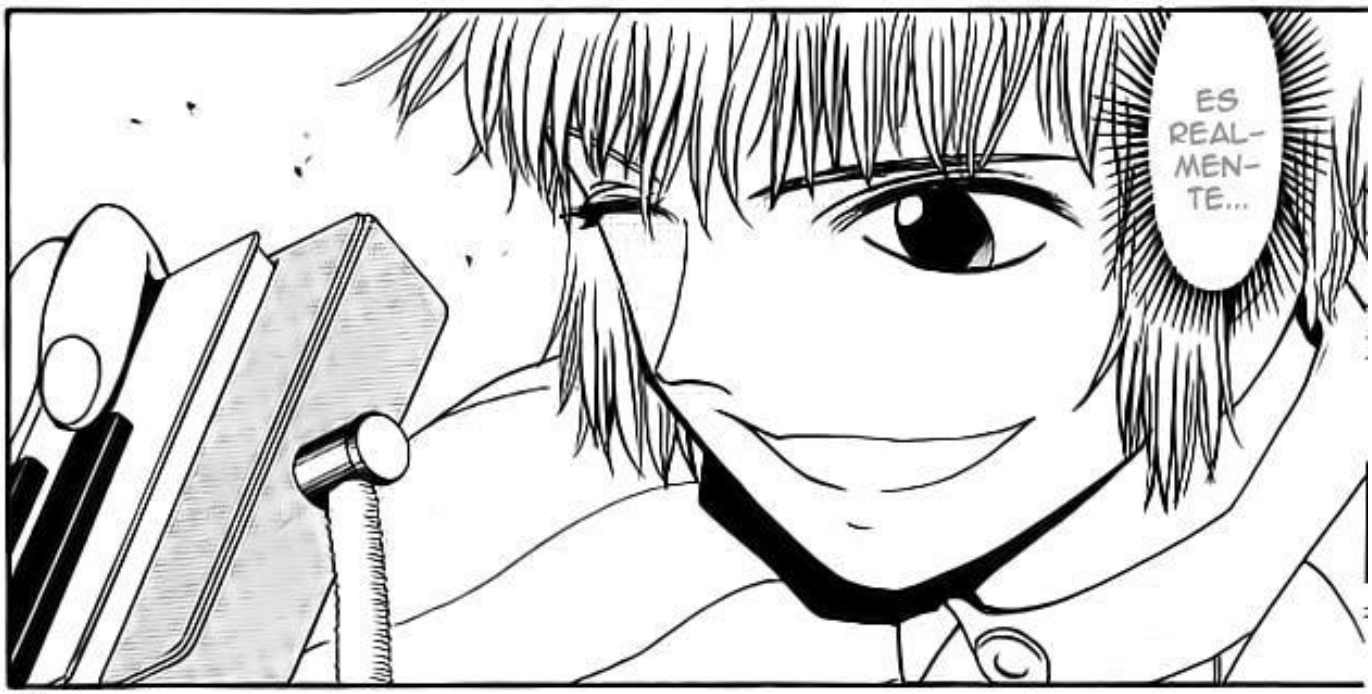
SFX: PACHI PACHI PACHI PACHI PACHI
OYE, INTÉNTALO CON ESTO.
¡GUAU, INCREÍBLE!
ES BUENO...
AUNQUE TIENE UN TONO EXTRAÑO...

OH...
AH...
NO SÉ SI PODRÉ TOCARLA BIEN.
OH... ES MI PRIMERA VEZ CON ESTO.

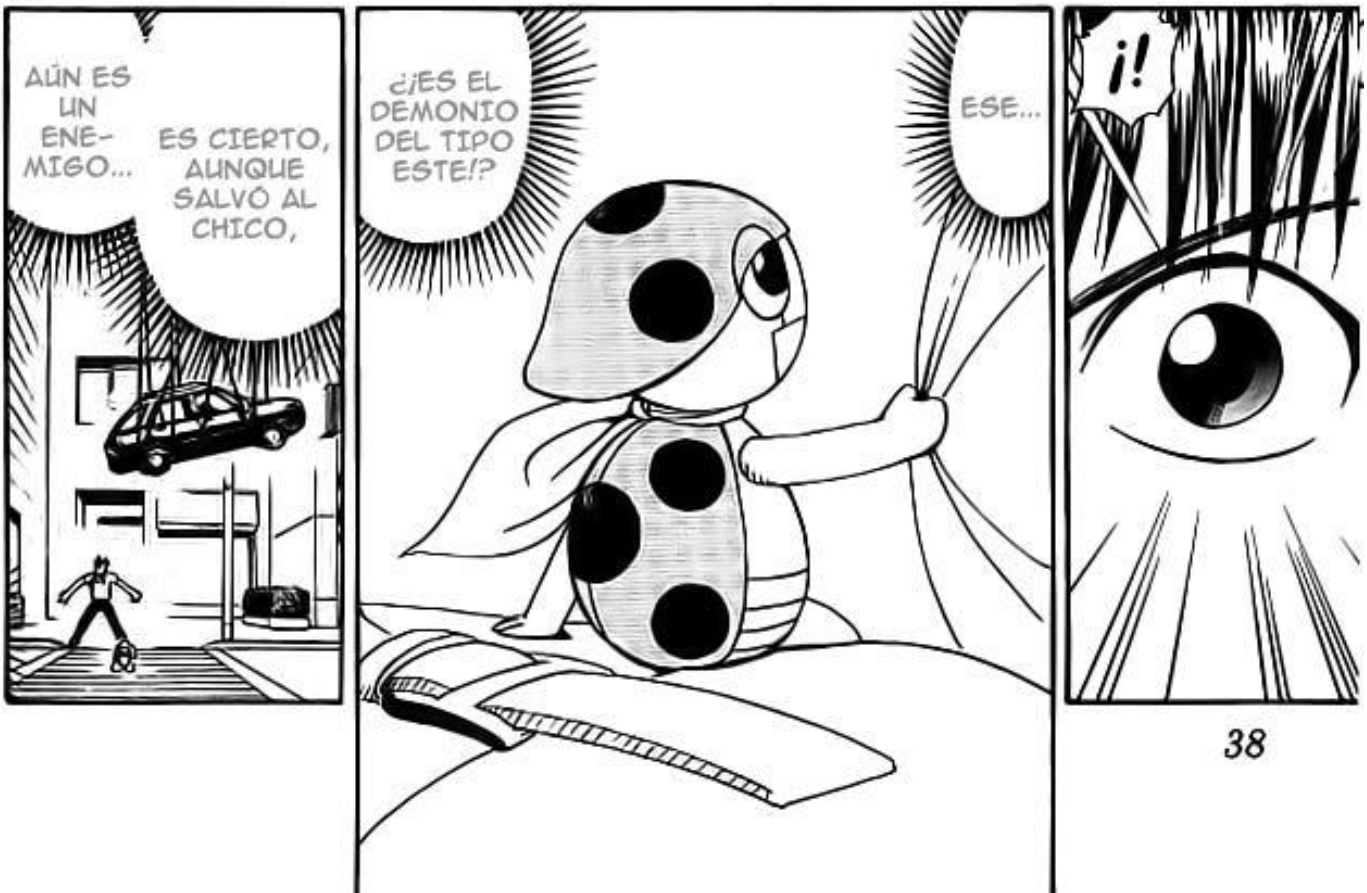
¿ES REALMENTE SU PRIMERA VEZ?
¿¡EN SERIO!?

¡NO, ES MI TURNO!
¡INTÉNTALO CON ESTO!
SFX: PACHI PACHI PACHI PACHI
¡ONII-CHAN, PUEDES HACER DE TODO!
¡¡¡INCREÍBLE!!!

ÉL...
JA JA JA...
¡¡¡SIIIIIIIII!!!
OK, TRAÉDMELOS TODOS.


ES REAL-MEN-TE...

13


AÚN ES UN ENE-MIGO...
ES CIERTO, AUNQUE SALVÓ AL CHICO,
¿¡ES EL DEMONIO DEL TIPO ESTE!?
ESE...
¡!

ASÍ QUE ME IRÉ ANTES DE QUE SE DÉ CUENTA.
AÚN NO HA VISTO MI LIBRO...
SI ES POSIBLE, NO QUISIERA PELEAR CONTRA ÉL.
SFX: SO----------H
¿¡EH...!?
¿DE QUÉ COLOR ES TU LIBRO?
EL MÍO ES CELESTE.

SFX: GASA
¿¡QUÉ!?
QU...

¡¡JUEGA CON NOSOTROS UN POCO MÁS!!
DEBO IRME A...
LO SIENTO CHICOS, TENGO ALGO QUE HACER.

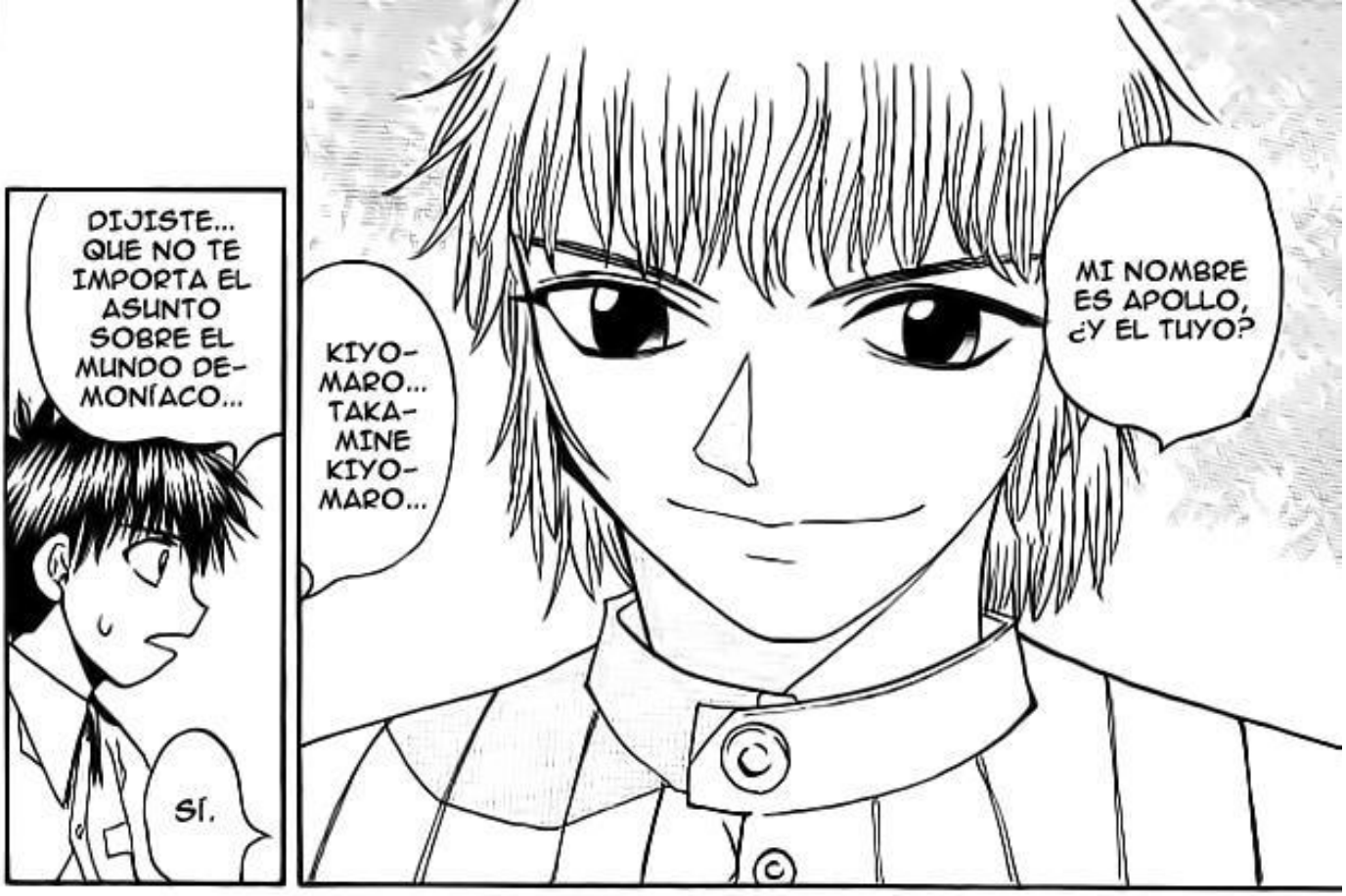
HM, NO HAY NADIE AQUÍ...

¿O QUIERES LUCHAR?
¿¡¡EH...!!?
NO TE PREOCUPES, SÓLO QUIERO HABLAR.
EL LIBRO SE PODRÍA QUEMAR CON FACILIDAD...
GASH NO ESTÁ AQUÍ, Y SI ACABAMOS PELEANDO...
KU... ¿QUÉ DEBO HACER?

SFX: GOSO GOSO
PARA MÍ...
NO ESTOY INTERE-SADO EN LAS PELEAS.
GENIAL. YO SÓLO QUIERO VIAJAR...
YO NO...
N-NO...

NO ME IMPORTA ESTA BATALLA PARA SER EL REY DEMONÍACO.

SFX: PON PON
VEN, VAMOS A PRESEN-TARNOS.
SIÉNTATE
SIÉNTATE
SFX: BASHI BASHI BASHI BASHI
JAJAJAJAJA... ROPPES SE PONE LOCO CUANDO DIGO ESO.
KAU KAU ~~
¿¡...EH!?


DIJISTE... QUE NO TE IMPORTA EL ASUNTO SOBRE EL MUNDO DEMONÍACO...
SÍ.
KIYOMARO... TAKAMINE KIYOMARO...
MI NOMBRE ES APOLLO, ¿Y EL TUYO?

PERO GENTE DE DISTINTOS LUGARES NOS HA DESAFIADO.
ME ENCONTRÉ CON ÉL Y CON EL LIBRO DURANTE MIS VIAJES...
YO SÓLO QUIERO VER EL MUNDO ANTES DE TENER QUE ENCARGARME DEL NEGOCIO FAMILIAR.
MI FAMILIA ES DUEÑA DE UN PEQUEÑO GRUPO FINANCIERO EN AMÉRICA.

CON MUCHA GENTE.
NOS HEMOS ENCONTRADO...

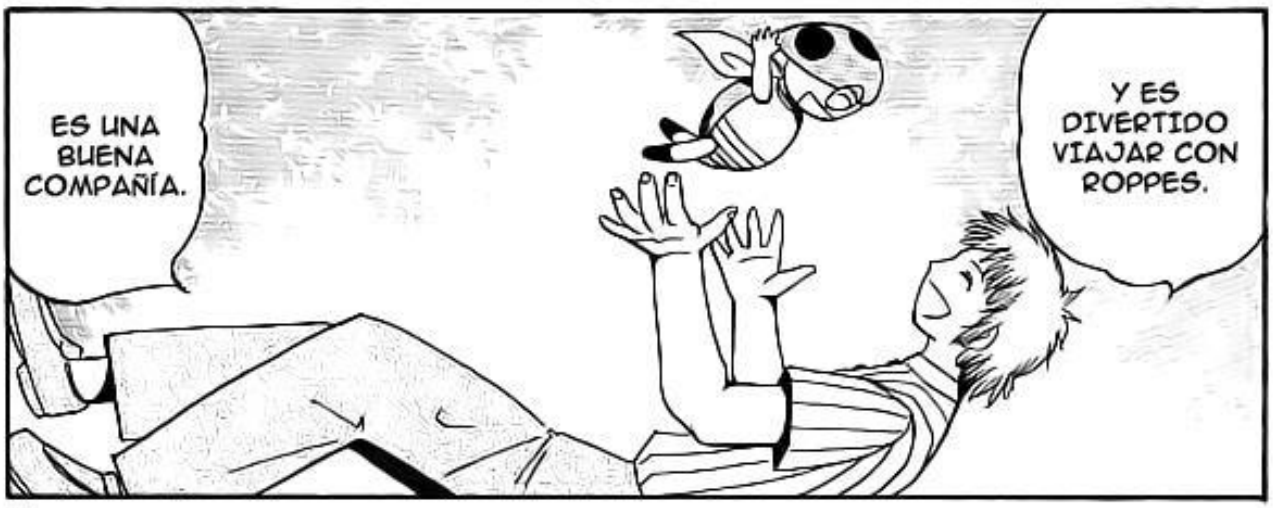
Y JAMÁS HEMOS QUEMADO NINGUNO DE SUS LIBROS.
YO JAMÁS LOS HE DESAFIADO.
PERO...
PARECE SER QUE NUESTRA SOLA PRESENCIA ATRAE A OTROS.

NOSOTROS SÓLO...
LES DIMOS UN PEQUEÑO ESCARMIENTO Y SEGUIMOS CON NUESTRO CAMINO.

18

AHORA SEGURAMENTE SERÁN MENOS, PERO NO PUEDO SEGUIR LUCHANDO CON CADA UNO.
QUIERO DECIR, ¿100 NIÑOS HAN SIDO ENVIADOS AQUÍ, VERDAD?

UMEBOSHI = CIRUELAS EN ESCABECHE, SON REALMENTE HORRIBLES PERO A LOS JAPONESES PARECEN GUSTARLES.

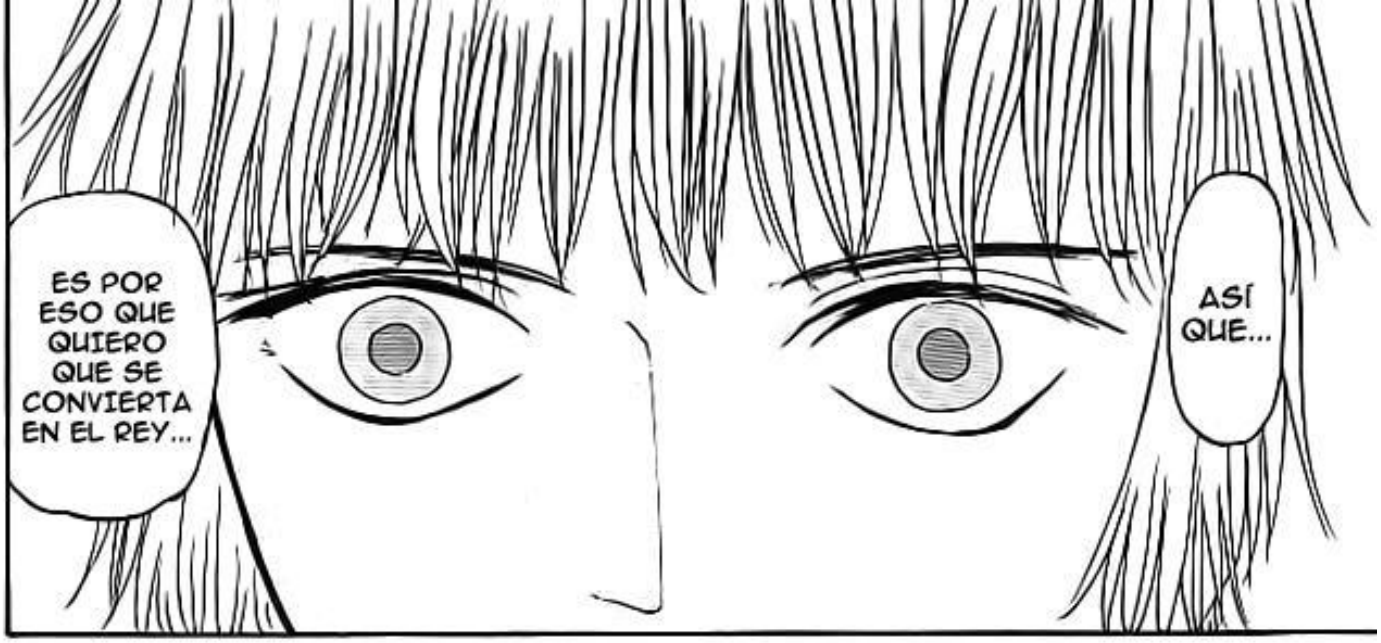


19

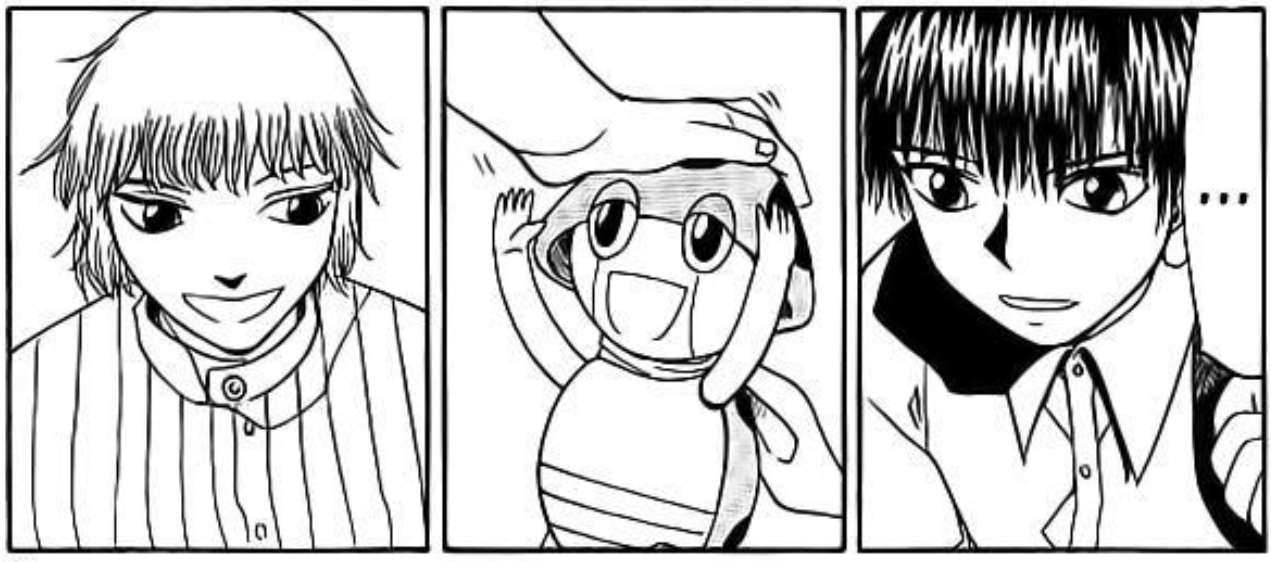
¿TÚ... PE-LEAS?
¿EH? AH... YO NO PELEO CON TODOS, PERO...
MI DEMO-NIO SE LLAMA GASH...
QUIERO CONVERTIRLO EN EL REY.

ES REAL-MENTE CURSI DECIRLO EN VOZ ALTA, PERO...
ME HA AYUDADO EN NUME-ROSAS OCASIO-NES.
NO CREO QUE LLEGUES A ENTEN-DERLO, PERO...
FUE REALMENTE IMPORTANTE PARA MÍ...

UM... GASH DIJO...
QUE ÉL QUERÍA CONVERTIRSE EN UN REY AMABLE...

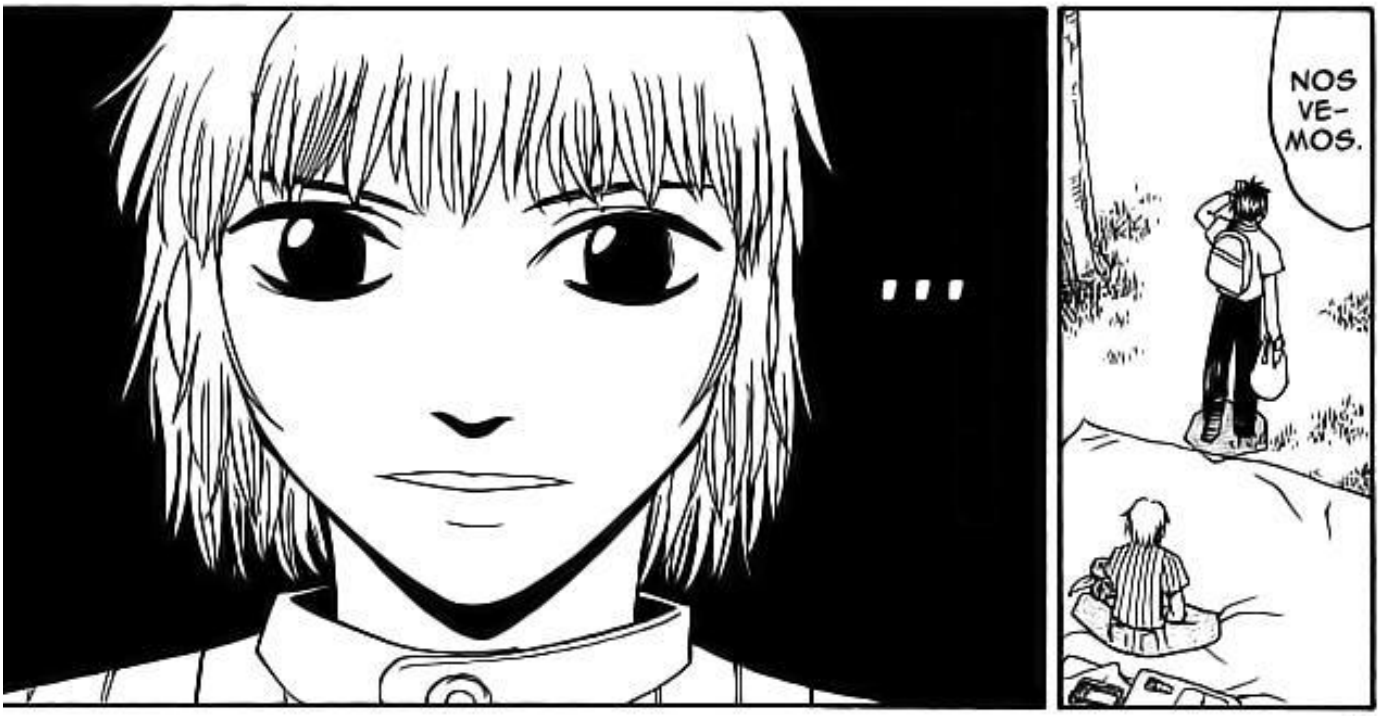

ES POR ESO QUE QUIERO QUE SE CONVIERTA EN EL REY...
ASÍ QUE...

TENGO QUE ARREGLAR LA ENTRADA DE NUESTRA CASA.
OK, ME VOY.
SERÍA MEJOR SI TODOS FUERAN COMO TÚ...
PERO, ESTOY FELIZ DE NO TENER QUE PELEAR CONTIGO...


...

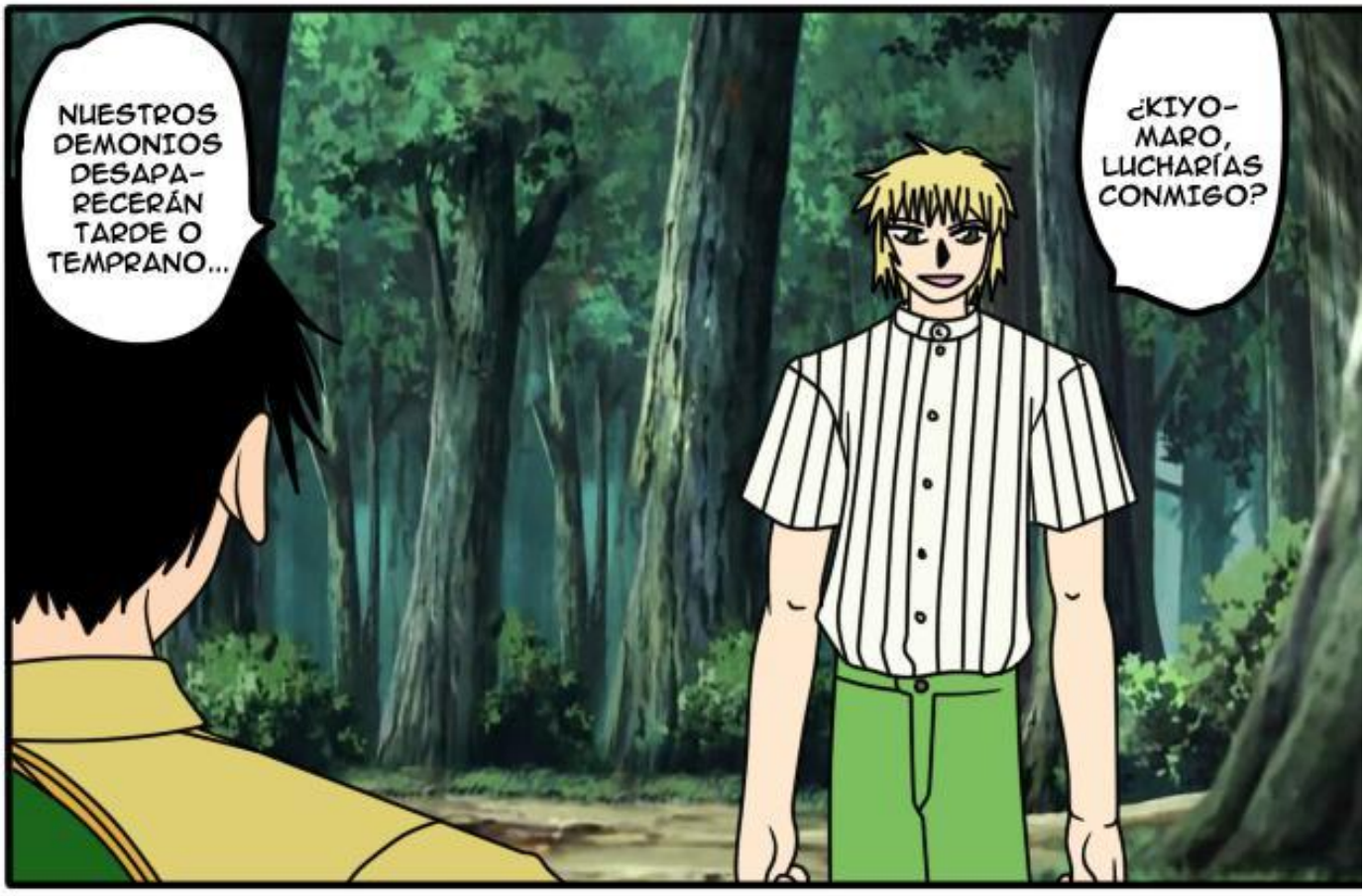
¿REALMENTE LO LLEVAS BIEN?

¿...EH?
NO... NADA, LO SIENTO...
TU DEMONIO AÚN SE ENCUENTRA AQUÍ, Y NO ESTÁS MOLESTANDO A NADIE...
NO SE POR QUÉ ESTOY DICIENDO ESTO.
QUIZÁS PORQUE NO PARECÉIS FELICES Y LIBRES DE VERDAD.


NOS VE-MOS.
...

ES-PERA.
TÚ PARECES TENER ALGO QUE YO NO.
¿EH?
ASÍ QUE...

ME PARECES REALMENTE GRANDE AHORA.
¿EH...?
¿¡APO-LLO... QUÉ!?
...SÍ.
ME HE DE-CI-DI-DO...


¿KIYO-MARO, LUCHARÍAS CONMIGO?
NUESTROS DEMONIOS DESAPA-RECERÁN TARDE O TEMPRANO...

Y QUIERO PELEAR CONTRA TI ANTES DE QUE ESO OCURRA.
¿QUÉ?

ME PARECES REALMENTE GRANDE AHORA.
¿EH...?
¿¡APO-LLO... QUÉ!?
...SÍ.
ME HE DE-CI-DI-DO...

¿KIYO-MARO, LUCHARÍAS CONMIGO?
NUESTROS DEMONIOS DESAPA-RECERÁN TARDE O TEMPRANO...

Y QUIERO PELEAR CONTRA TI ANTES DE QUE ESO OCURRA.
¿QUÉ?

NIVEL.60
LEVEL.60
底知れぬ力
そこしれぬちから
UN PODER INCONTROLABLE

NIVEL.60

LEVEL.60

底知れぬ力

UN PODER INCONTROLABLE

NUESTROS DEMONIOS VAN A DESAPARECER TARDE O TEMPRANO...
¿NO LUCHARÁS CONTRA MÍ, KIYOMARO?

QUIERO PELEAR CONTIGO ANTES DE QUE ESO PASE.

2

ESE APOLLO...
カッ
カッ
カッ
MIERDA... ¿EN QUÉ DEMONIOS ESTÁ PENSANDO?

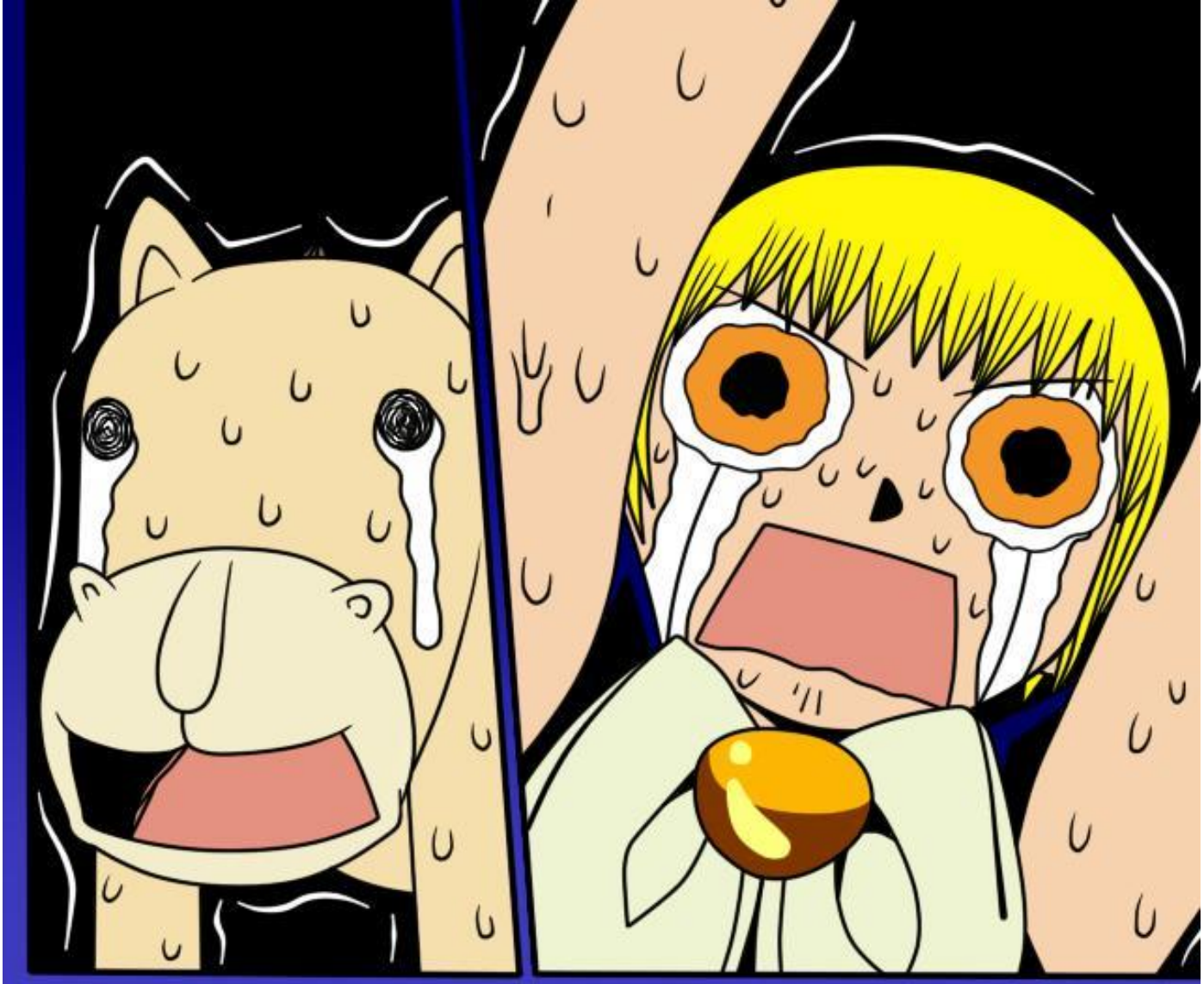
NO ESTOY INTERESADO EN PELEAR...
ÉL EVITÓ PELEAS HASTA AHORA...
SÓLO QUIERO VIAJAR LIBREMENTE...

¿¡¡POR QUÉ DE PRONTO QUIERE LIBRAR UNA BATALLA!!?

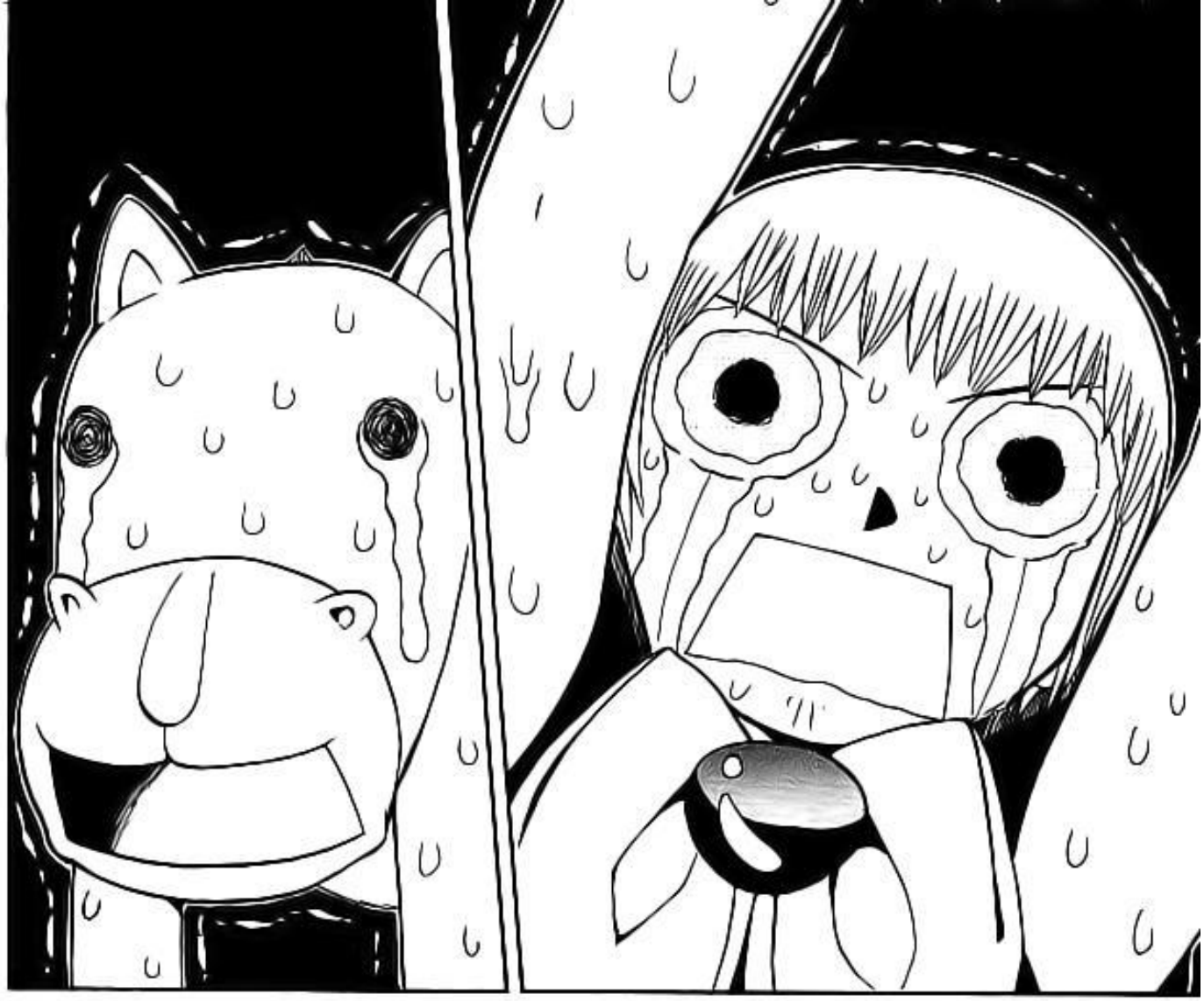
¡¡HAY UN ENEMIGO!! DEPRISA...
¡¡GASH!! ¿¡¡DÓNDE ESTÁS!!?

EN QUÉ LUGAR... HM...
VI UNA CANTERA EN MI CAMINO HACIA AQUÍ.

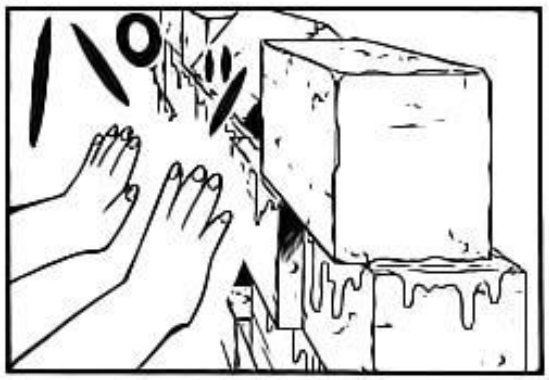
VE AHÍ DENTRO DE DOS HORAS JUNTO A TU DEMONIO.
¡¡¡ KU !!!

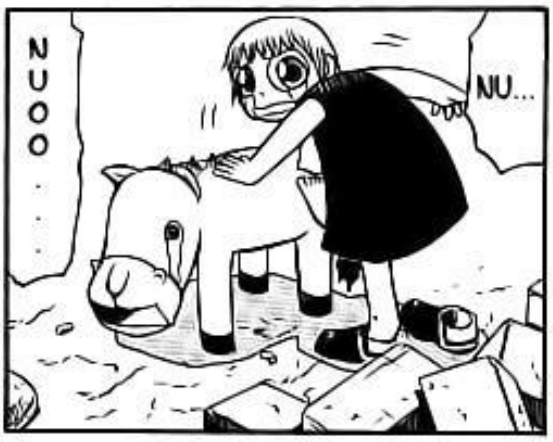


LO VOY A DE-JAR... LO VOY A DE-JAR...
UNU, ¿LIS-TO UMA-GON?



4

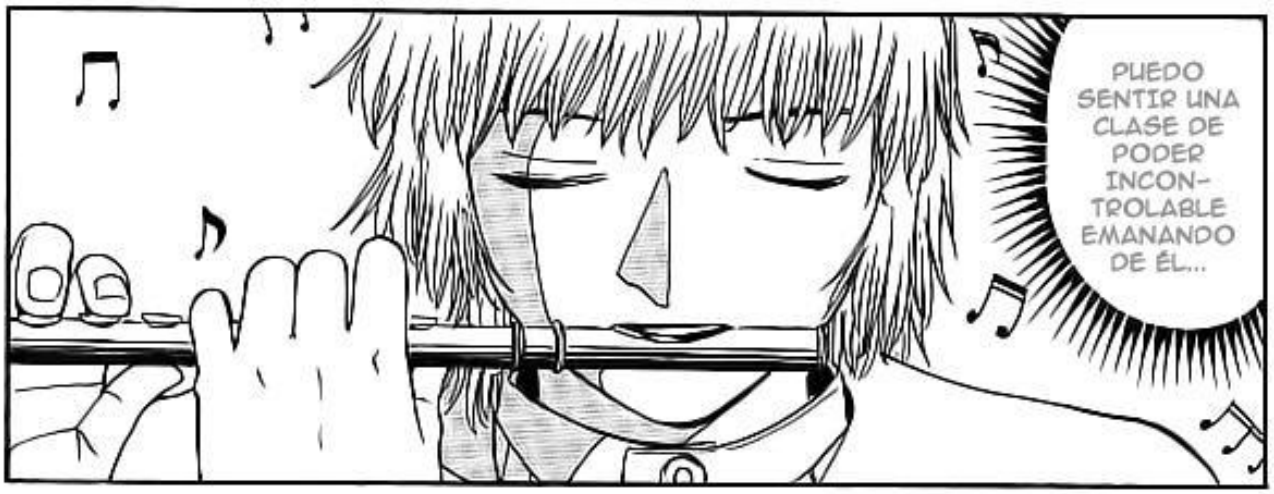


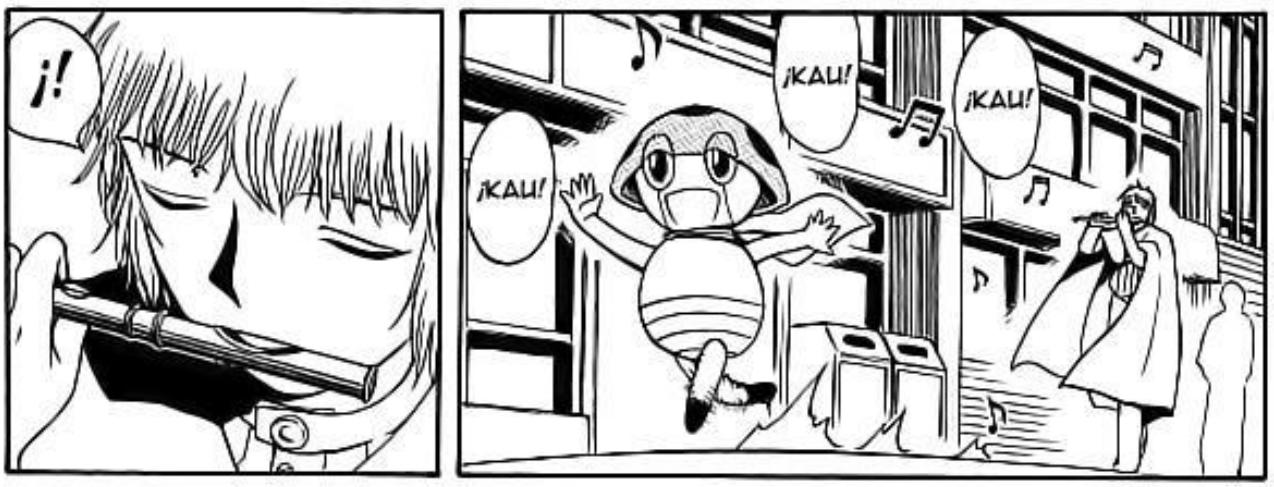


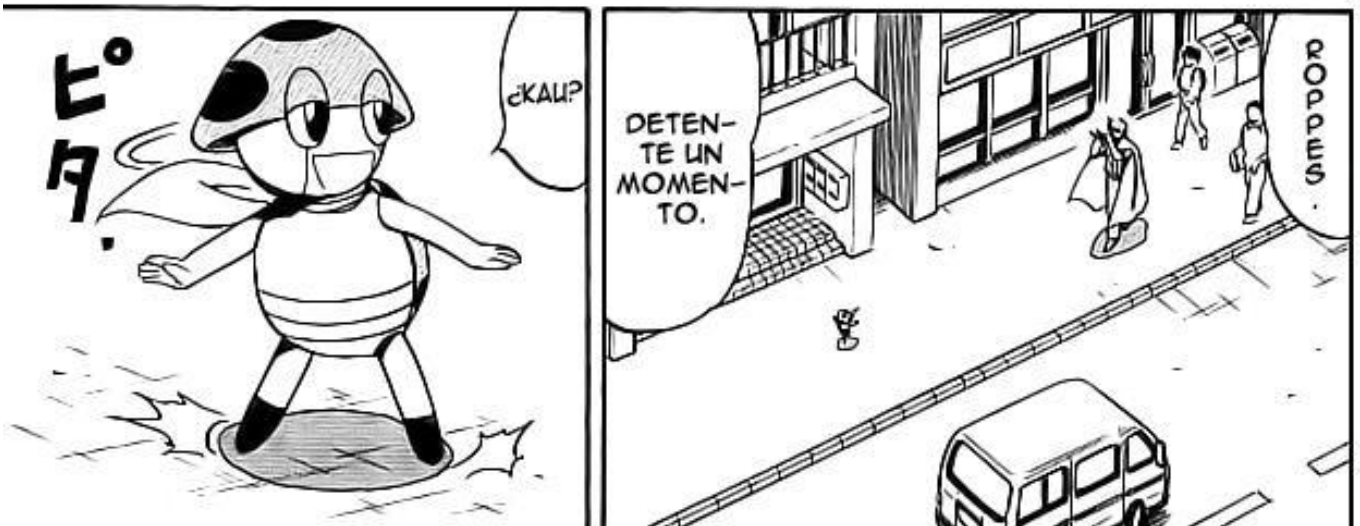
PEGAMENTO DE PAPEL.

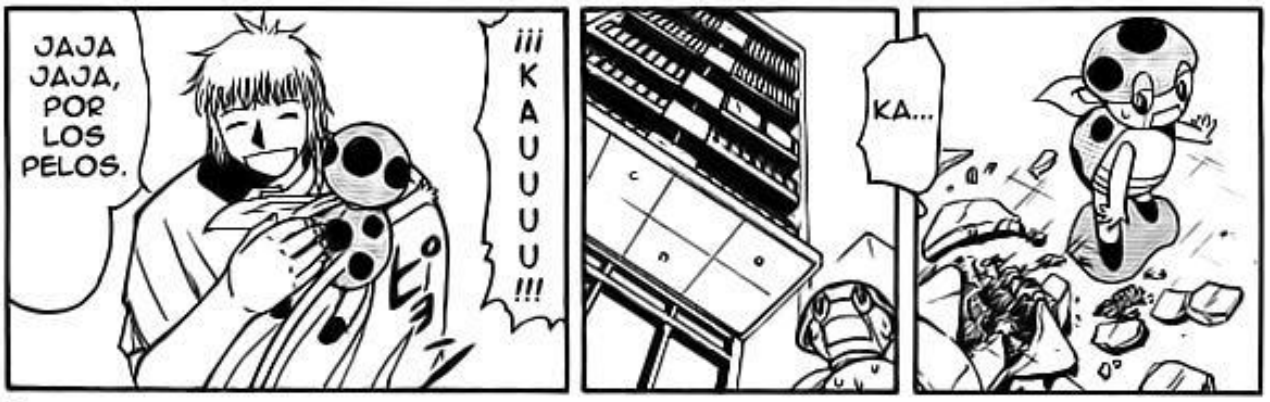
¡¡NO PUEDO ALCANZAR LUGARES ALTOS!!
SI TE VAS, ¿¡QUÉ SUCEDERÁ CONMIGO!?
¡¡¡UNU, UMAGON!!!
¡¡¡MERU MERU ME!!!
パカ
パカ
パカ
パカ
パカ
¡¡¡NUOOOOO!!!
ガラ
ガラ
ガラ
NUOOO...
ビチャ
ビチャ
NUOOOOO.
NUOOOO.
ペタ
ペタ
ペタ
6
GANAR ESTA PE-LEA...?
¿PO-DRE-MOS...
¡¡¡NUOOOOOO!!!

NOS ENCON-TRAMOS CON MUCHOS DEMO-NIOS...
PERO SÓLO LES DIMOS UN BUEN ESCAR-MIENTO...
ESE APO-LLO...
¿DE QUÉ COLOR ES TU LIBRO?


PUEDO SENTIR UNA CLASE DE PODER INCON-TROLABLE EMANANDO DE ÉL...


¡!
¡KAU!
¡KAU!
¡KAU!


ピタ.
¿KAU?
DETEN-TE UN MOMEN-TO.
ROPPES.


JAJA JAJA, POR LOS PELOS.
¡¡¡KAUUUU!!!
KA...

8

Y HA PASADO...
ES UNA BATALLA MUY IMPORTANTE...
NO ES BUENO LASTIMARSE ANTES DE QUE COMIENCE LA BATALLA.

UN TIEMPO DESDE LA ÚLTIMA VEZ QUE ME EXCITÉ TANTO...

POR NO ESCAPAR.
GRACIAS, KIYO-MARO.

VINE A HABLAR.
NO VINE A LUCHAR.

¿HAS ESTADO EVITANDO BATALLAS HASTA AHORA, VERDAD?
NO QUIERO PELEAR CONTIGO.

SÓLO QUIERO PELEAR CONTRA VOSOTROS.
ES FÁCIL...
¿POR QUÉ DE PRONTO QUIERES PELEAR?
ENTONCES, ¿POR QUÉ TENEMOS QUE LUCHAR?

¿¡Y QUÉ RAZONAMIENTO ES ESE!?
¡¡IMPORTA!!
ENTONCES ESTA SERÁ SÓLO UNA BATALLA MÁS.
NO CREO QUE ESO IMPORTE. ¿VOSOTROS HABÉIS ESTADO PELEANDO HASTA AHORA, VERDAD?

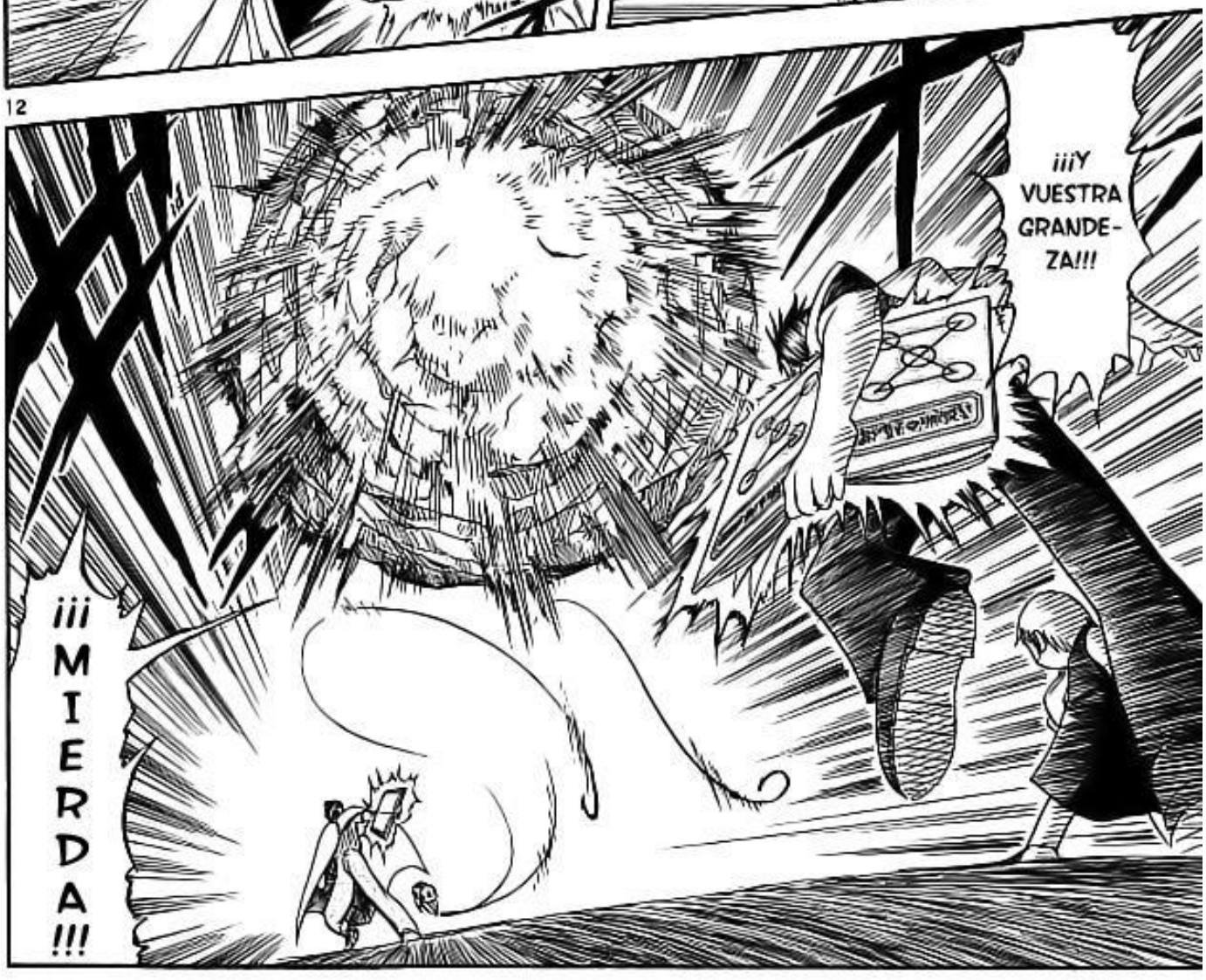
PELEAR SÓLO PORQUE QUIE-RES...
¡¡RIGU-RON!!
¡!
¿NO QUIE-RES HACER QUE TU DEMO-NIO SEA EL REY?

EN-TON-CES...
¿NO ESTARÁS EN PRO-BLEMAS SI QUEMO TU LIBRO?

¡NO LO SÉ! PERO SI NO LUCHAMOS CONTRA ÉL...
KI... ¡KIYOMARO! ¿ES UN MAL TIPO?
¡MIERDA! ¿¡REALMENTE QUIERES CONTINUAR CON ESTO, NO ES ASÍ!?

MOSTRADME VUESTRA FUERZA...
¡ESO ES CIERTO, KIYOMARO!
¡¡SEREMOS DERROTADOS!!

12


¡¡¡Y VUESTRA GRANDEZA!!!
¡¡¡MIERDA!!!

¡¡ZA-KE-RU!!

PARE-CE MUY SEGU-RO DE SÍ MIS-MO...
CREE QUE ESTAS BATALLAS SON UN JUEGO...

¡RI-GU-RON!
ゴゴゴゴゴゴ
MIER-DA...

KU... ¿¡USA CUER-DAS DE PODER!?

¡¡NO PUEDO PELEAR CON-TRA ÉL!!
¡ESTO SERÁ DURO, PERO LOS HARÉ DORMIR POR UN RATO!
¡!

JAJA, TU PO-DER ES ELÉC-TRICO.
ES GENIAL.

¡¡¡ZA-
KE-
RU!!!

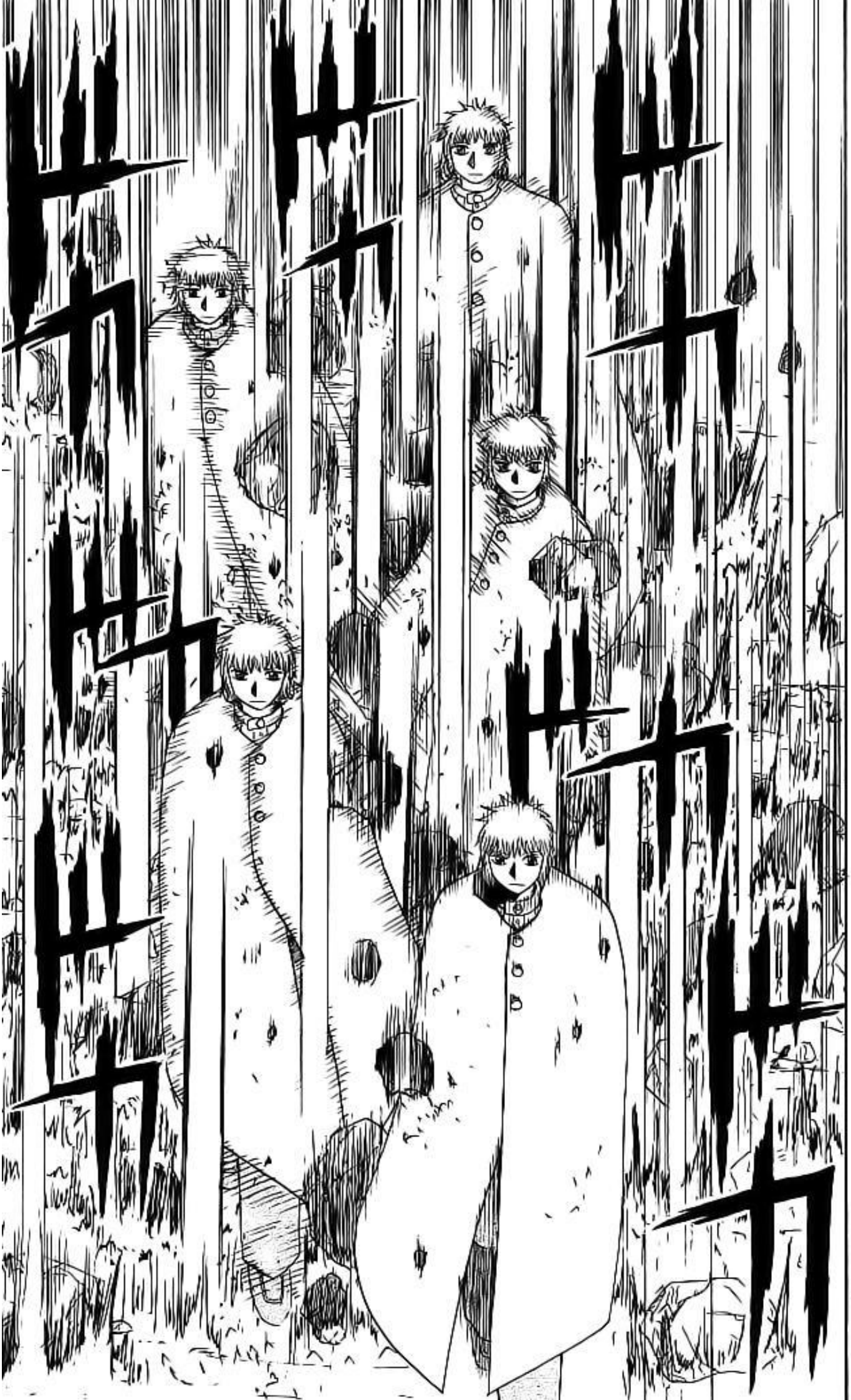
NO...
NO HAY NECE-
SIDAD
DE
ESO.

¿QUÉ TAL
ESO? ¿¡¡NO
PODRÁS
ESQUIVARLAS
TODAS,
VERDAD!!?
¿¡O TE GUSTARÍA
MOVERLAS
TODAS CON
TUS CUERDAS!?

OH.

14

¿¡EH!?



HSAPPPP

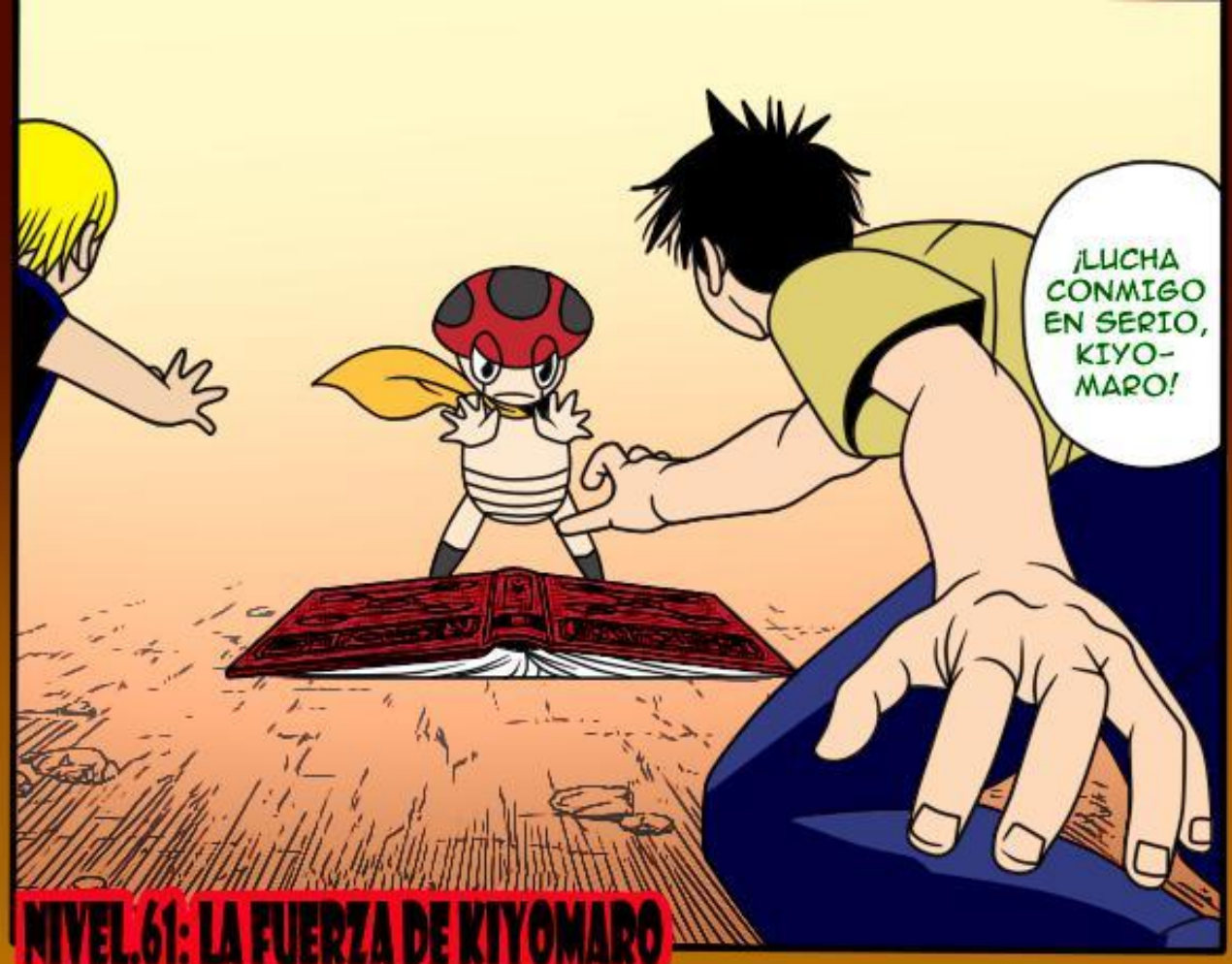
¿¡QUÉ!?
¿¡ESQUIVÓ TODAS ESAS ROCAS...!?
YA VEO...
USARON LA ROCA QUE LEVANTÉ.

ERES LISTO.
JUSTO COMO IMAGI-NABA.

GA...
¡¡PERO NO PODÉIS GANAR CON ALGO COMO ESO!!

¿¡EH!?
¡!
EL LI-BRO...
MIER-DA...

¡LUCHA CONMIGO EN SERIO, KIYO MARO!
NO HAY NECESIDAD DE CONSIDERACIONES.
LA PRÓXIMA VEZ, QUEMARÉ TU LIBRO.
ÉL ES... FUERTE...
ガタ
ガタ
ガタ



NIVEL.61: LA FUERZA DE KIYOMARO

NIVEL.61: LA FUERZA DE KIYOMARO

NIVEL.61
LEVEL.61
清麿の強さ
LA FUERZA DE KIYOMARO

3

¿¡¡QUÉ!!?

¿¡ESQUIVÓ EL ATAQUE ANTES DE QUE OCURRIESE...!?

4

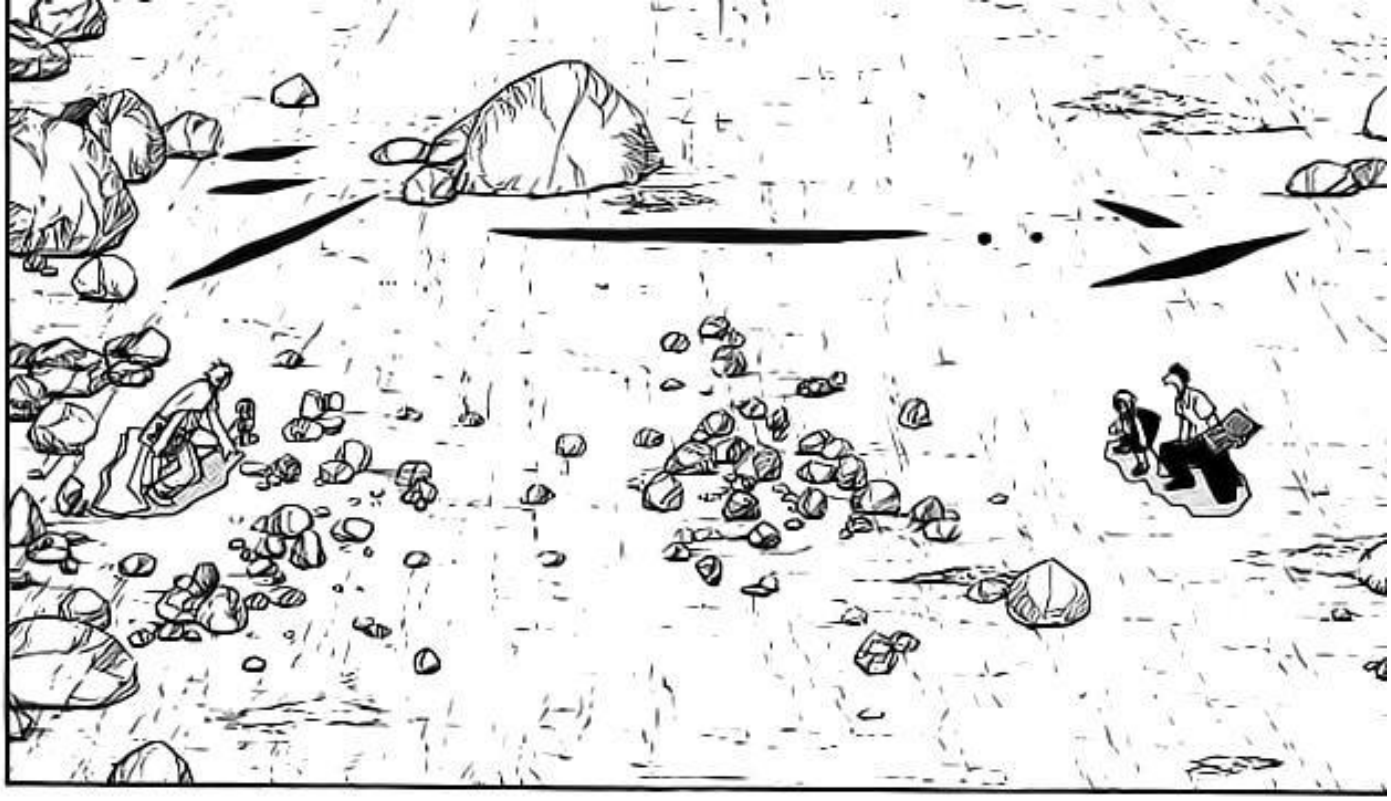
DEBEMOS SER CUIDADOSOS CON ESE ATAQUE A PARTIR DE AHORA.

¿ESTÁS BIEN, ROPPES?
¿¡CÓMO SUPO LO QUE IBA A PASAR!?

APOLLO NUNCA HABÍA VISTO RASHIRUDO...
¿¡IMPOSIBLE!?

¡¡UNU!!
¡¡GASH!!
¡MIERDA! ¡¡ENTONCES TENDRÉ QUE ATACAR CON ALGO QUE ÉL NO PUEDA ESQUIVAR!!
NO...
...
¿¡VA A UTILIZAR UN ATAQUE FUERTE!?
¡!

¡¡¡BAOU ZAKE-RUGA!!!
EL CUAR-TO HE-CHI-ZO...



PENSÉ QUE ERA RARO YA QUE NO SENTÍ ABSOLUTAMENTE NADA.
ESO FUE UN FAROL...

¿¡NO FUNCIONA...!?
¿¡QU...!?

¿¡TENDRÁ UNA CONDICIÓN ESPECIAL PARA QUE FUNCIONE!?

TAMPOCO FUNCIONÓ LA PRIMERA VEZ CON YOPOPO...
¡MIERDA! ¿¡QUÉ SIGNIFICA ESTO!?

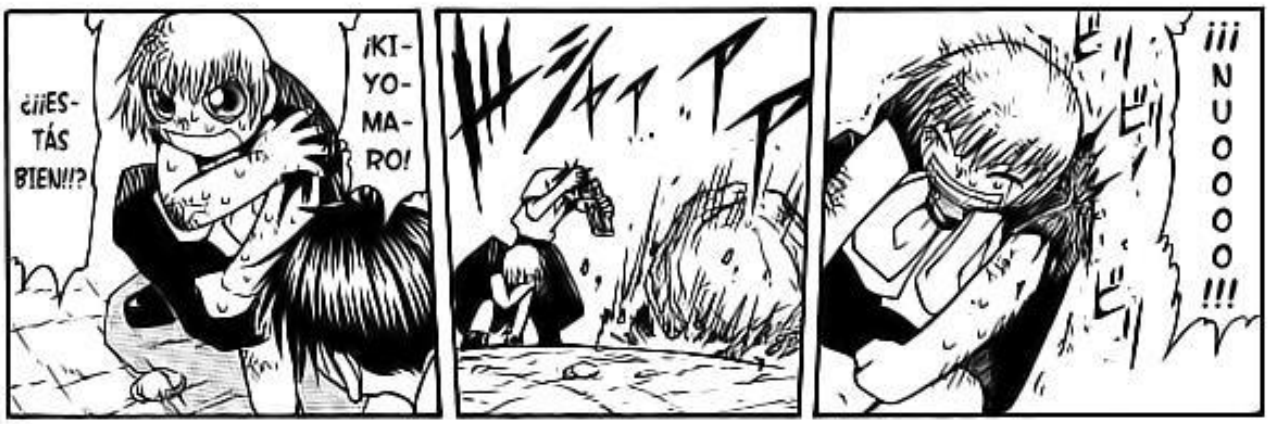
6

ESTOY DECEPCIONADO...
¡!

¡¡RIGU-RON!!
¿YA NO VAS A ENTRETE-NERME MÁS?

PUEDE ESQUI-VAR RO-CAS CA-YENDO...
Y UN ATAQUE QUE VIO POR PRIME-RA VEZ...
¡TIENE UN SEN-TIDO ESPE-CIAL!
¿¡QUÉ HAGO!?
¿¡QUÉ HAGO!?
¡¡¡GUOOO!!!

¿¡QUÉ...!?
QUE...
¿¡QUÉ HAGO...!?
¡ZAKERU Y RASHI-RUDO NO TUVIERON EFECTO!
¡BAOU ZAKE-RUGA NO FUN-CIONA!



8

¡RÁPIDO!
¡¡¡DAME LAS INSTRUC-CIONES PARA GANAR!!!

¡¡KI-YO-MA-RO!!

PE-RO...
APOLLO ES SORPREN-DENTE... PODRÍA SER UN GENIO.
ES CIER-TO... ¡NO PUEDO DE-JAR-ME IM-PRE-SIO-NAR!

HEMOS ATRAVESADO POR MUCHAS BATALLAS...
NOSOTROS TAMBIÉN...

¿UNU?
YA HE DECIDIDO QUE TE CONVERTIRÉ EN EL REY...
¡!
LO SIENTO, GASH. SIENTO HABER SIDO UN COBARDE...
¡¡PARA PERDER!!
NO HAY RAZÓN...

¡¡¡OOOOOOO

!!!

ESTO ES EN SERIO.
VAMOS, GASH...

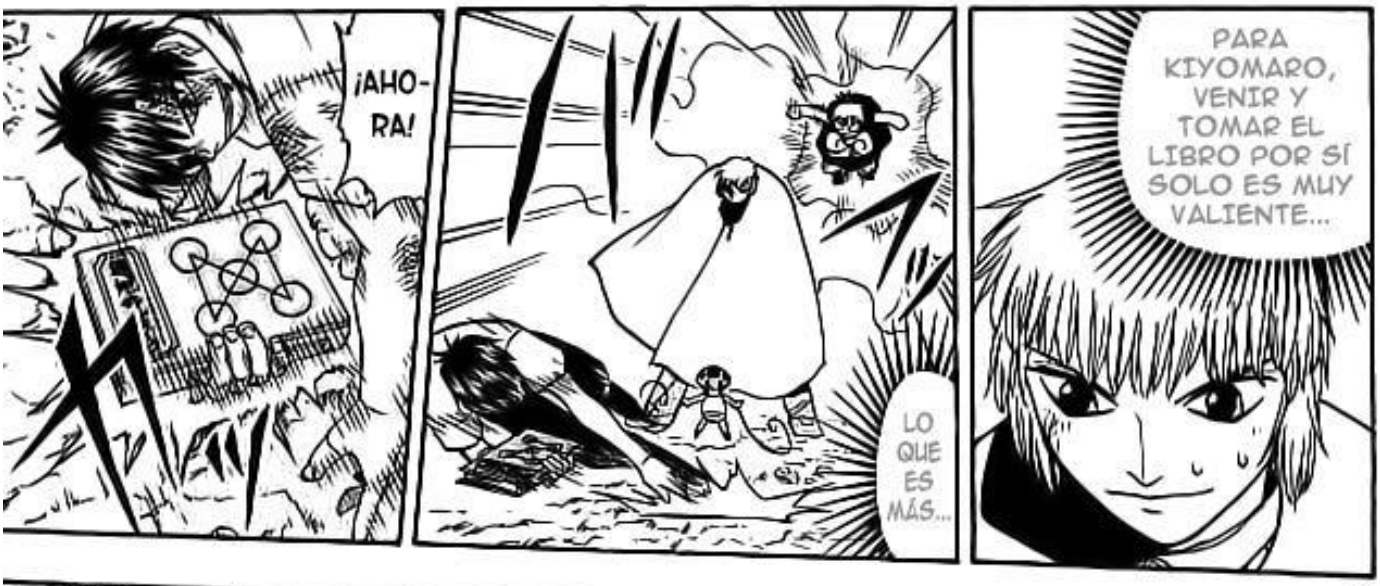
¡¡¡LA FUERZA DE KIYOMARO ESTÁ LLEGANDO!!!
ESTÁ LLEGANDO...
...BUENA EXPRESIÓN, KIYOMARO...

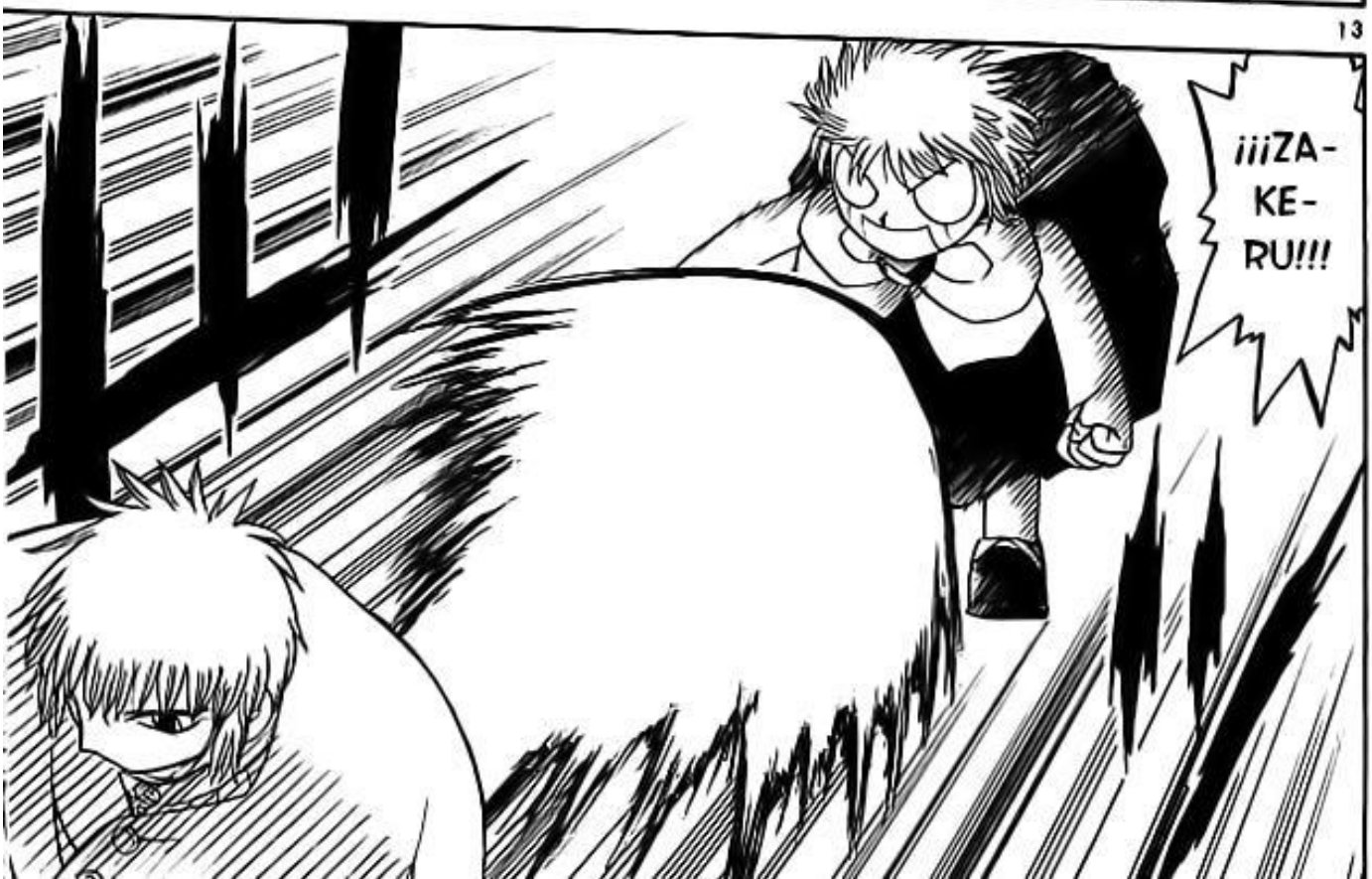
¿¡EL RELÁMPAGO GOLPEÓ DE FRENTE!?
¡!
¡¡¡GOU!!!
¡¡¡ZAKERU!!!

12

¡¡MIERDA!!
¡DETRÁS DE TI!
¡RIGURON!
YA VEO. FUE PARA ESCONDERSE A SÍ MISMO.
¡ROPPES!
¡!

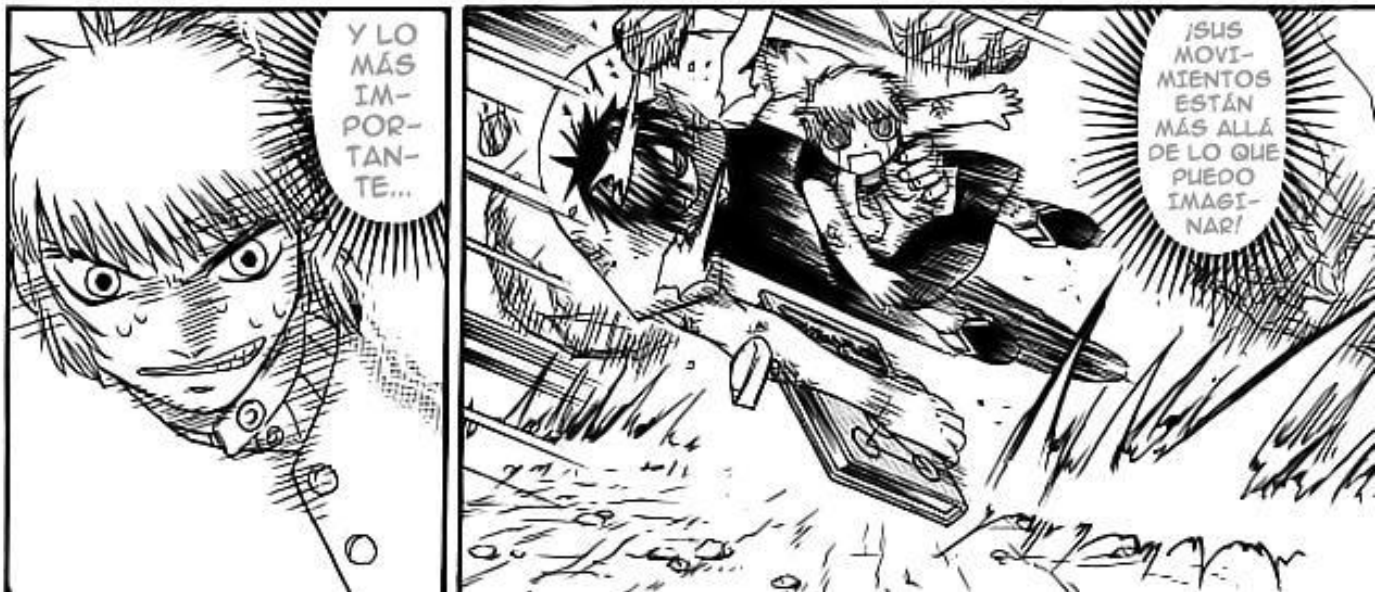
78


¡AHO-
RA!
LO QUE ES MÁS...
PARA KIYOMARO, VENIR Y TOMAR EL LIBRO POR SÍ SOLO ES MUY VALIENTE...


¡¡¡ZA-
KE-
RU!!!

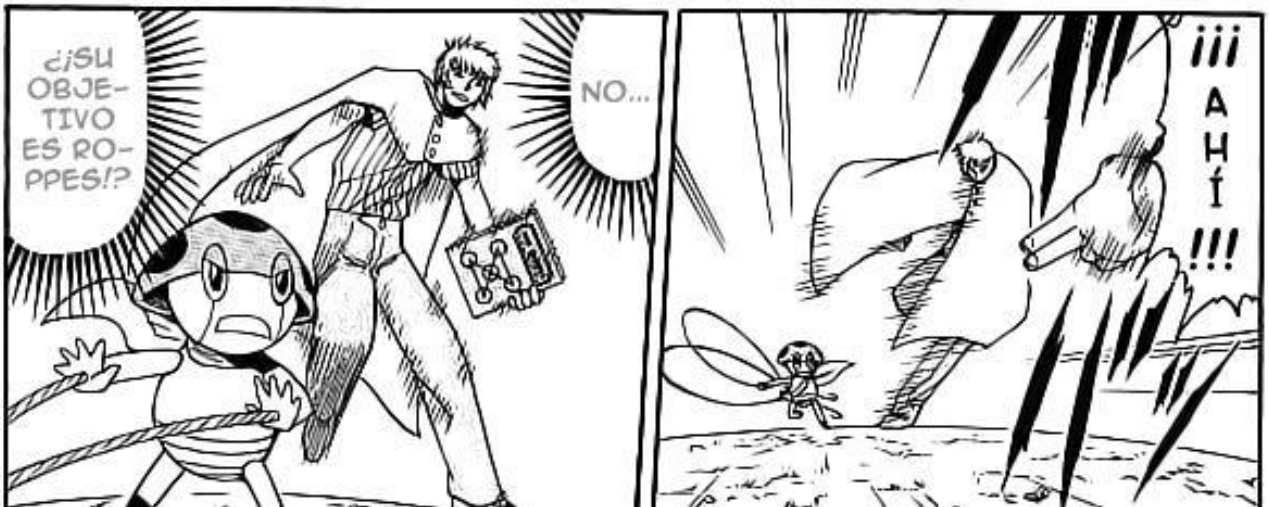
¡¡MIER-
DA!!
¡¡SU
COM-
BINA-
CIÓN ES
FANTAS-
TICA!!

¡SUS
PEN-
SA-
MIEN-
TOS
ESTÁN
UNI-
DOS!
ESTA ES
LA FUERZA
DE KIYO-
MARO...

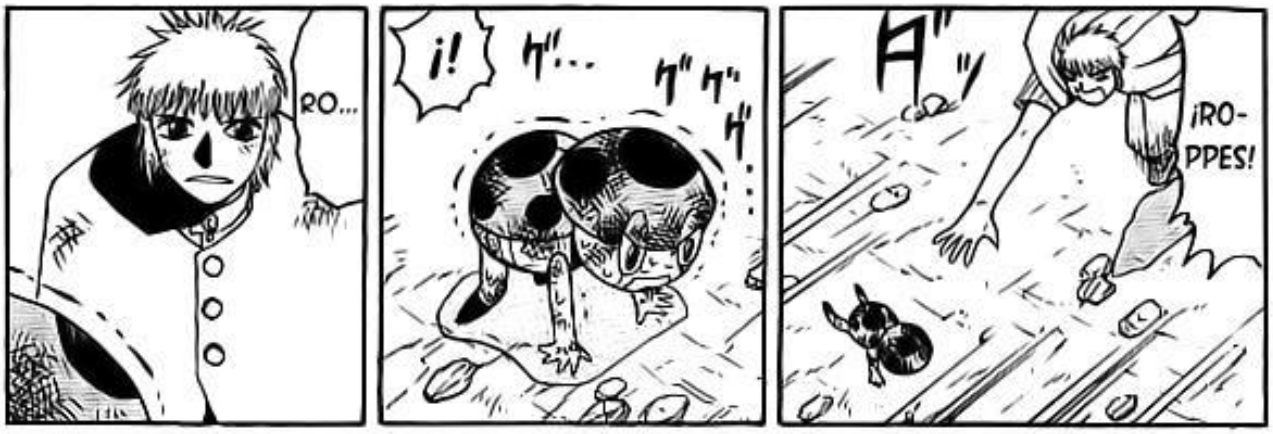

Y LO
MÁS
IM-
POR-
TAN-
TE...
¡SUS
MOVI-
MIENTOS
ESTÁN
MÁS ALLÁ
DE LO QUE
PUEDO
IMAGI-
NAR!

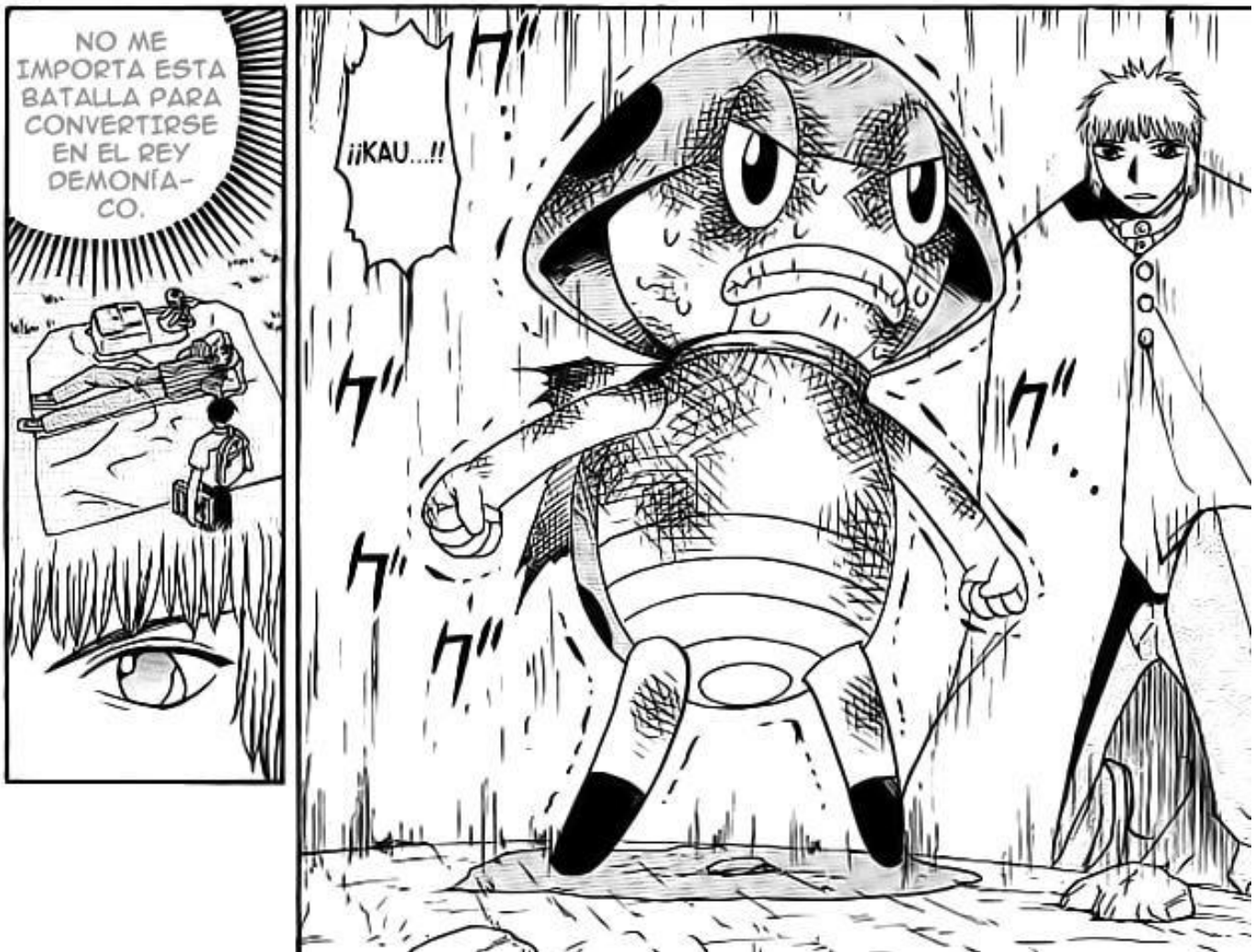
¡¡TIENEN PERSIS-TENCIA EN GANAR!!

SE ESTÁ VOL-VIENDO MÁS FUERTE CON CADA ATA-QUE...
PUEDO SEN-TIR SU PODER...
¿QUÉ? EL LI-BRO...
...


¿¡SU OBJE-TIVO ES RO-PPES!?
NO...
¡¡¡AHÍ!!!

¡¡¡KAUUUUUUU!!!
¡¡¡ZA-KE-RU!!!


RO...
¡!
¡RO-PPES!

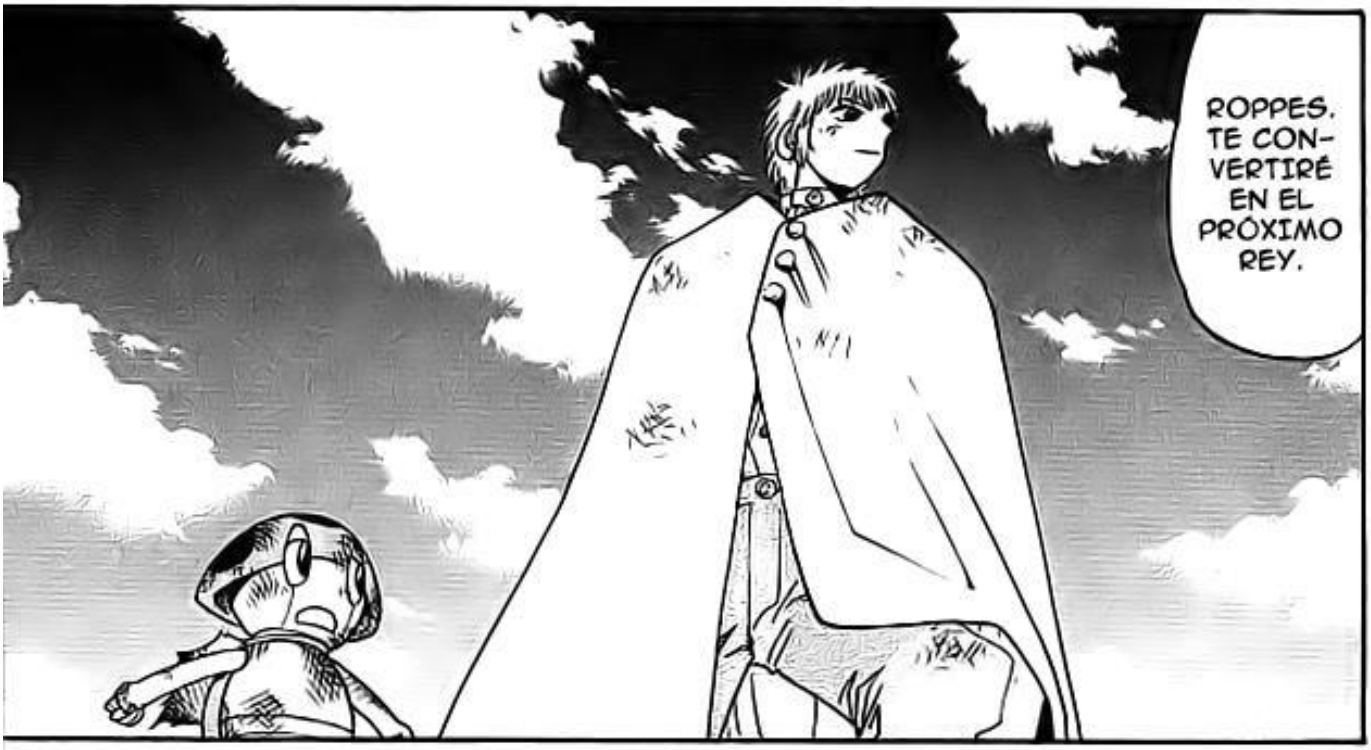

NO ME IMPORTA ESTA BATALLA PARA CONVERTIRSE EN EL REY DEMONÍA-CO.
¡¡KAU...!!

¡!
NO...
¿Y ESTÁS BIEN ASÍ?

ROPPES. TE CONVERTIRÉ EN EL PRÓXIMO REY.

¡KAU!
...
NUESTRO HECHIZO MÁS POTENTE...
VAMOS...
...

¿Y ESTÁS BIEN ASÍ?
NO...
¡!


ROPPES. TE CONVERTIRÉ EN EL PRÓXIMO REY.

...

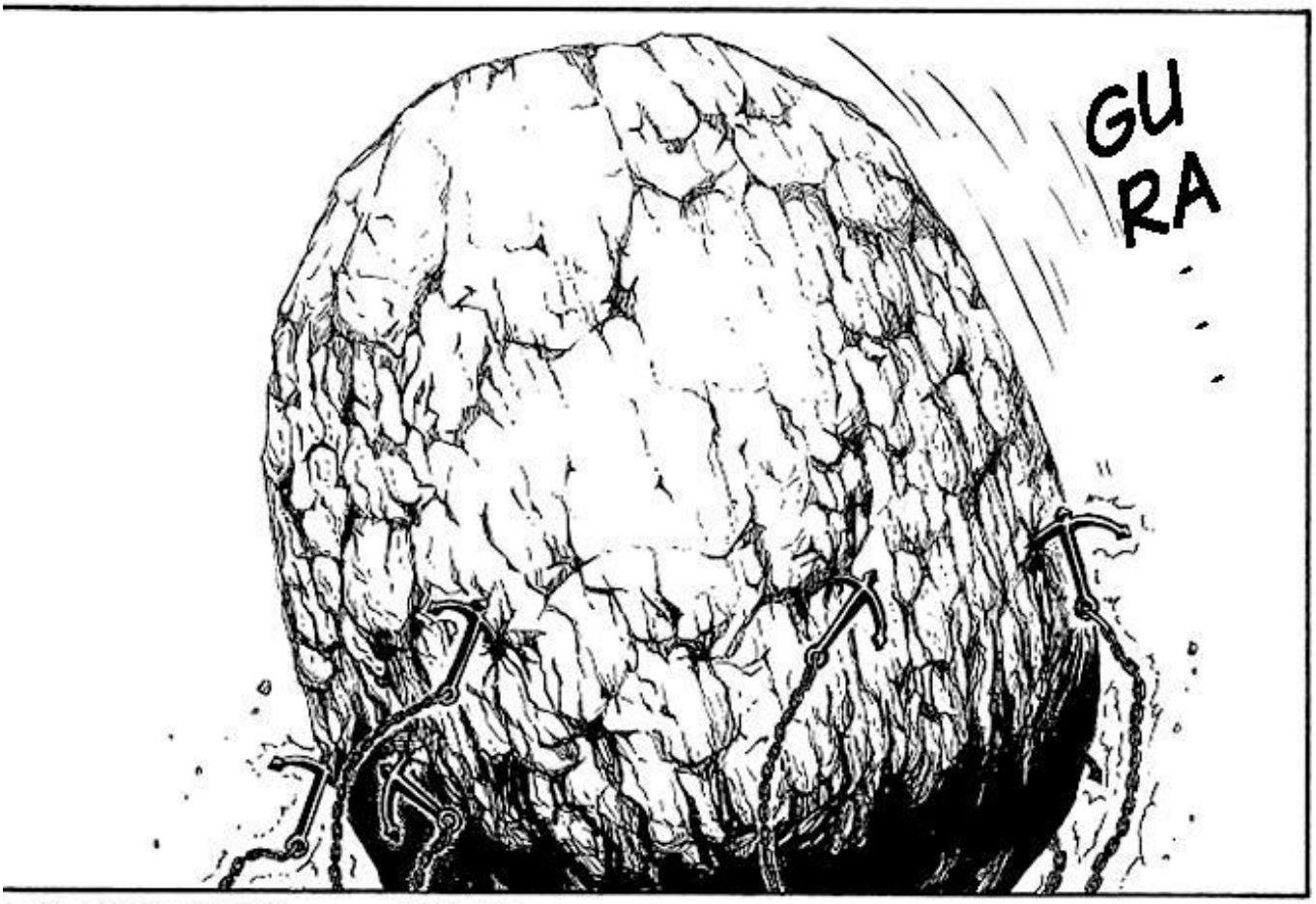
VAMOS...
NUESTRO HECHIZO MÁS POTENTE...

...
¡KAU!

SFX: GOGOGOGOGOGOGOGO
GU... MALDITO ...
¿POR QUE ... TIENES QUE USAR ...
UN HECHIZO COMO ESTE ...?
SFX: GOGOGO... ETC
NIVEL 62:
EL HECHIZO MÁS FUERTE

2

SFX: GO



SFX: GOGOGOGOGO

SFX: BA

ゴゴゴゴゴゴゴゴ
ポタ ポタ ポタ ポタ ポタ
SFX: GOGO ETC
SFX: POTA POTA POTA POTA POTA
SFX: GOBOO
ゴボォ
GURAA
GU
...
SFX: GAKII
ガキィ
HU... ESTE HECHIZO ...
ES MUY AGOTADOR ...
KAUUUU

4

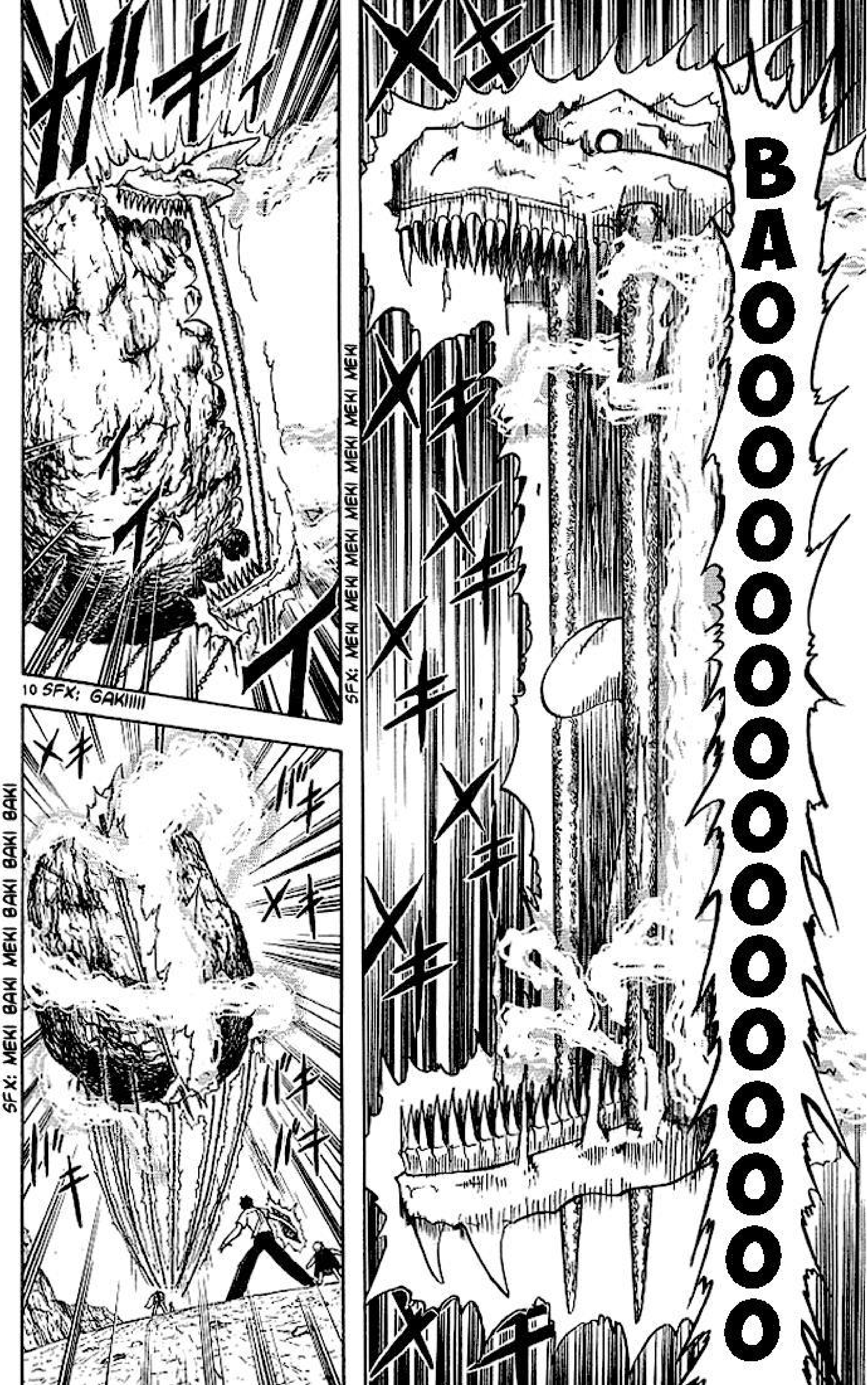
ESTOY BIEN, ROPES ...
NO PERDERÉ MIS FUERZAS ANTES DE TERMINAR...
¿RE-CUER-DAS LO QUE DIJE?
SFX: GAKU GAKU GAKU
SFX: GOGOGO... ETC
HARÉ QUE SEAS EL REY.
SFX: BABA
SFX: BIKU
SU ENER-GÍA SE ESTÁ CON-SUMIEN-DO MUY RÁPI-DO.
ZAKERU O RASHIRUDO ...
!
... NO ...
SI QUIERO DERRO-TARLO ...
¡¡¡TAMBIÉN USARÉ TODA MI FUERZA!!!

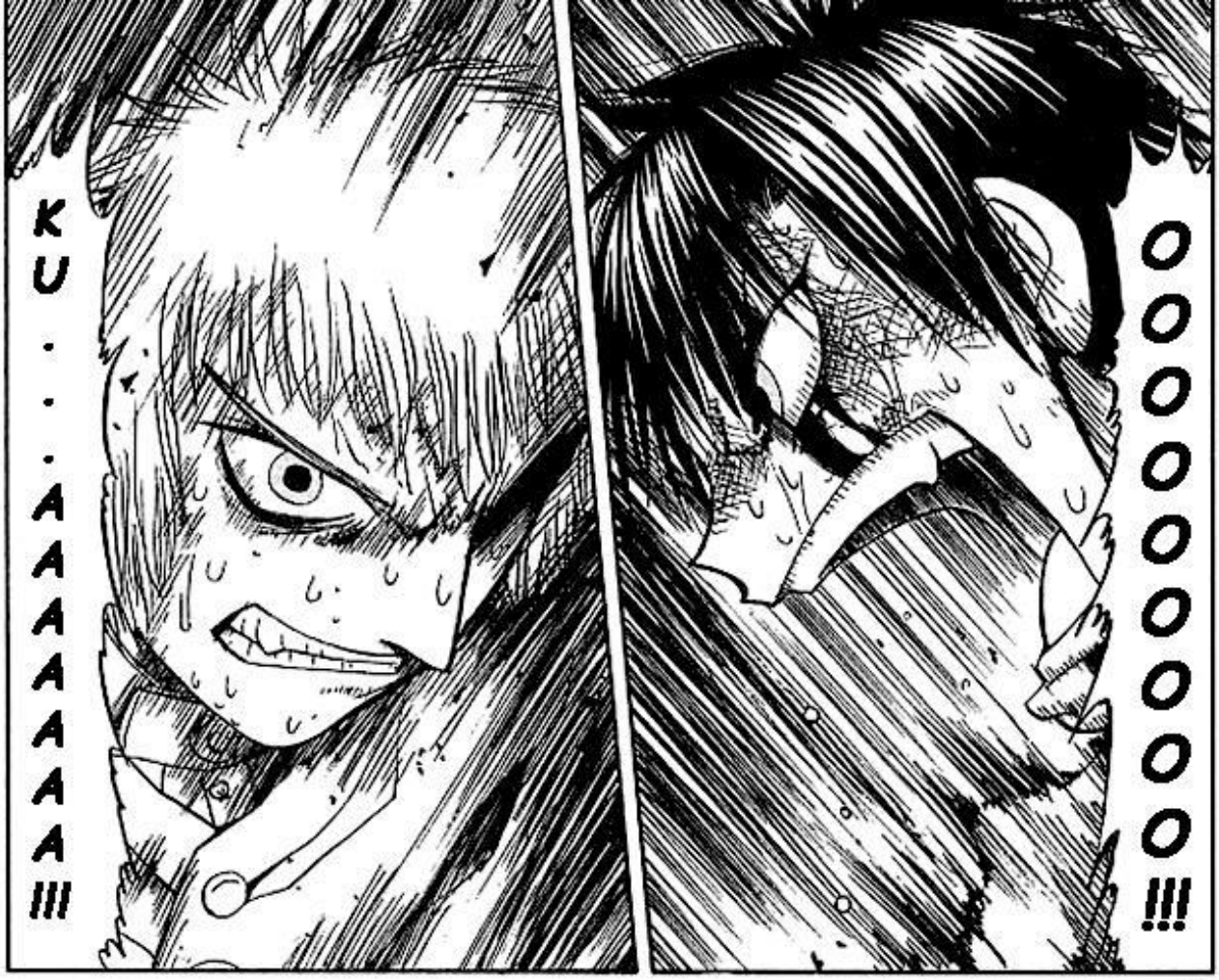
5

ESA CARA ES ...
LA EXPRESIÓN DE SU DECISIÓN
SFX: GOGOGO... ETC
¡¡ GASH ... USARÉ EL CUARTO HECHIZO !!
NU!
SFX: BABABA
SÉ QUE NO FUNCIONÓ ANTES,
¡¡¡ PERO ES LO ÚNICO QUE NOS QUEDA !!!
SFX: GIN
¿¡ A QUIÉN LE IMPORTA LA DECISIÓN DE APOLLO !?
YO ...
¡¡¡ ESTOY LISTO DESDE EL PRINCIPIO !!!

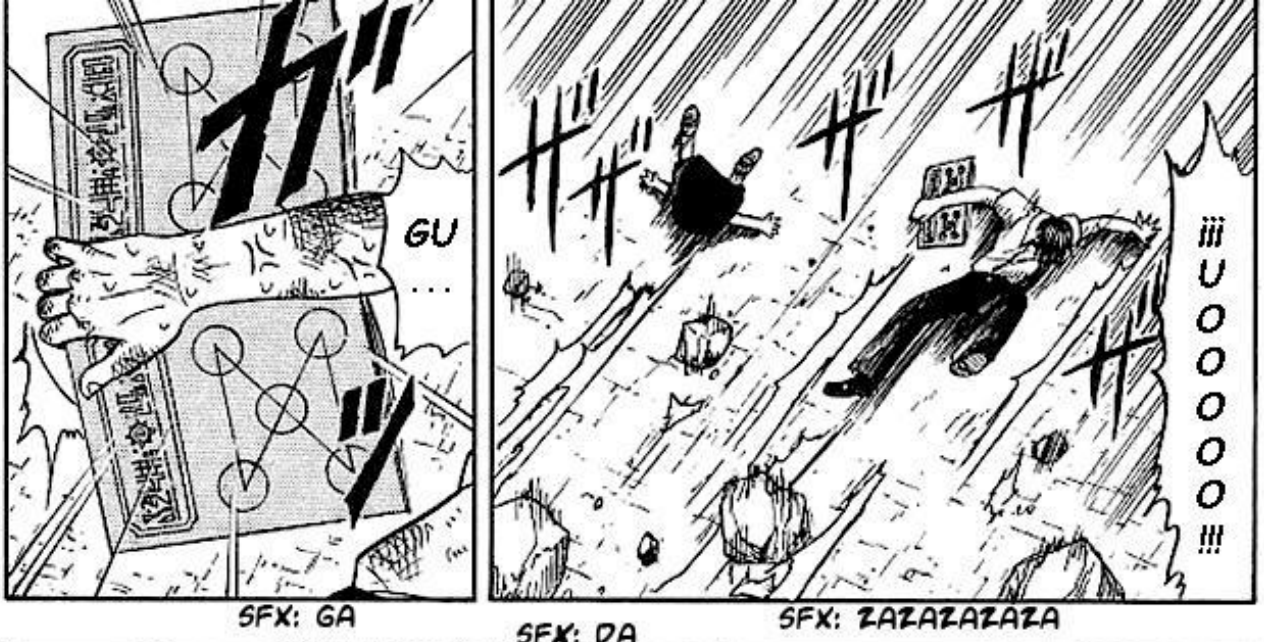
¡¡¡ VENGA !!!
SFX: DON
¡¡¡ VA- MOS, KIYO- MARO !!!
SFX: BAO
¡¡¡¡ NO VOY A PERDER CONTRA NADIE EN MI LUCHA POR CONVER- TIR A GASH EN REY !!!!
SFX: GO

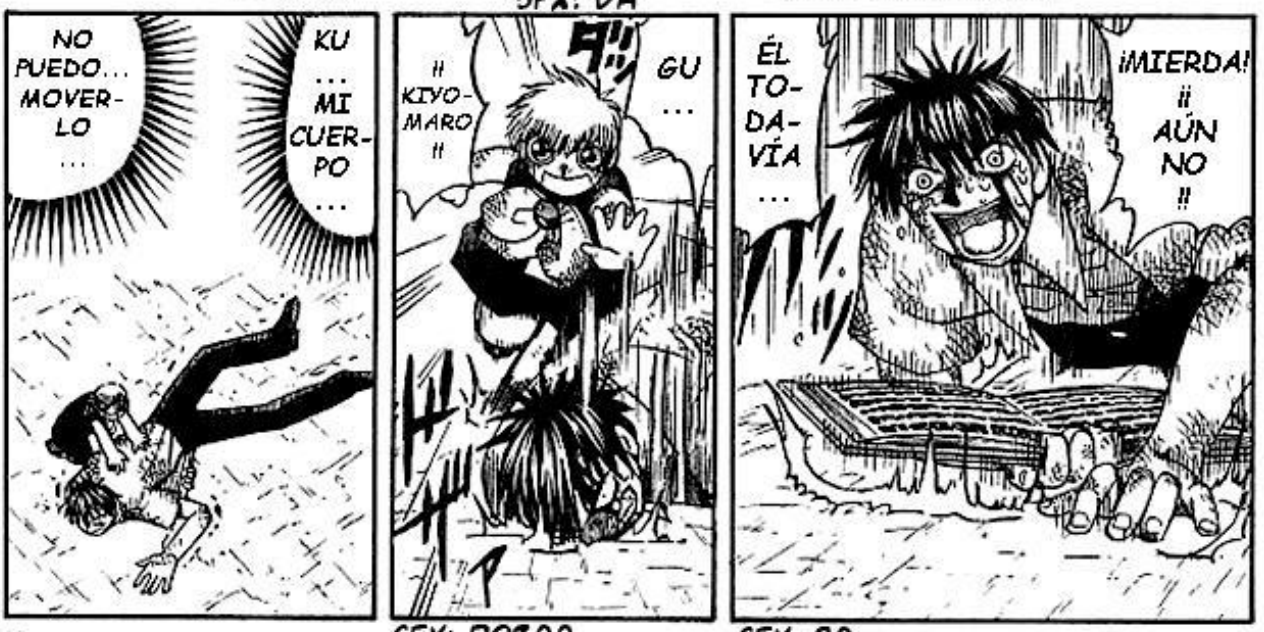
SFX: DON
¡¡¡ BAOU ZAKERUGA !!!


BAOOOOOOOOOOOOOOOOOOO
SFX: MEKI MEKI MEKI MEKI MEKI MEKI
10 SFX: GAKIIIII
SFX: MEKI BAKI MEKI BAKI BAKI BAKI


KU...AAAAAAAA!!!
OOOOOOOOO!!!

SFX: BAGAAAAA

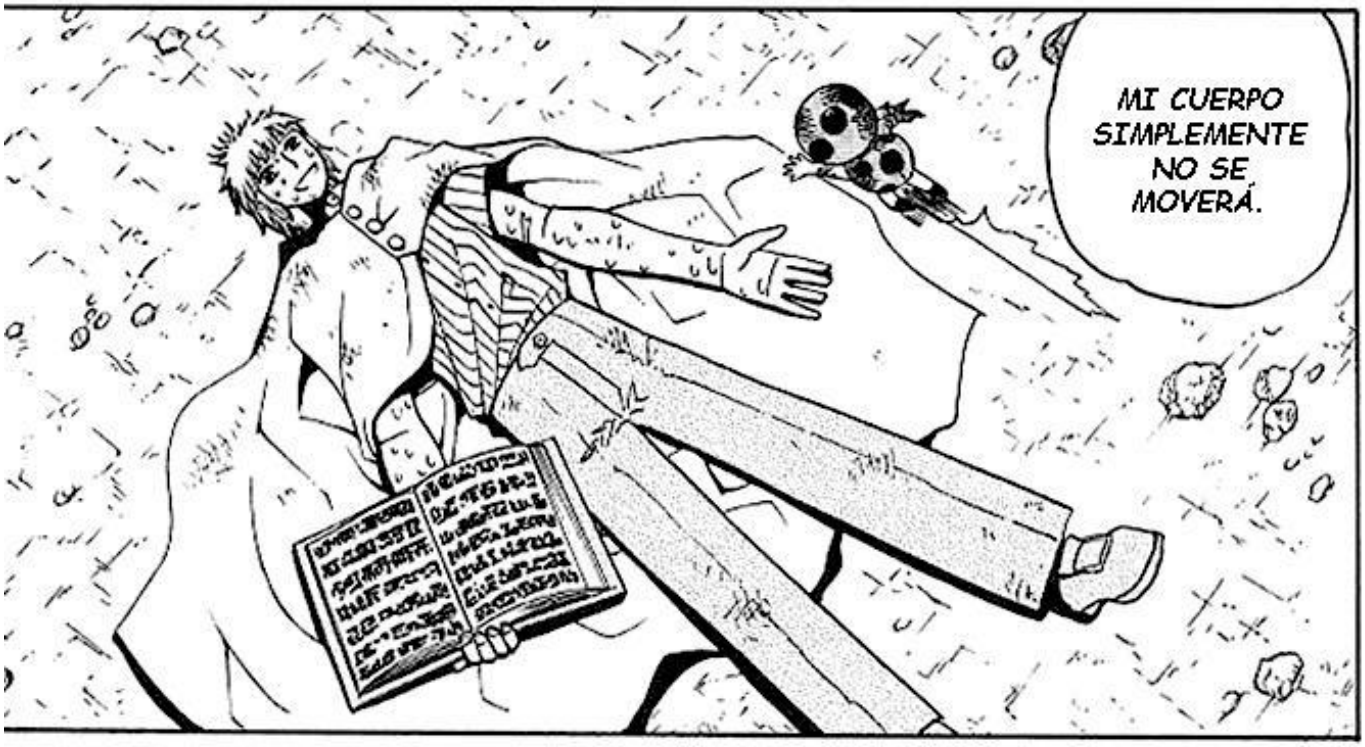

GU
...
¡¡¡UOOOOOO!!!
SFX: GA
SFX: DA
SFX: ZAZAZAZAZA

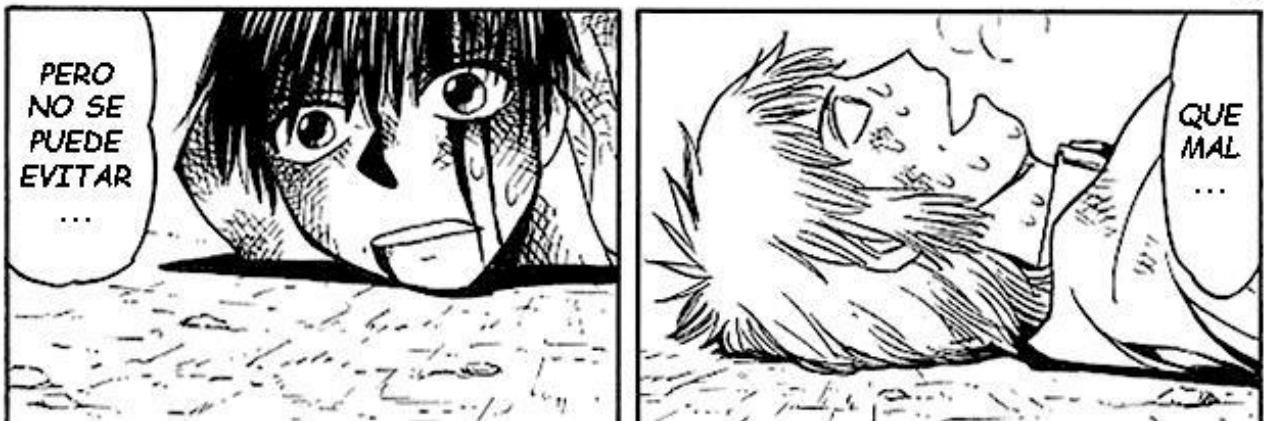

NO PUEDO... MOVER-LO ...
KU ... MI CUER-PO ...
¡¡ KIYO-MARO !!
GU ...
ÉL TO-DA-VÍA ...
¡MIERDA! ¡¡ AÚN NO !!
SFX: DOZAA
SFX: BA

¡¡¡MUÉVETE!!!
¡¡MIERDA, APOLLO VIENE HACIA ACÁ!! MUÉVETE...

HAHAHAHA
...
¿ESTÁS LISTO, KIYOMARO?

¿QUÉ?
YO TAMPOCO PUEDO MOVERME
...
PERO
...
WAA
...


MI CUERPO SIMPLEMENTE NO SE MOVERÁ.


PERO NO SE PUEDE EVITAR
...
QUE MAL
...

TERMI-
NAREMOS
ESTO EN
OTRA
OCA-
SIÓN.

S
...
SI
...
POR
SU-
PUES-
TO.

LUCHEMOS
DE NUEVO
CUANDO
SEAMOS
MÁS
FUERTES.
¿
TE
PARECE
BIEN,
KIYO-
MARO
?

¿
ME
PRE-
GUNTO
POR
QUÉ
?

AH,
ES LA
PRIMERA
VEZ QUE
...

14

Y
HE
USADO
TODA
MI
FUER-
ZA
...
PIERDO
UNA
PE-
LEA
...

ME SIENTO BIEN ...

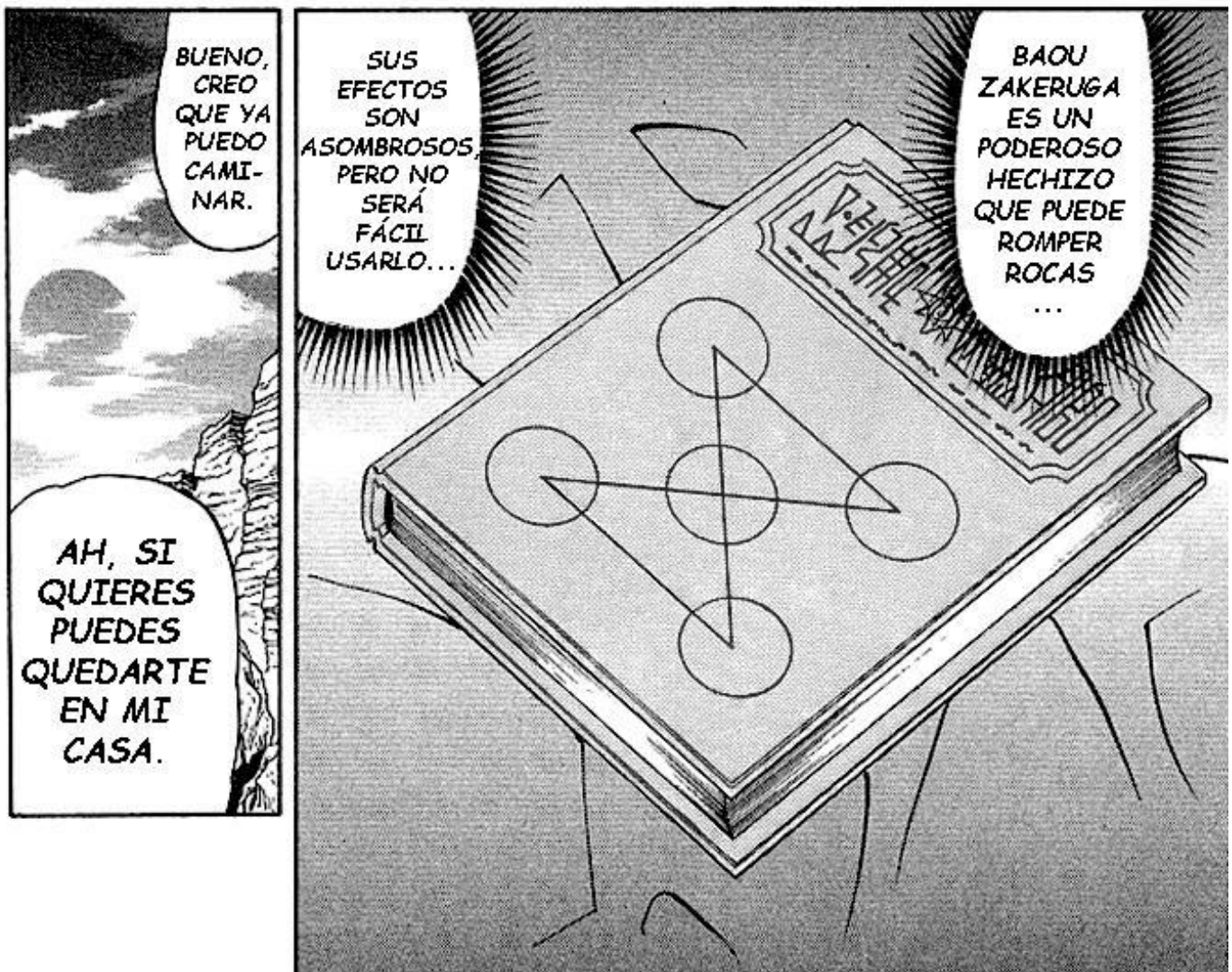
SFX: ZAAAAAA

¿EH? ¿MI LIBRO?

¿ACASO ESTE ES UN PODER DIFERENTE QUE SE ACUMULA?
¿POR QUÉ? EL PODER DEL CORAZÓN TIENDE A DISMINUIR.
Y ESA SENSACIÓN FUE JUSTO ANTES DE SU ÚLTIMO HECHIZO.
SI, SENTÍ EL PODER CRECIENDO DURANTE NUESTRA LUCHA.

Y EXPLOTA AL FINAL.
LA TENSIÓN CRECE EN EL LIBRO ...
LA TENSIÓN SE INTENSIFICA MIENTRAS AVANZA LA BATALLA, ¿CIERTO?
SOBRE ESO

ES COMO QUE SI TODA LA ENERGÍA DE MI CUERPO SE FUERA.
Y EL AGOTAMIENTO DESPUÉS DE ESO...
ES PROBABLE QUE NO FUNCIONE CON SENTIMIENTOS DÉBILES.
KAN
hyu n
..... SUPONGO ...


BUENO, CREO QUE YA PUEDO CAMINAR.
AH, SI QUIERES PUEDES QUEDARTE EN MI CASA.
SUS EFECTOS SON ASOMBROSOS, PERO NO SERÁ FÁCIL USARLO...
BAOU ZAKERUGA ES UN PODEROSO HECHIZO QUE PUEDE ROMPER ROCAS ...

QUIERO ESCUCHAR LAS HISTORIAS DE TUS VIAJES ...
.... GRACIAS.
CREO QUE LO HARÉ.

¿PUEDES DIBUJARME UN MAPA ?
GO SO
GO SO
¿U...M? PUEDO LLEVARTE HASTA MI CASA.
NO, QUIERO CAMINAR POR MI CUENTA UN POCO.
HAY UNA BRISA AGRADABLE
DEFINITIVAMENTE VENDRÉ OTRA VEZ.

CLARO, ESTARÉ ESPERANDO.

ROPES, ESA DIRECCIÓN ES LA OPUESTA A LA CASA DE KIYO-MARO.
TA TA TA TA TA TA
¡OH!
¡¡KAUUUU!!
MIRA ROPES, LAS ES-TRELLAS ESTÁN MUY BONITAS.

FINAL-MENTE HICIMOS OTRO AMIGO ...
..... GENIAL ...
¿TU QUIERES IR POR ESE CAMI-NO?
... ESO ES UN PRO-BLEMA ...
¡¡KAUUUUU!!
PYON
PYON

AÚN ESTOY CANSADO, LO SABES.
¡¡OYE, OYE, ROPES, CAMINA MÁS DESPACIO!!

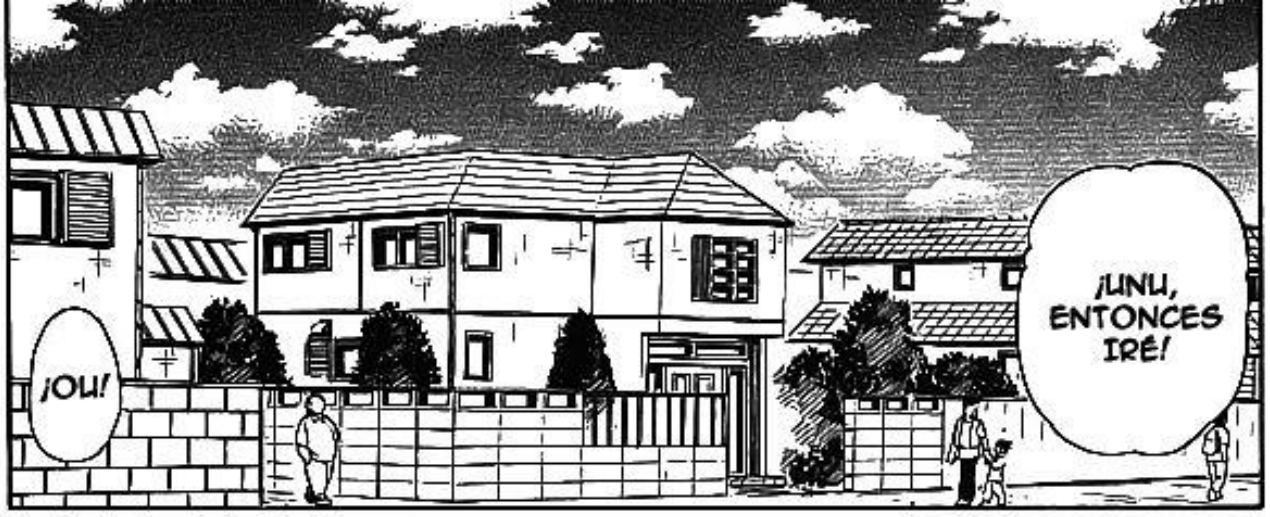
NIVEL.63

LEVEL.63 公園の決闘

BATALLA EN EL PARQUE

NIVEL.63

LEVEL.63
公園の決闘
BATALLA EN EL PARQUE

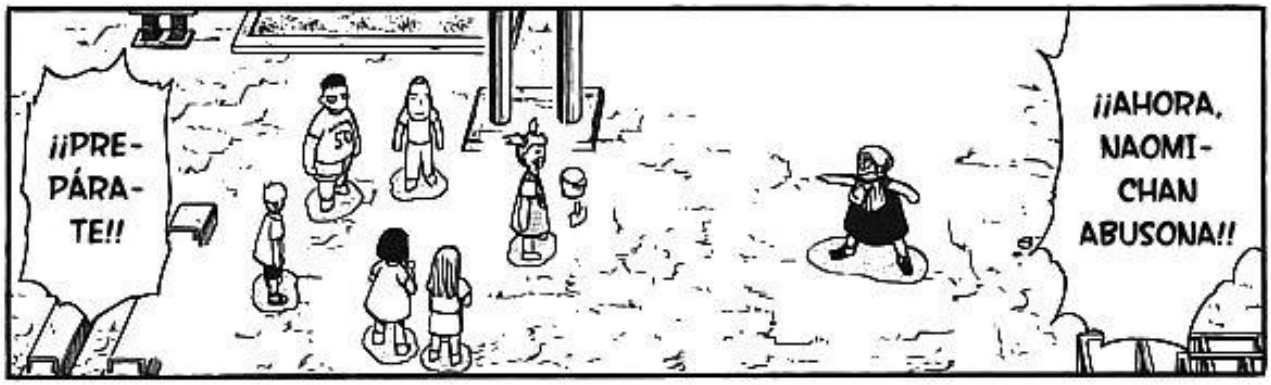

¡UNU, ENTONCES IRÉ!
¡OU!

ME RU ME RU ME.
UNU, ¡NO ME SIGAS UMAGON!
GASH PARECE TOTAL-MENTE DECIDI-DO...
¿EH?

2

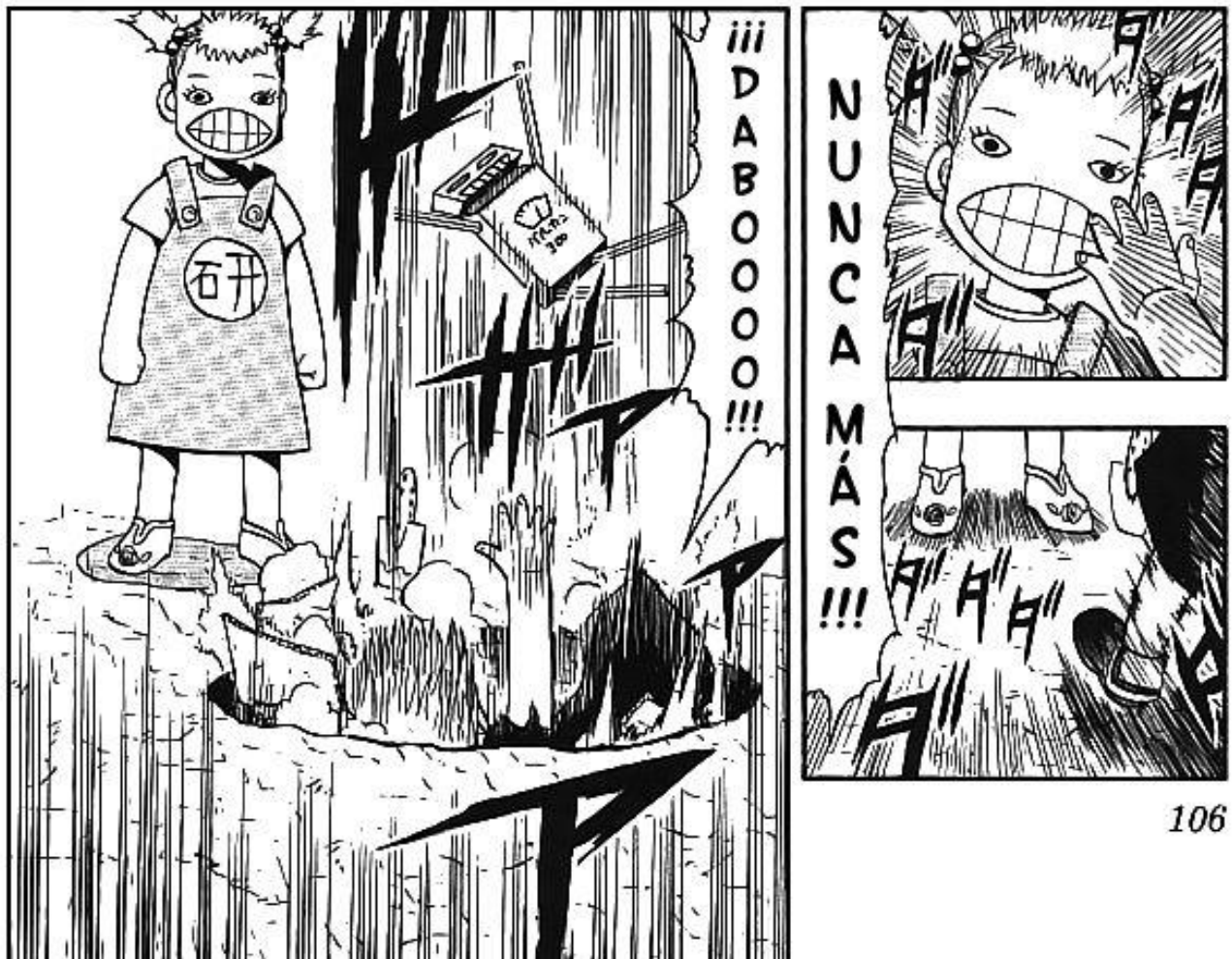
¡HOY ME DIRIJO HACIA UN DUELO!

¡Y HARÉ QUE DEJE DE ACOSARME!
HOY GANARÉ...
SÍ... ¡DEBO VOLVERME MÁS FUERTE!
¡¡NO QUIERO QUE ME MOLESTE ESA ABUSONA DE NAOMI-CHAN, NUNCA MÁS!!
石井


¡¡PRE-
PÁRA-
TE!!
¡¡AHORA,
NAOMI-
CHAN
ABUSONA!!

¡¡¡NO
PON-
DRÁS
ESA
CARA...
¡UNU!

4


¡¡¡DABOOOO!!!
NUNCA MÁS!!!

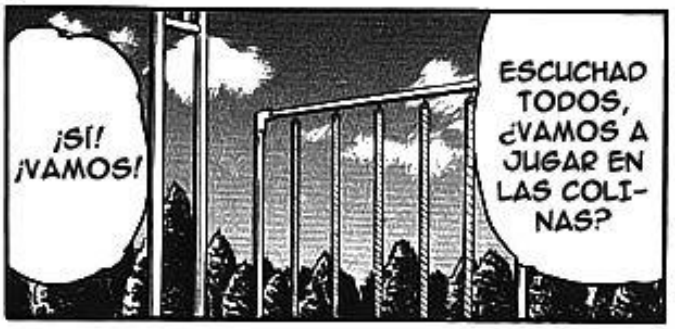
¡¡¡NO...
NO ES JUSTO USAR UN HO-YO!!!
¿¡NU!?
¿¡ES ESE MI AMIGO, VULCAN 300!?
¿CUÁN-DO LO DEJÉ CAER?
QU...
¿¡QUÉ ES-TÁS HA-CIEN-DO!?
NO LO HA-GAS...
¡¡¡NO LO HAGAAAAAAAAAAAASSSSSS!!!

5

NU OO OO OO OO...

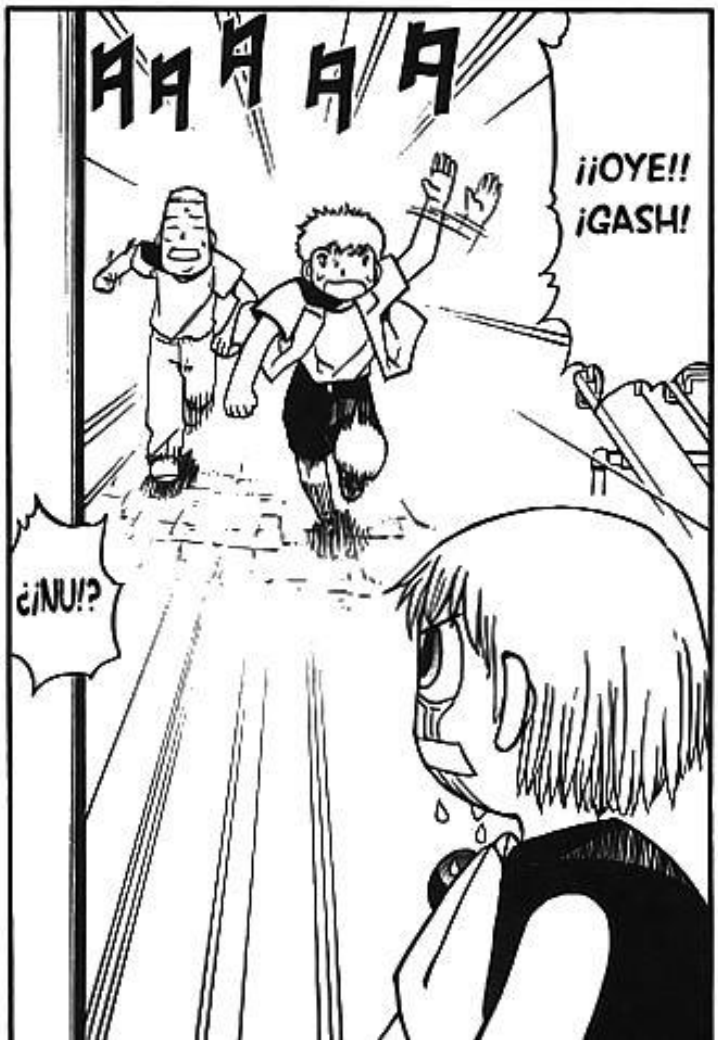
¡¡¡VULCAAAAAAAAAAANNNNNN!!!

6



VENGAN DURANTE LAS VACACIONES...
¡ES ENORME!
A GASH LE ENCANTARÍA VERLO.
AQUÍ TENEMOS UN GRAN LEÓN AFRICANO LLAMADO GABRIO.
¡PODRÁN VERLO EN EL ZOOLÓGICO DE MOCHINOKI HASTA EL 30 DE SEPTIEMBRE!

ME PREGUNTO QUÉ ESTARÁ HACIENDO.
...


AAAAA
¡¡OYE!! ¡GASH!
¿¡NU!?

NUOOOO...
NUOOOO...

SOLO ESPERA, TE BAJARÉ PRONTO.
¡VULCAAAAN!

¡¡¡NAO-MI-CHAN SE CAYÓ DES-DE UN PRE-CIPI-CIO!!!
¿¡¡QUUUUUUUUUÉ!!?
UNU...
¡¡RESBALÓ MIENTRAS PERSEGUÍA A UNA LAGARTI-JA!!
¿CÓ-MO PA-SÓ...?

PERO ÉSTAS SE ROMPIERON CERCA DEL FONDO...
BAJÓ POR UNAS ENREDADERAS,
S... SÍ...
VAYA PRECIPICIO...
¿NO HAY UNA CUEVA DEL OTRO LADO DE ESE ÁRBOL?
¡MIRAD AHÍ!
¡AH!
LLAMAD A UN ADULTO...
UNUU... NI SIQUIERA YO PUEDO BAJAR HASTA AHÍ.
¡¡¡KYAAAAAAAAAAAAAAA!!!
¿¡EH...!? ALGO SE ESTÁ APROXIMANDO...
¡TAL VEZ ELLA PUEDA SALIR POR AHÍ!
¡TIENES RAZÓN!
¡SÍ! NAOMI-CHAN, TÚ PUEDES...

¡¡¡HAY UN LEÓN AHÍ ABAJO!!!
¡¡¡ES UN LEÓN!!!

10

¡NO LO SÉ! ¿¡¡CÓMO VOY A SABER-LO!!?
¿¡QUÉ ESTÁ HACIEN-DO UN LEÓN AQUÍ!?
¿¡P-POR QUÉ!?

EL LEÓN GABRIO, HA ESCAPADO...
DEL ZOOLÓGICO DE MOCHINOHI.
NEWS
ES HORA DE LAS NOTICIAS DE LA TARDE.
DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE
DIEZ
NEWS NOON
¿ESA COSA ENORME SE HA ESCAPADO?
DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE DIE
DIEZ
ESO ES PELIGROSO...
HAY UNA ADVERTENCIA PARA TODOS LOS CIUDADANOS, POR FAVOR NO SALGAN DE SUS CASAS.
EL GRAN LEÓN GABRIO
¡¡CORRE!! ¡¡¡O SERÁS DEVORADA!!!
¡¡NAOMI-CHAN!!
¡¡¡GAOOO!!!
¿QUÉ ES LO QUE...?
¿QUÉ? SOIS TAN RUIDOSOS...
Wa---------
Co-------rre
¡!

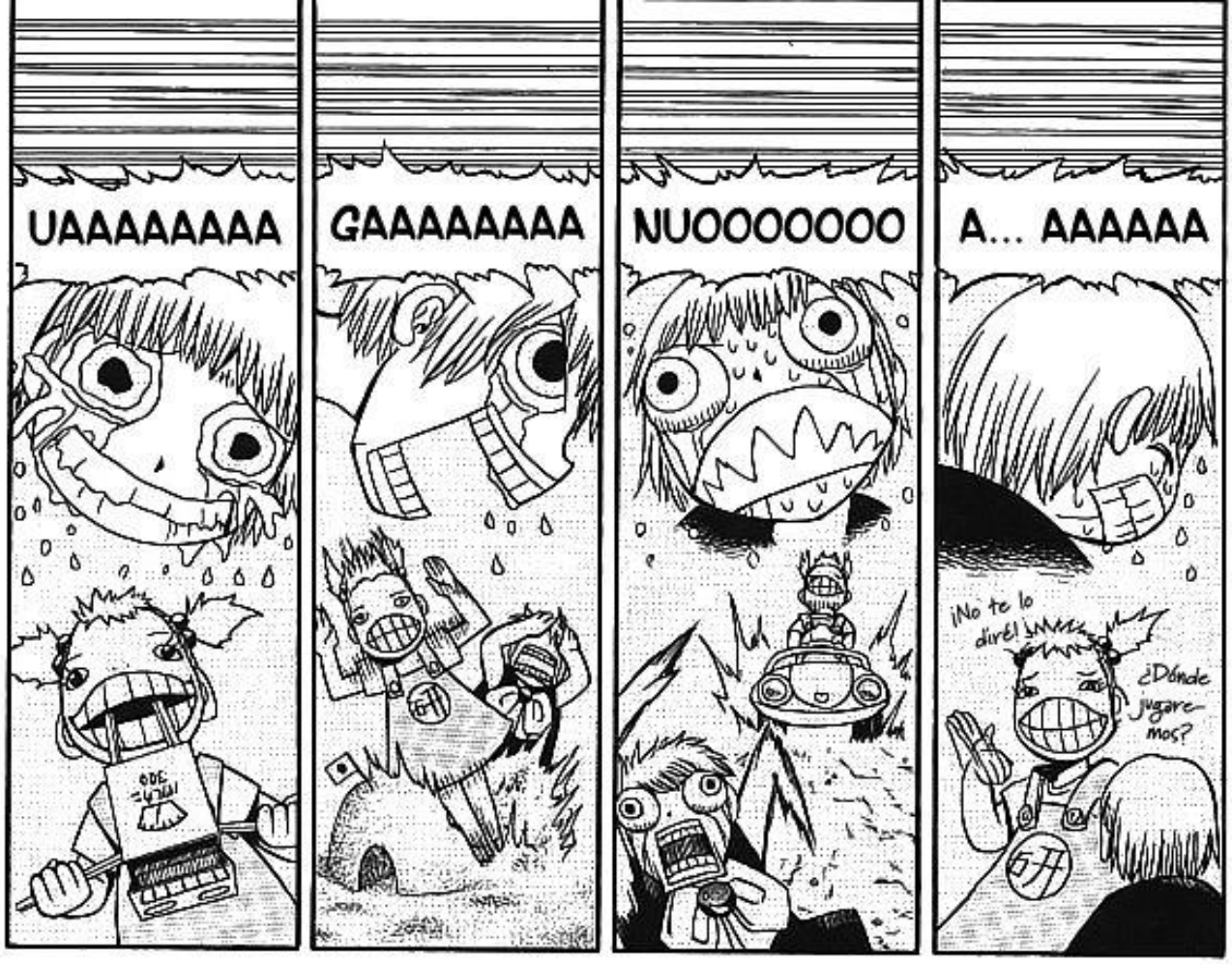
¡¡¡GARUOOOO!!!
¡NOOO! ¡¡¡UN LEÓN!!!

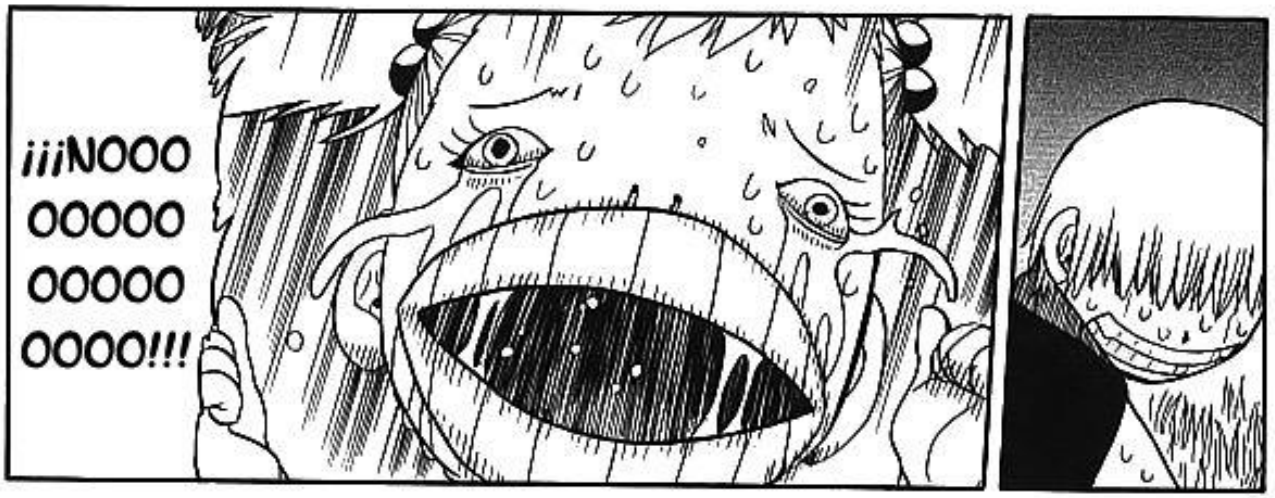
¡UNUUU! ¡¡NO PUEDO DEJARLA AHÍ SIN MÁS!!
¿¡GASH-CHAN, ESTÁS BAJANDO!? ¡ES MUY PELIGROSO!
¡SÍ! SI BAJO POR EL PRE-CIPICIO...
T... TAL VEZ PUEDA LUCHAR CONTRA EL LEÓN...
¿¡QUÉ VAMOS A HA-CER!? ¡¡AYU-DADLA!!
¡¡ELLA VA A MO-RIR!!

12

¡¡¡NUAAAAAAA!!!
U.... UNUU...
¿¡POR QUÉ ESTÁS IN-TENTANDO SALVAR-LA!?
¡¡PERO NAOMI-CHAN SIEMPRE ESTÁ ACOSANDO A GASH-CHAN!!

UAAAAAAAA
GAAAAAAAA
NUOOOOOOO
A... AAAAAA
¡No te lo diré!
¿Dónde jugaremos?
¡¡¡¡NOOO OOOOO OOOOO OOOO!!!
SALVAR-LA!!!
¡¡¡ VOY A


UAAAAAAAA
GAAAAAAAA
NUOOOOOOO
A... AAAAAA
¡No te lo diré!
¿Dónde jugaremos?

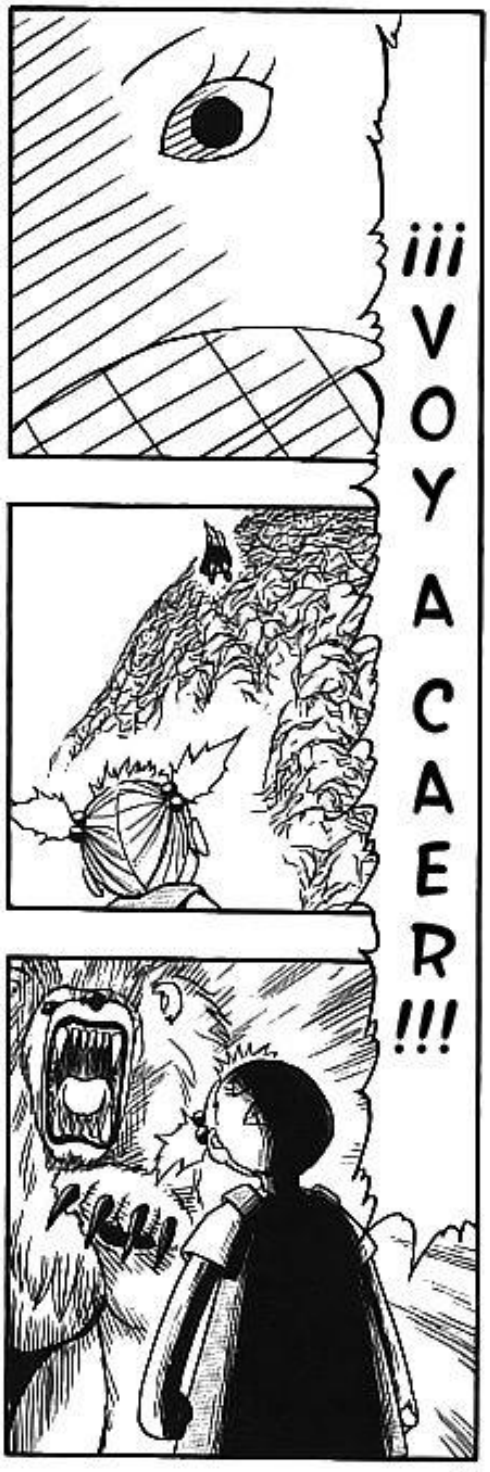

¡¡¡NOOO OOOOO OOOOO OOOO!!!

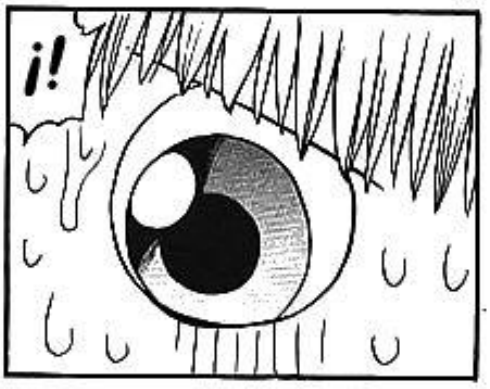
SALVAR-LA!!!
¡¡¡ VOY A

¡¡¡UAAAAAAAAA!!!
¡¡¡NUOOOOOOOOOOOOOOOO!!!
CAIGO, CAIGO...
M-M ME... ME CAIGO, ME CA...
¡!
¡¡¡NUAAA!!!
UU... A ESTE PASO, VOY A...

14

¿¡¡QUÉ!!?
QU...

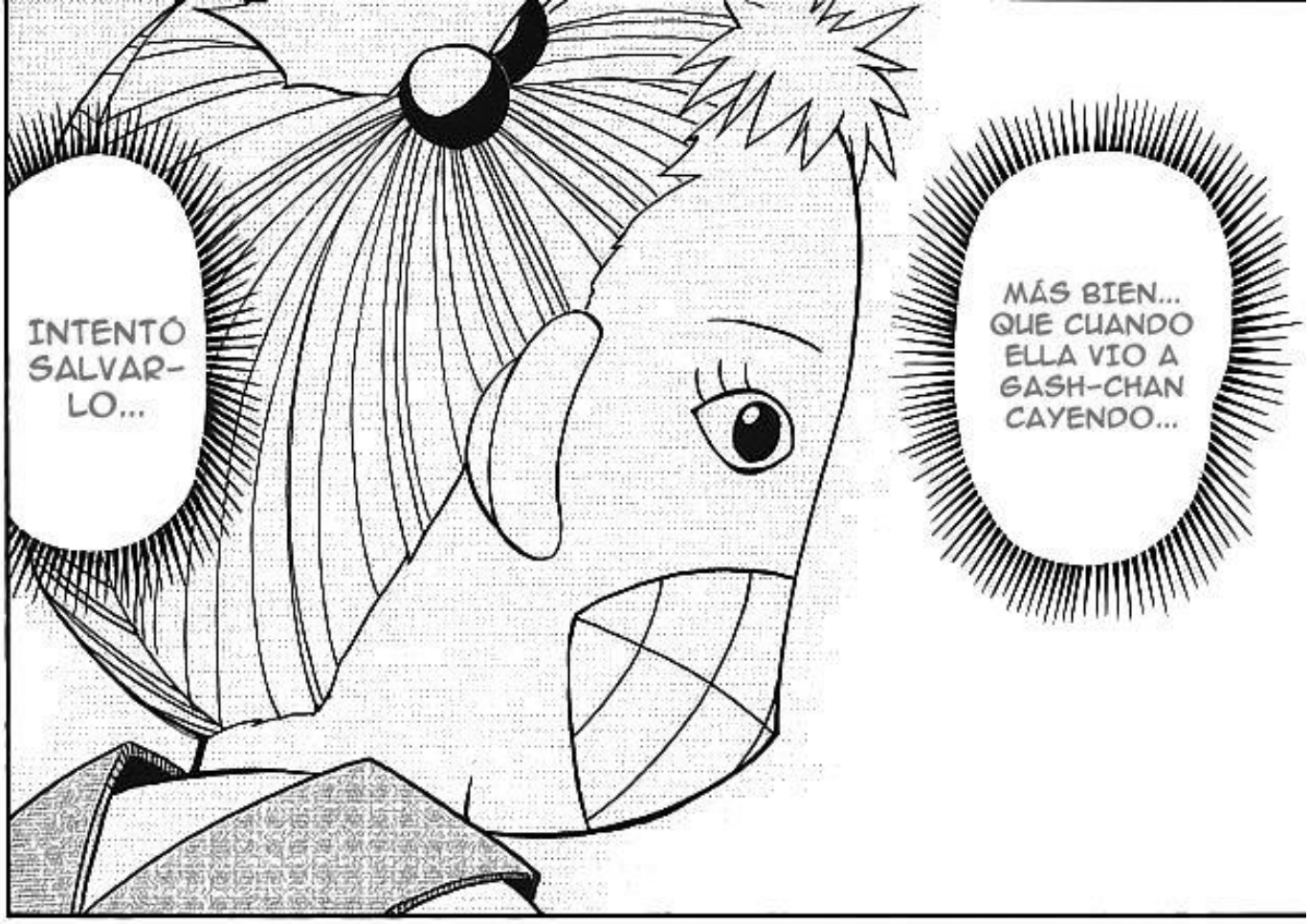

¡¡¡VOY A CAER!!!

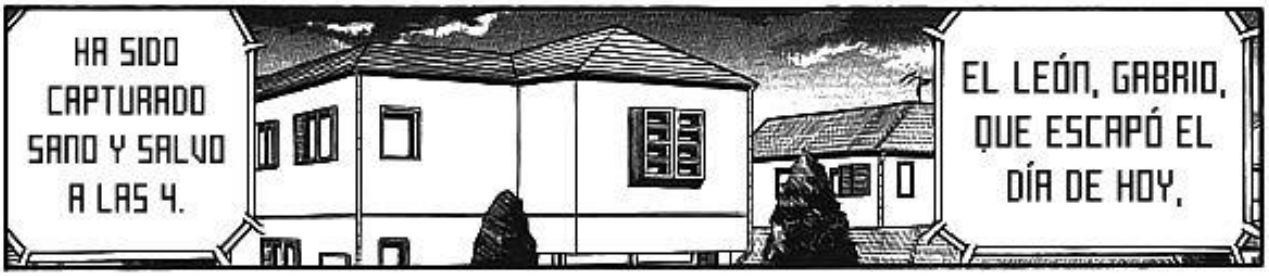

¡!

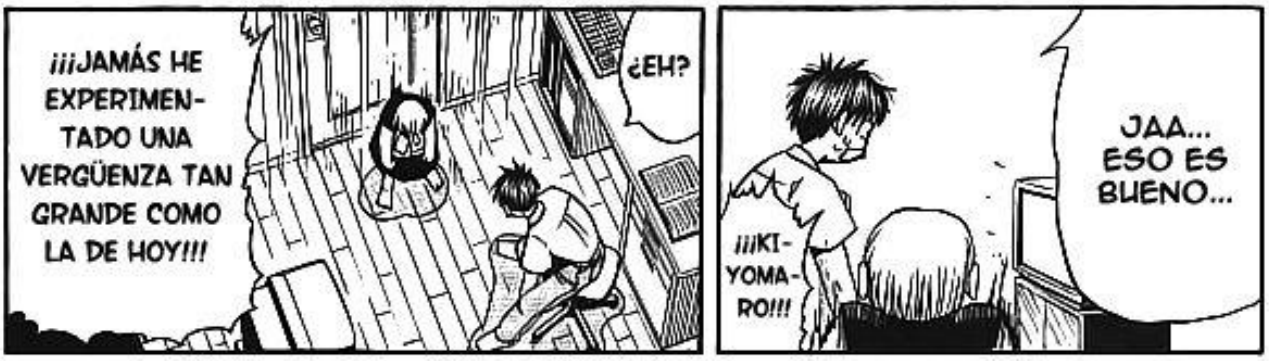
U... A... AAA... AAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA
NUAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA

¡¡¡NUAAAAAAAA!!!

¡SÍ! ¡¡ESA ES NUESTRA NAOMI-CHAN!!
¡¡AMBOS ESTÁN BIEN!!
¡PENSÉ QUE ESTABAS PERDIDA!
¿DE QUÉ ESTÁS HABLANDO?
ESTE PRECIPICIO NO ES NADA.
...
JU JU JU...
A MÍ NO ME PARECÍA ESO.


INTENTÓ SALVAR-LO...
MÁS BIEN... QUE CUANDO ELLA VIO A GASH-CHAN CAYENDO...


HA SIDO CAPTURADO SANO Y SALVO A LAS 4.
EL LEÓN, GABRIO, QUE ESCAPÓ EL DÍA DE HOY,


¡¡¡JAMÁS HE EXPERIMEN-TADO UNA VERGÜENZA TAN GRANDE COMO LA DE HOY!!!
¿EH?
¡¡¡KI-YOMA-RO!!!
JAA... ESO ES BUENO...

¿¡QUÉ!? ¿¡QUIÉN ES NAOMI!? ¿¡¡ES UN DEMONIO NUEVO!!?
AL MENOS, MÁS FUERTE QUE NAOMI-CHAN...
¡¡¡MÁS FUERTE QUE NAOMI-CHAN!!!
¡VAMOS A ENTRENAR, KIYOMARO! ¡¡¡ME VOLVERÉ MÁS FUERTE!!!
¿¡QU... QUÉ!?

NIVEL.64

LEVEL.64

感動の彫刻

(かんどうのちょうこく)

LA ESCULTURA INSPIRADORA

NIVEL.64

LEVEL.64

感動の彫刻

LA ESCULTURA INSPIRADORA

Periódico de Mochinoki (20xx) Septiembre x (Miérc

数百億円!!

AL FIN HA LLEGADO.

ESCULTURA SHEMIRA

¡¡PRIMERA PRESENTACIÓN EN JAPÓN!!

OH...

¿UNU, QUÉ HA LLEGADO?

¿EH? AH, ESO.

2

UNUU...

NO ENTIENDO...

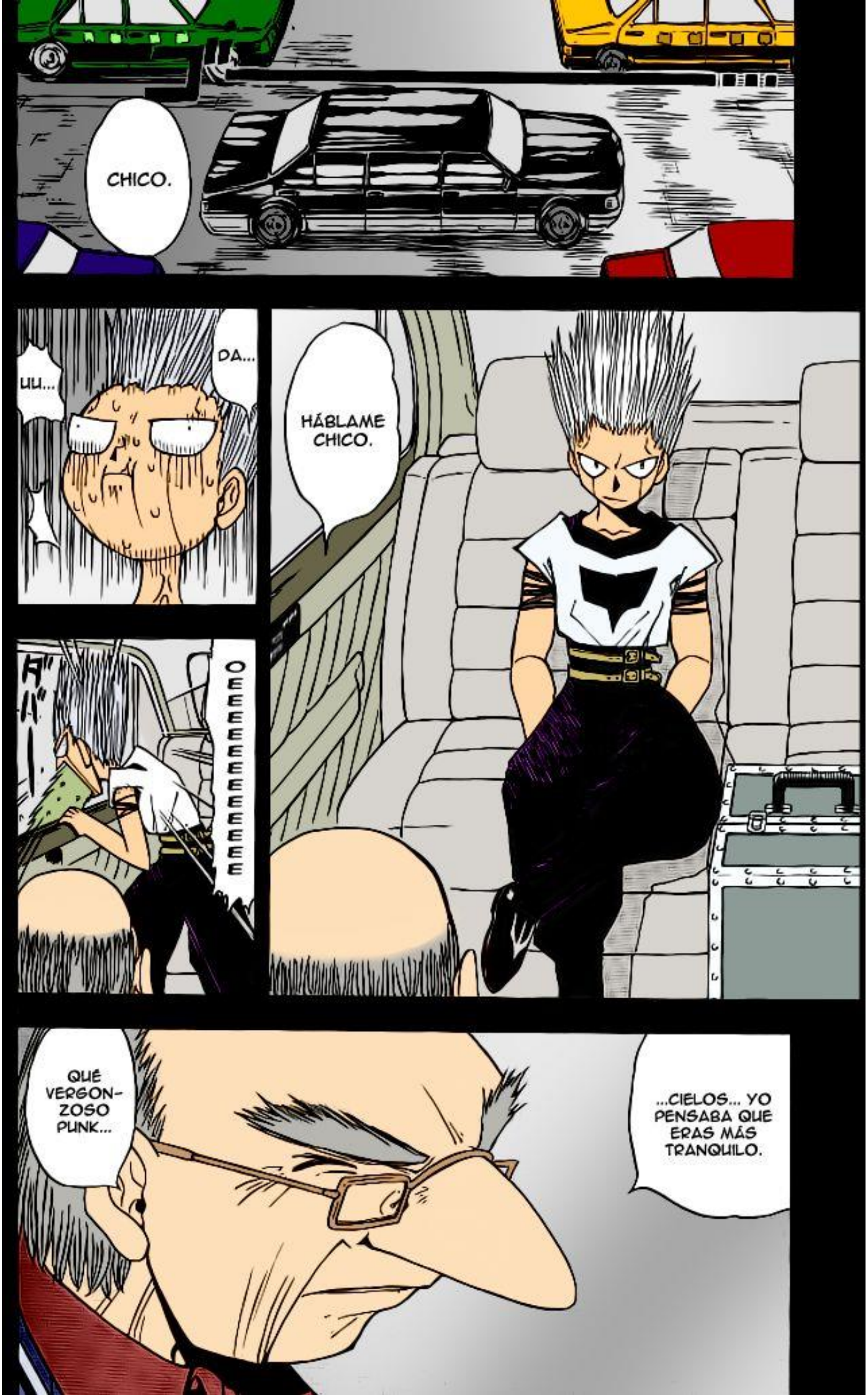
ESTÁ VALORADA EN UNOS CUANTOS BILLONES DE YENES...

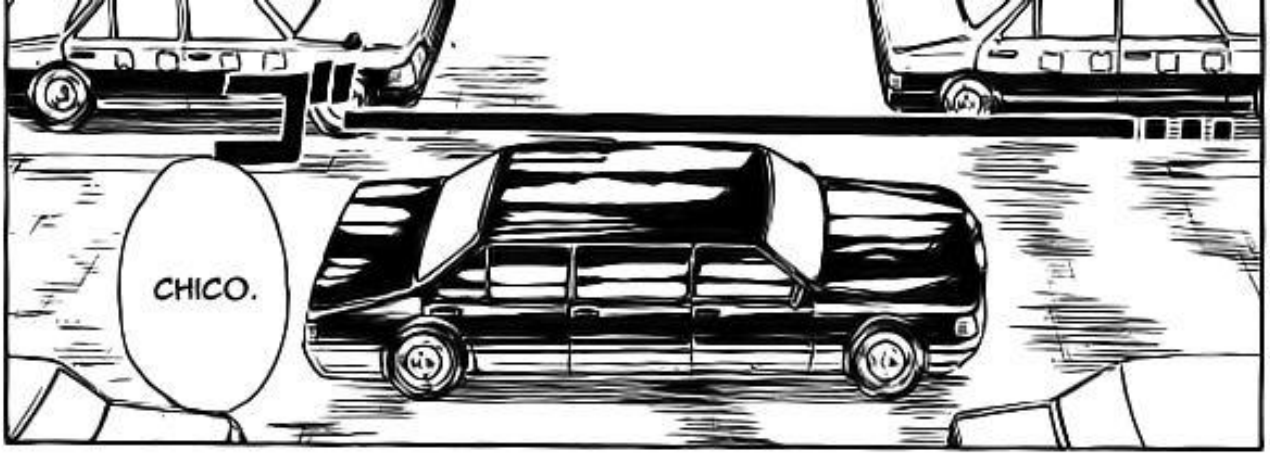
UNUU... ¿REALMENTE ES TAN BUENA?

ES LA OBRA MAESTRA DE UN ARTISTA LEGENDARIO DEL SIGLO XVIII. HOY EN DÍA ES REALMENTE POPULAR.

SE LLAMA LA SHEMIRA.

ガタ.
PERO CUANDO LA VEAS EN PERSONA...
TE SENTIRÁS REALMENTE TOCADO.
...
¿CÓMO QUE TOCADO?
HM...
SI YO FUESE GASH...
CON TOCADO ME REFIERO A QUE SENTIRÁS COMO SI SABOREARAS UN ATÚN DE ALETA AMARILLA 100 VECES MÁS DELICIOSO Y 10 VECES MÁS GRANDE DE LO NORMAL...
¿¡UNUUAA!?
100 VECES MÁS SABROSO...
Y 10 VECES MÁS GRANDE...
Me voy.
3
ホワンホワン
ピッチピチ♡
¡Ahora, ven y cómeme! Tu lengua se derretirá de placer~~
ピッチピチ♡
ホワ~ン
ピッチチピチチ♡
UNUUU...
¡UNUUU...!


CHICO.
UUU...
DA...
HÁBLAME CHICO.
OEEEEEEEEEEEE
...CIELOS... YO PENSABA QUE ERAS MÁS TRANQUILO.
QUÉ VERGON-ZOSO PUNK...


CHICO.

UUU...
DA...

OEEEEEEEEEEE

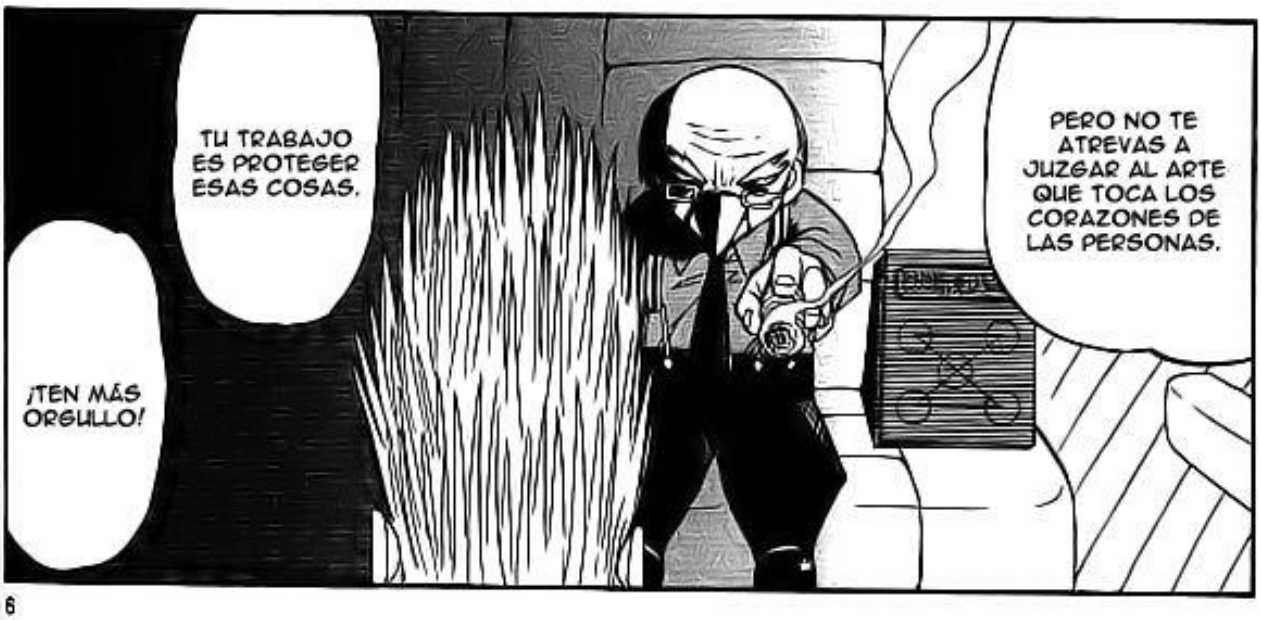
HÁBLAME CHICO.

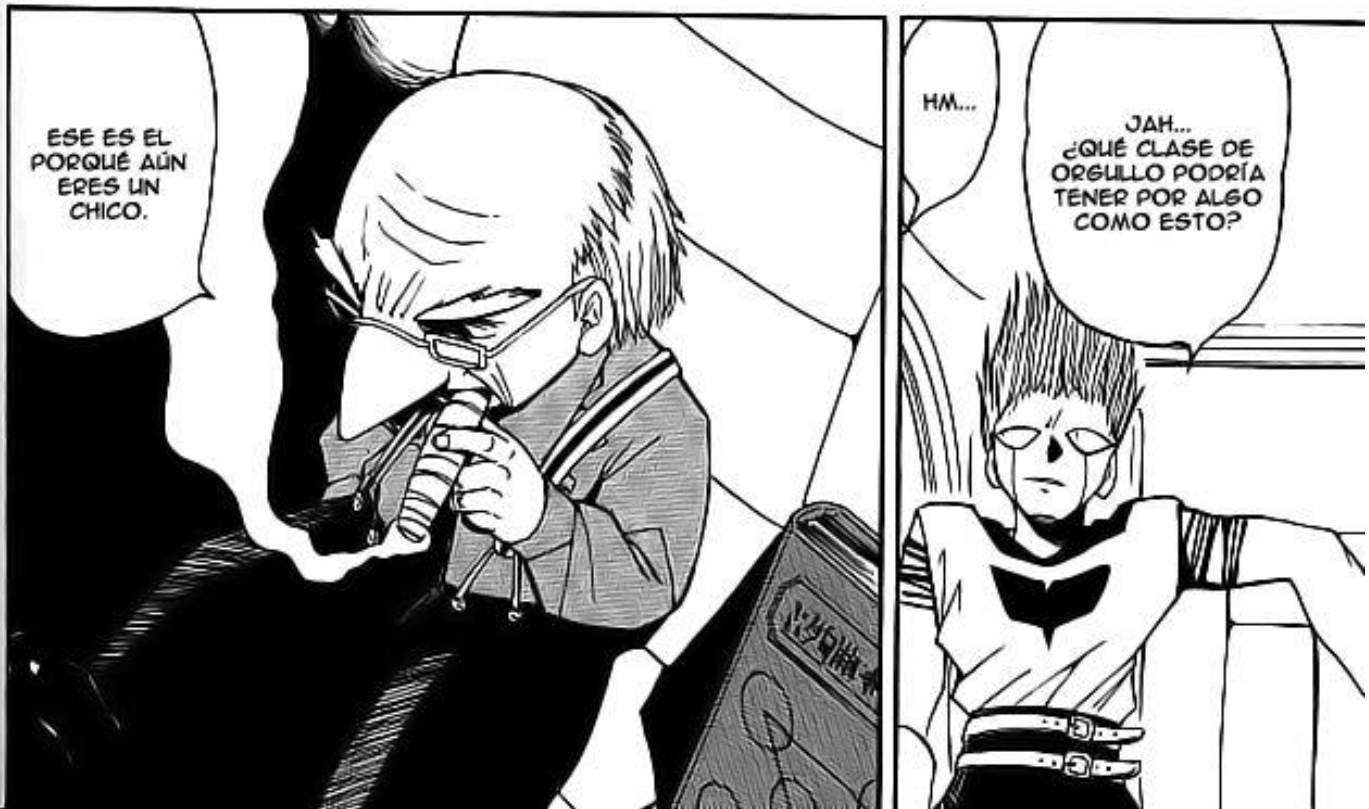
QUÉ VERGON-ZOSO PUNK...
...CIELOS... YO PENSABA QUE ERAS MÁS TRANQUILO.

¡Y ANCIANO, SOY DANNY! ¡NO HAY NECESIDAD DE DECIR "CHICO"!
¿QUÉ HAY DE MALO EN LLAMARTE "CHICO"?
¡CÁLLATE! ¿¡¡POR CUÁNTO TIEMPO MÁS DEBO SUBIRME A AVIONES, TRENES, AUTOS Y CUALQUIER OTRA COSA QUE TÚ QUIERAS!!?
LLEGAREMOS EN 30 MINUTOS.
HM... LO DEJARÉ PASAR POR ESTA VEZ.
¡UAAAAAA! ¡ESPERA, NO LO HAGAS! ¡DE ACUERDO, SR. GOLDO!
NO TIENES RESPETO POR TUS MAYORES. SI QUISIERA, PODRÍA SIMPLEMENTE TIRAR ESTE LIBRO.
VIEJO...

NO IMPORTA CUÁNTOS HUMANOS NOS ATAQUEN.
LO SÉ. PARA NOSOTROS, LOS DEMONIOS...
OH, Y NO BAJES LA GUARDIA HASTA QUE LE ENTREGUEMOS ESTO A LA POLICÍA JAPONESA.
TU TRABAJO ES PROTEGER A LA SHEMIRA.

ES VERDAD QUE UNO DE LOS FALLOS DE LA HUMANIDAD ES TRATAR DE PONERLE PRECIO A COSAS FABULOSAS.
HM...
¿POR QUÉ ALGO TAN ESTÚPIDO ESTÁ VALORADO EN BILLONES DE YENES?
PERO NO LOGRO ENTENDERLO...


TU TRABAJO ES PROTEGER ESAS COSAS.
¡TEN MÁS ORGULLO!
PERO NO TE ATREVAS A JUZGAR AL ARTE QUE TOCA LOS CORAZONES DE LAS PERSONAS.


ESE ES EL PORQUÉ AÚN ERES UN CHICO.
HM...
JAH... ¿QUÉ CLASE DE ORGULLO PODRÍA TENER POR ALGO COMO ESTO?

UMU.
GRACIAS POR VENIR, EL PROPIETARIO ESTÁ ESPERANDO.
GALERÍA DE ARTE NACIONAL DE MOCHINOKI

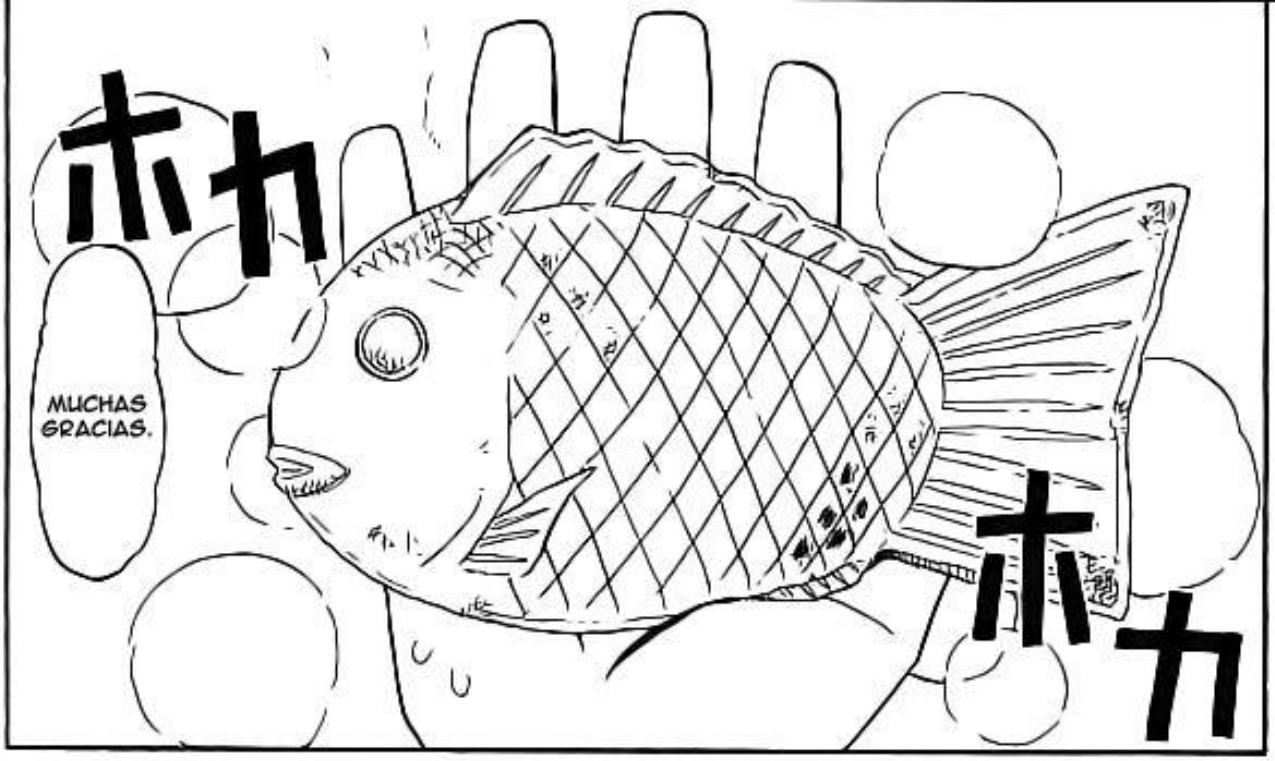
¡¡DÉJAME DESCANSAR!! ¡¡Y JUGAR!! ¡¡¡DÉJAME SER LIBRE!!!
CÁLLATE. SOLO QUERÍA QUE COMPRASES ALGO PARA COMER.

¿ALGO PARA COMER?
SE LLAMA TAIYAKI. ES COMO UNA ROSQUILLA CON FORMA DE PEZ.

¿¡UNA ROSQUILLA DE PESCADO!?
Hay un puesto en el parque.
ES ÚNICO, PUEDES COMPRAR PARA TI TAMBIÉN. VETE YA.

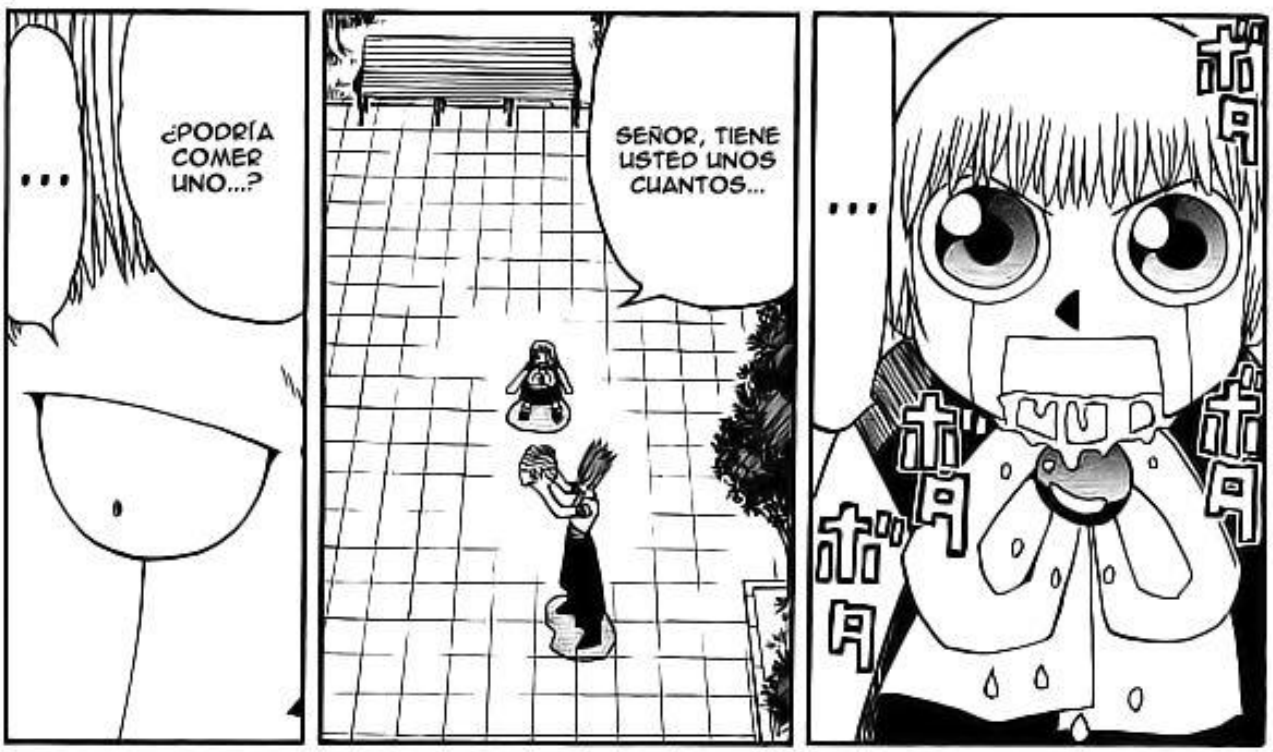
N... NO HAY PROBLEMA. SUPONGO QUE IRÉ.
GRACIAS CHICO.

CHICO, ESTARÉ HABLANDO POR UN RATO.
TENGO UN RECADO PARA TI.
¿¡QUÉ!?

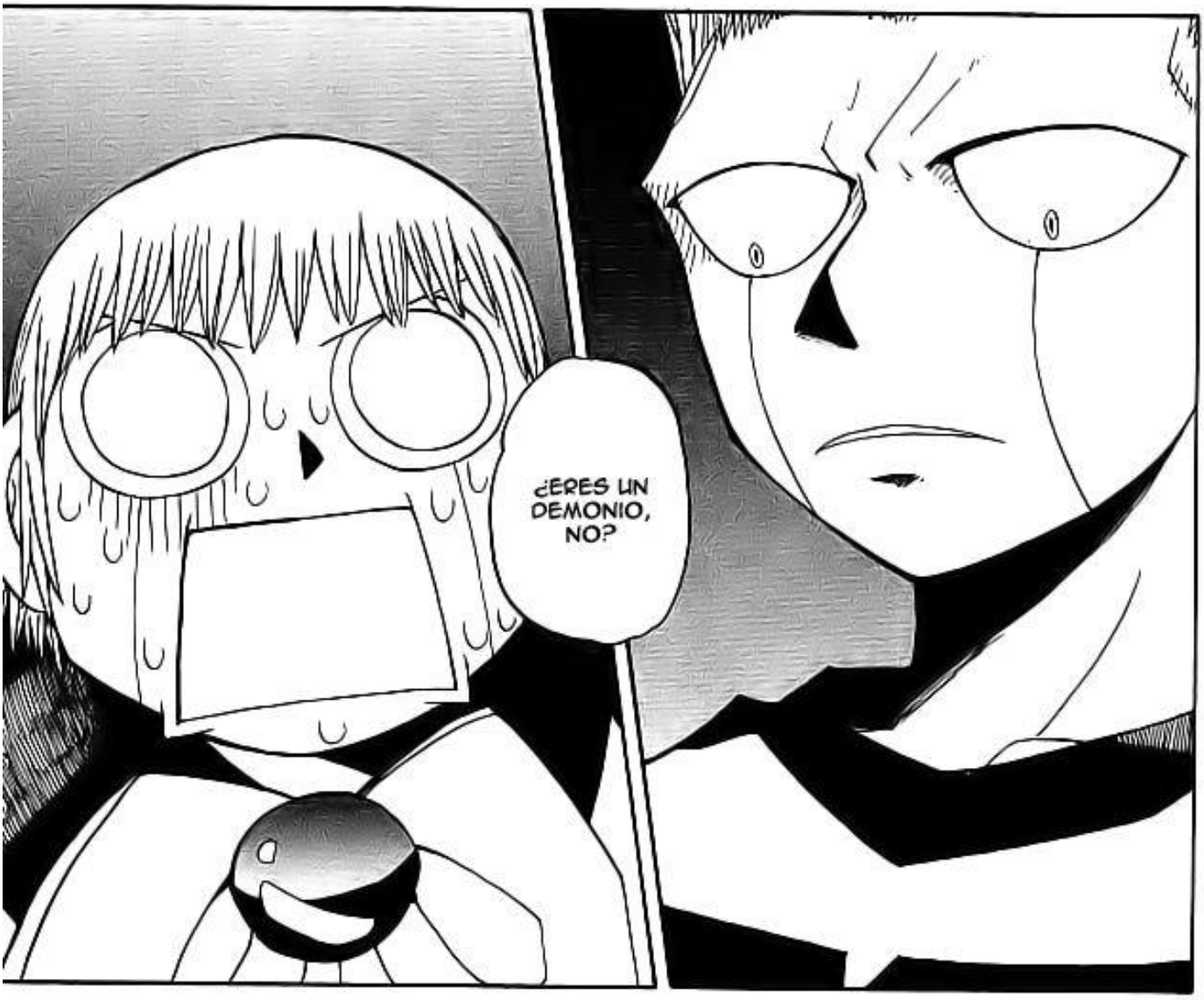

ホカ
MUCHAS GRACIAS.
ホカ

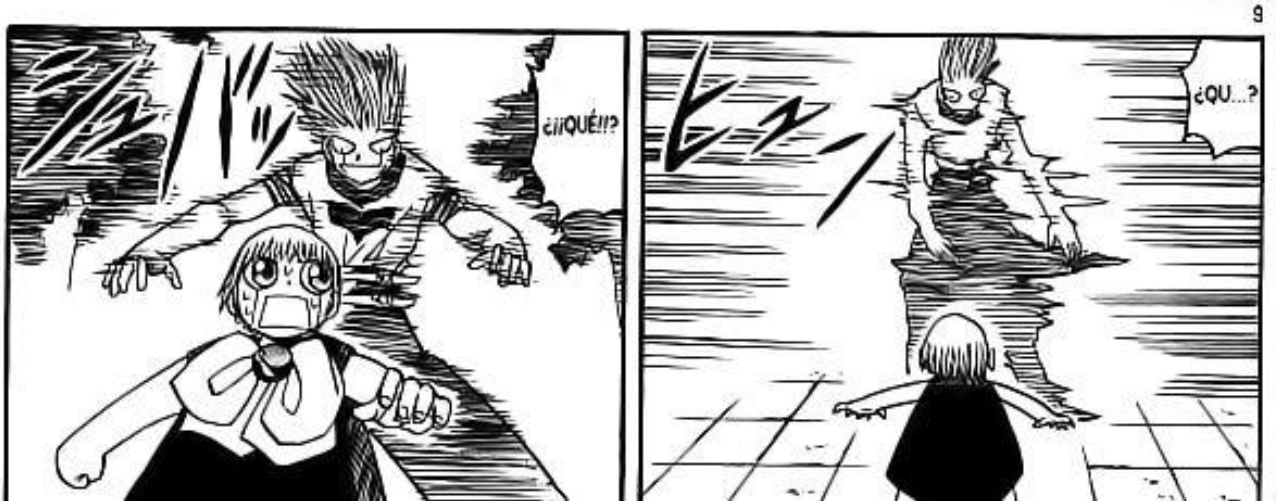
...
ボタボタ
CREO QUE ME COMERÉ LOS MÍOS AHORA.
Ah...
¡ES DIVERTIDO!
たいやき
JAJA, REALMENTE TIENE FORMA DE PEZ.

8


...
¿PODRÍA COMER UNO...?
SEÑOR, TIENE USTED UNOS CUANTOS...
...
ボタ
ボタ
ボタ

NO VOY A DARTE NADA.
ES-TÚPI-DO.
NU...
¡¡¡AA AAAA AAAA HHH HHH HH!!!


¿ERES UN DEMONIO, NO?


¿¡¡QUÉ!!?
¿QU...?

¿¡TODOS LOS DEMÁS PUEDEN NOTARLA!?
¿¡QU... QUÉ!?
EL DEMONIO QUE NO PUEDE NOTAR LA DIFERENCIA ENTRE UN HUMANO Y OTRO DEMONIO.
NO EXISTE UN DEMONIO QUE NO PUEDA NOTAR LA DIFERENCIA ENTRE UN HUMANO Y OTRO DEMONIO.
JA, NO PUEDES ENGAÑARME...

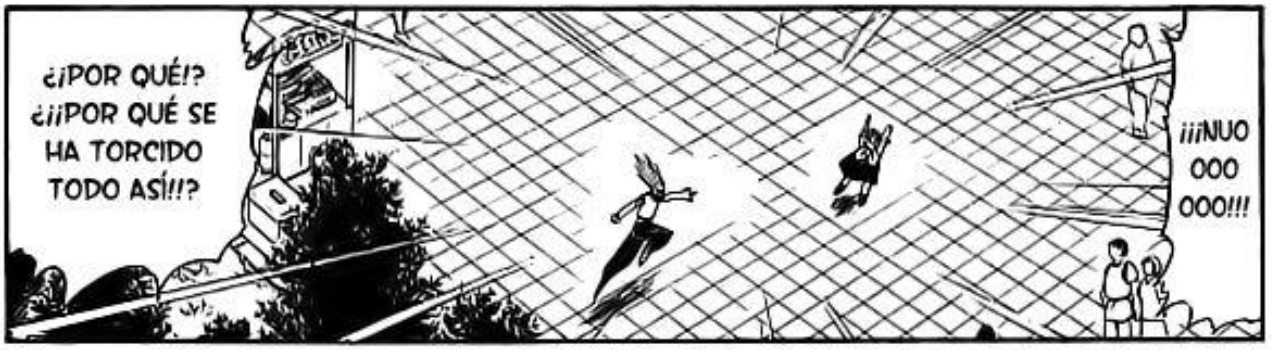
¡¡SIMPLEMENTE ME PERDÍ!!
¡NO ESTÁ AQUÍ!
ÉL...
¿DÓNDE ESTÁ EL AMO DE TU LIBRO?

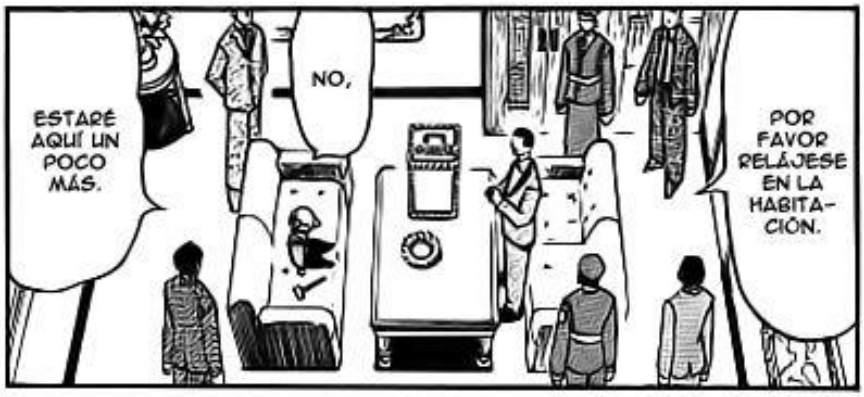
¡BUENO, NO TE SERÁ FÁCIL!
¡¡SOY FUERTE INCLUSO SIN MI LIBRO!!
¡¡¡PARA LUEGO ATACARME!!!
IBAS A HACERME BAJAR LA GUARDIA...
JE... ¡MENTIROSO!

ESTE MO-CO-SO...
E...
EN VERDAD... ESTOY PERDIDO... Y YO SÓLO...
¿¿QUÉ!?
YA ES LA HORA DE LA COMIDA, Y NO HE PODIDO VOLVER A CASA A POR EL HONORABLE ALMUERZO DE MAMÁ...

¡¡¡GUOO OOOO OOO!!!
¡¡¡REALMENTE QUERÍA EL TAKIYAKI!!!!!!!!!
¿¿SU FUERZA ES SIMILAR A LA MÍA...!?
TENGO HAM-BRE...
NO HAY CERCA NINGÚN RÍO NI OCÉANO CON PECES...

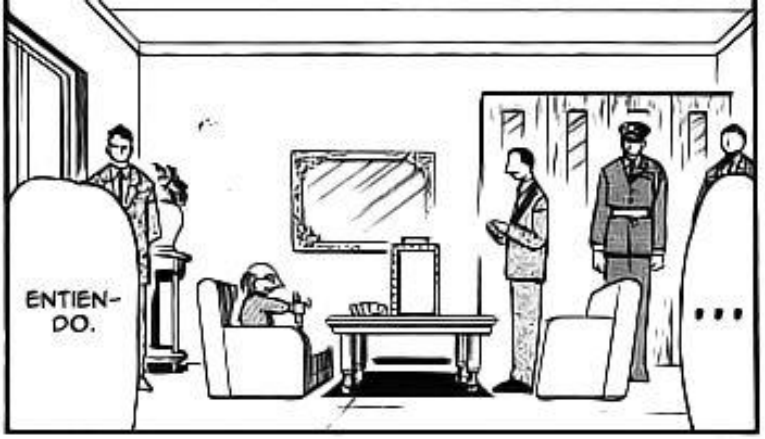
¡¡¡NO ME VOLVERÉ A CONTENER!!!
¡¡YO TAMBIÉN ME ESTABA PONIENDO INQUIETO!!
¡¡TIENES AGALLAS PARA ARROJARME DE ESA FORMA!!
¡TÚ!


¿¡POR QUÉ!?
¿¡¡POR QUÉ SE HA TORCIDO TODO ASÍ!!?
¡¡¡NUOOOOOO!!!


ESTARÉ AQUÍ UN POCO MÁS.
NO,
POR FAVOR RELÁJESE EN LA HABITACIÓN.

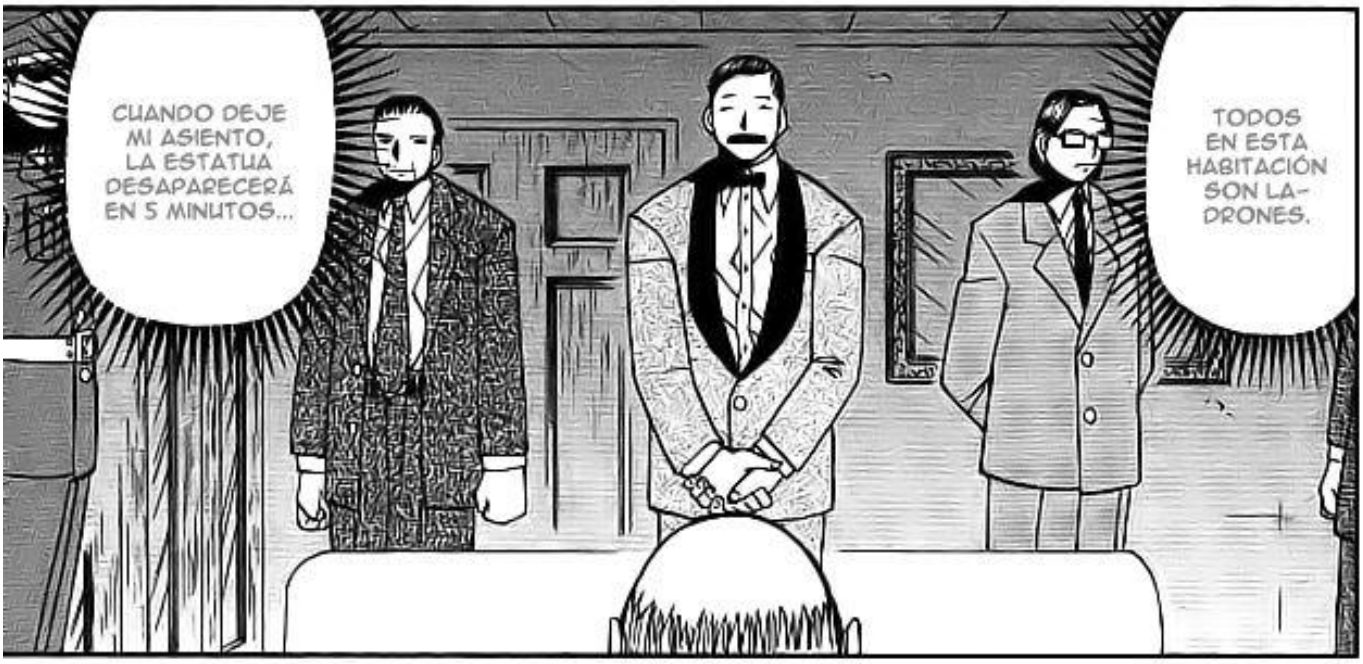
DEBE ESTAR CANSADO POR EL VIAJE.
ESO ES PARA NUESTRA TRANSACCIÓN.

PODRÍAMOS...
PERO YA HEMOS LLAMADO UN TAXI.


ENTIEN-
DO.
...

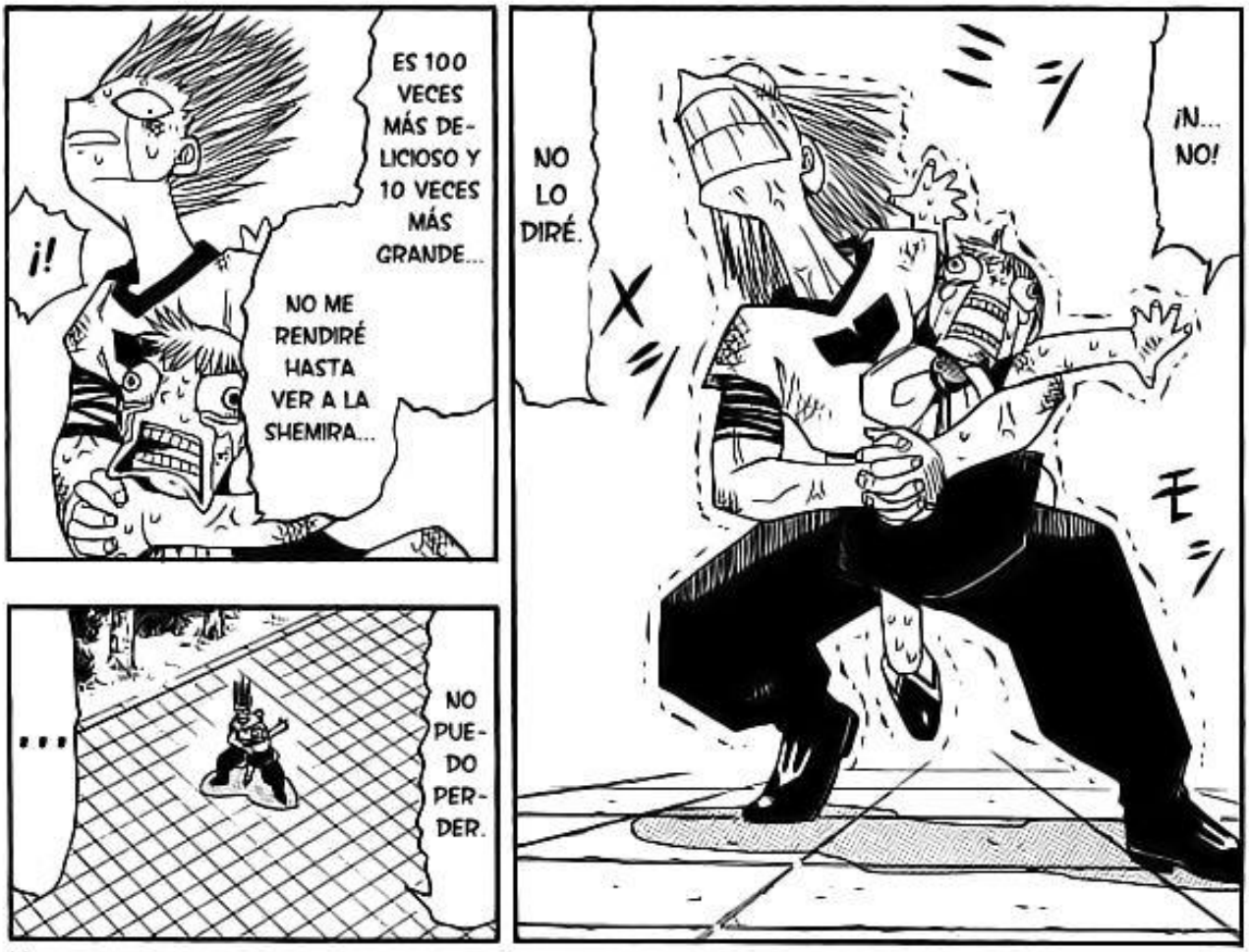
DÉJEME DESCANSAR HASTA QUE PUEDA CAMINAR DE NUEVO.
SE ME HAN DORMIDO LOS PIES.

ESOS OJOS MALICIOSOS...
HM... NO PODÉIS ESCONDE-
ROS...


CUANDO DEJE MI ASIENTO, LA ESTATUA DESAPARECERÁ EN 5 MINUTOS...
TODOS EN ESTA HABITACIÓN SON LA-
DRONES.

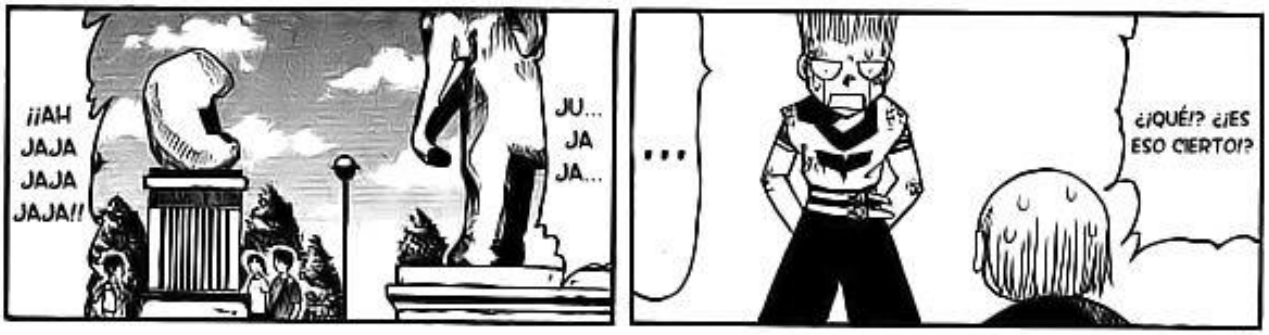
¿CUÁNTO TIEMPO TE PUEDE LLEVAR COMPRAR UN TAIYAKI...?
MIERDA... CHICO...
NO PUEDEN HACERLE CASO A UN VIEJO SENIL POR MUCHO TIEMPO...
PERO SON PROFE-
SIONA-
LES...

¡¡¡DATE PRISA Y REGRESA...!!!
¡AHORA, RÍNDETE!
¡¡DI-LO!!

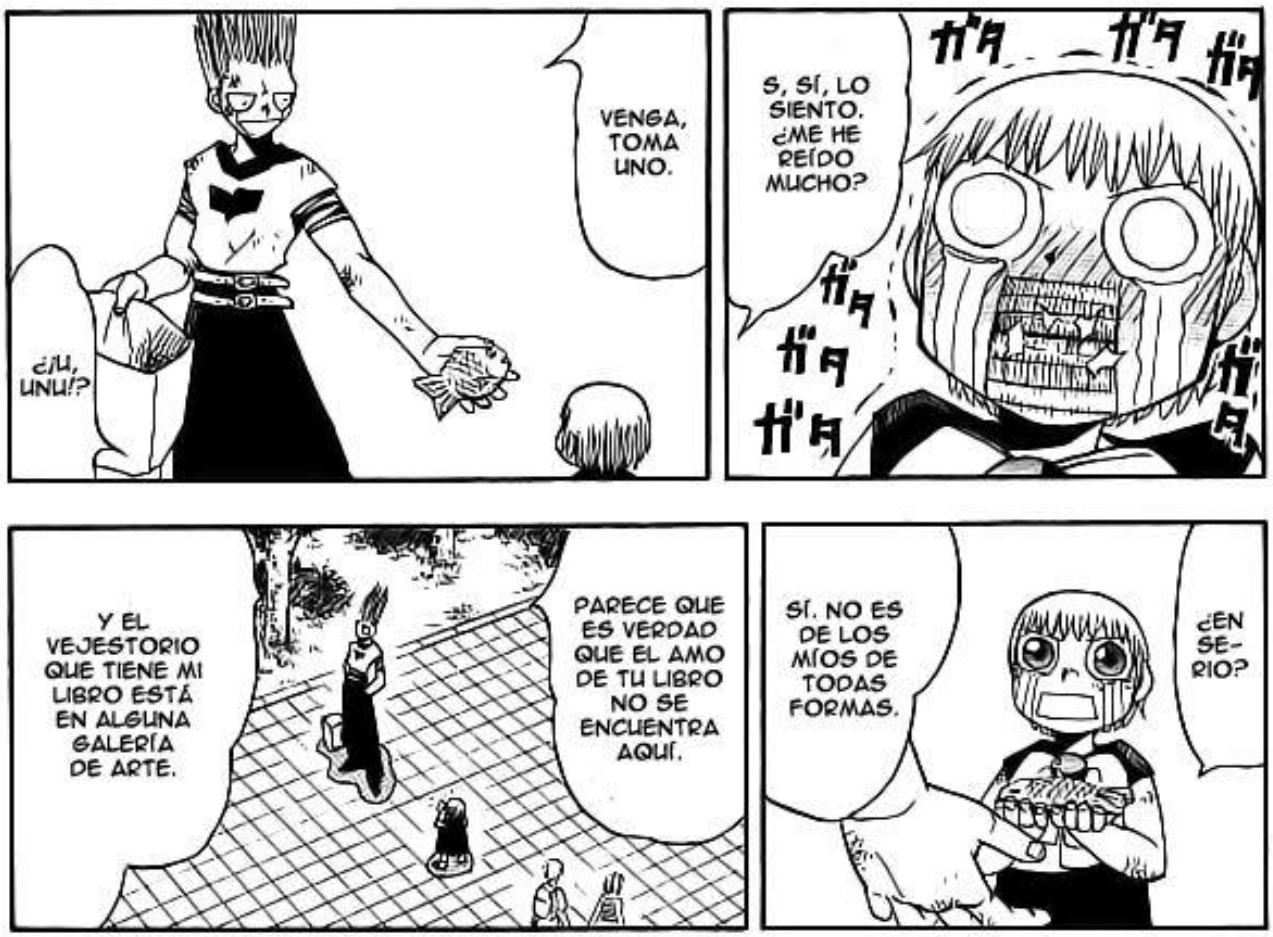

¡N... NO!
NO LO DIRÉ.
ES 100 VECES MÁS DE-LICIOSO Y 10 VECES MÁS GRANDE...
¡!
NO ME RENDIRÉ HASTA VER A LA SHEMIRA...
...
NO PUE-DO PER-DER.

¿HAS VENIDO PARA VER ESA COSA?
¡!
¿U, UNU? SEÑOR, ¿CONOCE USTED A LA SHEMIRA?
DESDE LUEGO QUE LA CONOZ-CO...
YO TRAJE LA ESTATUA AQUÍ.
¿¡¡QUÉ!!?

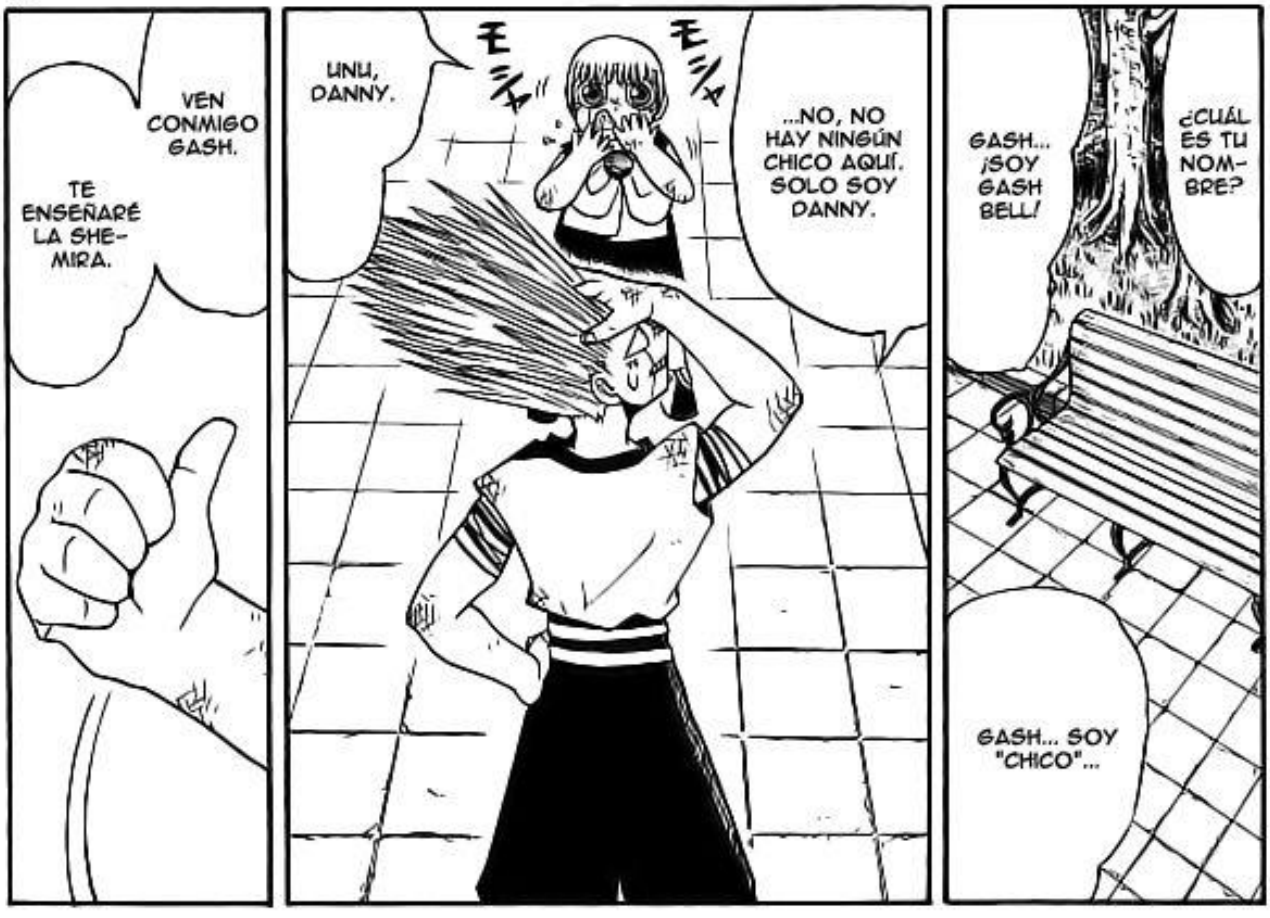
LA GENTE ORDINARIA NO PUEDE VERLA HASTA PASADO MAÑANA.
¿ENTONCES QUÉ? ¿TE PERDISTE EN EL CAMINO PARA VERLA?
¡SEÑOR, NO SABÍA QUE FUESE TAN GENIAL!
YO NO DIRÍA GE-NIAL...


¡¡AH JAJA JAJA JAJA!!
JU... JA JA...
...
¿¡QUÉ!? ¿¡ES ESO CIERTO!?

¡U, UNUUUU, UNUU!
¡¡NO TIENES QUE REÍRTE TAN FUERTE!!
¡¡¡AH JAJA JAJA JAJA JAJA JA!!!
GA JAJA JAJA JAJA JA...
¡¡JIII JAJA JA!!
¡ESTO ES HILARANTE! ¡HE PASADO TIEMPO SIN CONOCER A NADIE TAN ESTÚPIDO!
¿REALMENTE ERES UNO DE LOS ELEGIDOS?
ははは
がはは


VENGA, TOMA UNO.
¿¡U, UNU!?
S, SÍ, LO SIENTO. ¿ME HE REÍDO MUCHO?
Y EL VEJESTORIO QUE TIENE MI LIBRO ESTÁ EN ALGUNA GALERÍA DE ARTE.
PARECE QUE ES VERDAD QUE EL AMO DE TU LIBRO NO SE ENCUENTRA AQUÍ.
SÍ. NO ES DE LOS MÍOS DE TODAS FORMAS.
¿EN SERIO?

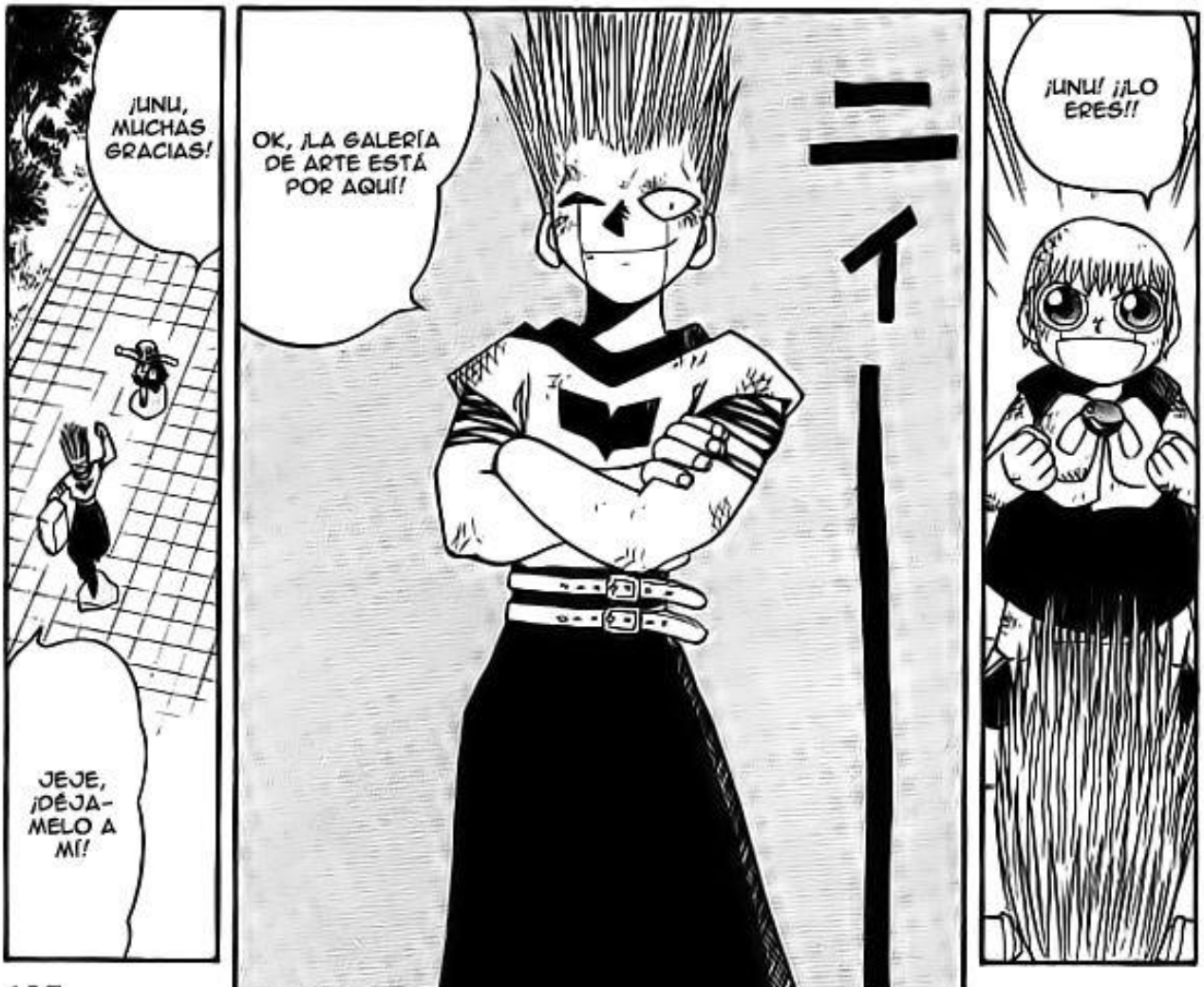
16


VEN CONMIGO GASH.
TE ENSEÑARÉ LA SHEMIRA.
UNU, DANNY.
...NO, NO HAY NINGÚN CHICO AQUÍ. SOLO SOY DANNY.
GASH... ¡SOY GASH BELL!
¿CUÁL ES TU NOMBRE?
GASH... SOY "CHICO"...

Aleta amarilla...
Aleta amarilla...
Tocado...
Tocado...
ESTÁ REAL-MENTE FELIZ.
O... OOO... OOOOO OOOO
SO... SOLO TENGO QUE PREGUNTARLE AL VEJES-TORIO.
¿¿QUÉ!? ¿¡¡EN SERIO!!?

YO... ¿SOY GENIAL?
...
APENAS ME CONOCES Y VAS A ENSEÑARME LA SHEMIRA...
DANNY ES GENIAL.

17

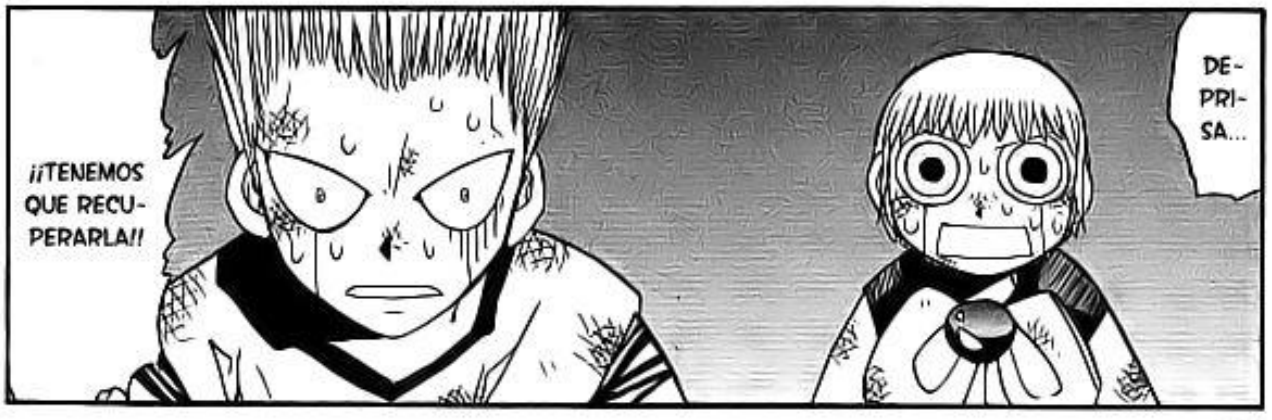

¡UNU, MUCHAS GRACIAS!
JEJE, ¡DÉJA-MELO A MÍ!
OK, ¡LA GALERÍA DE ARTE ESTÁ POR AQUÍ!
ニイー
¡UNU! ¡¡LO ERES!!

¿¡QUÉ HA PASADO!?
QU...

¿¡¡QUÉ HA PASADO AQUÍ!!?
¡VEJESTORIO!

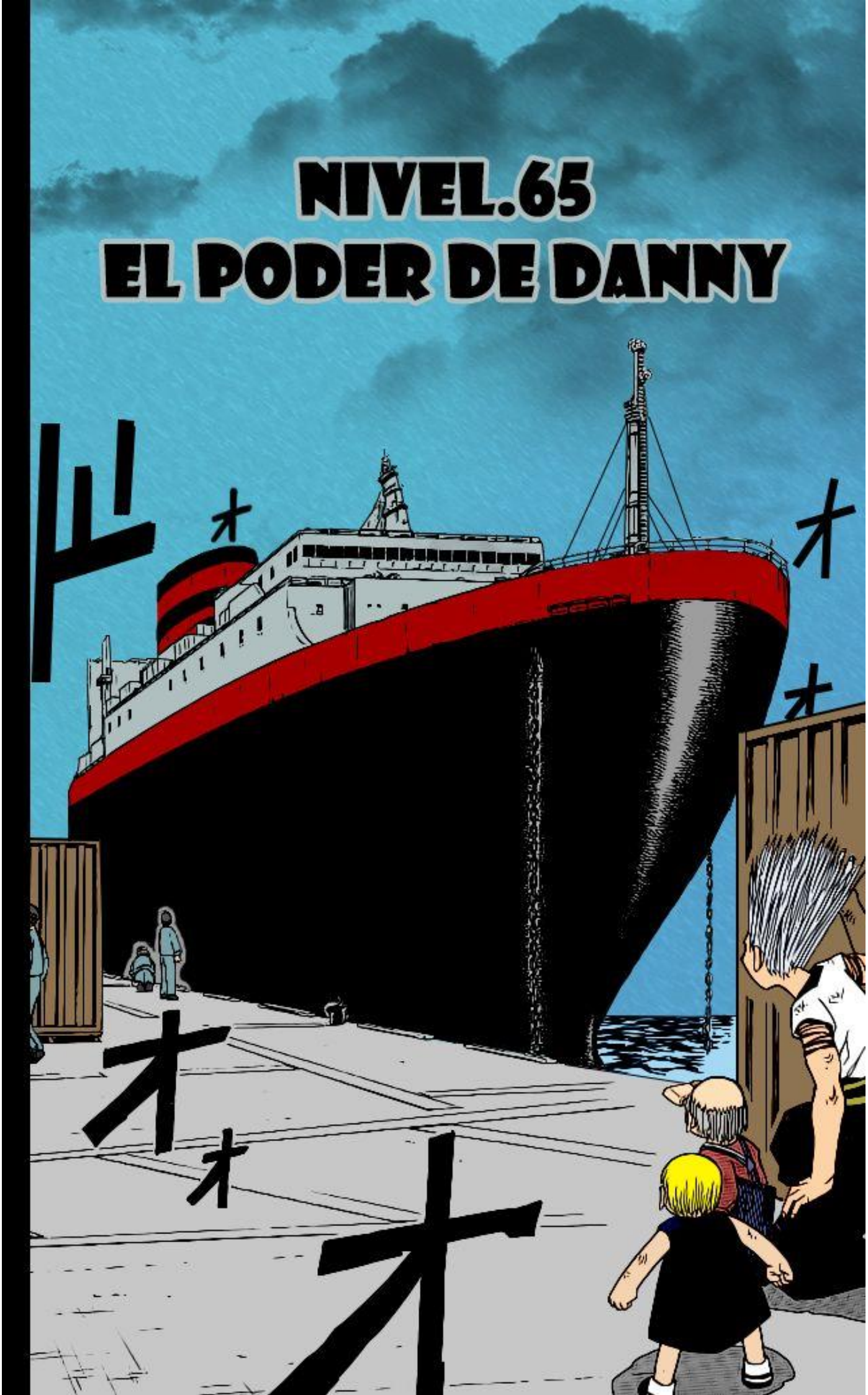
¿¡QUÉ!?
LA SHEMIRA FUE ROBADA.
¡LLEGAS TARDE, CHICO!

18

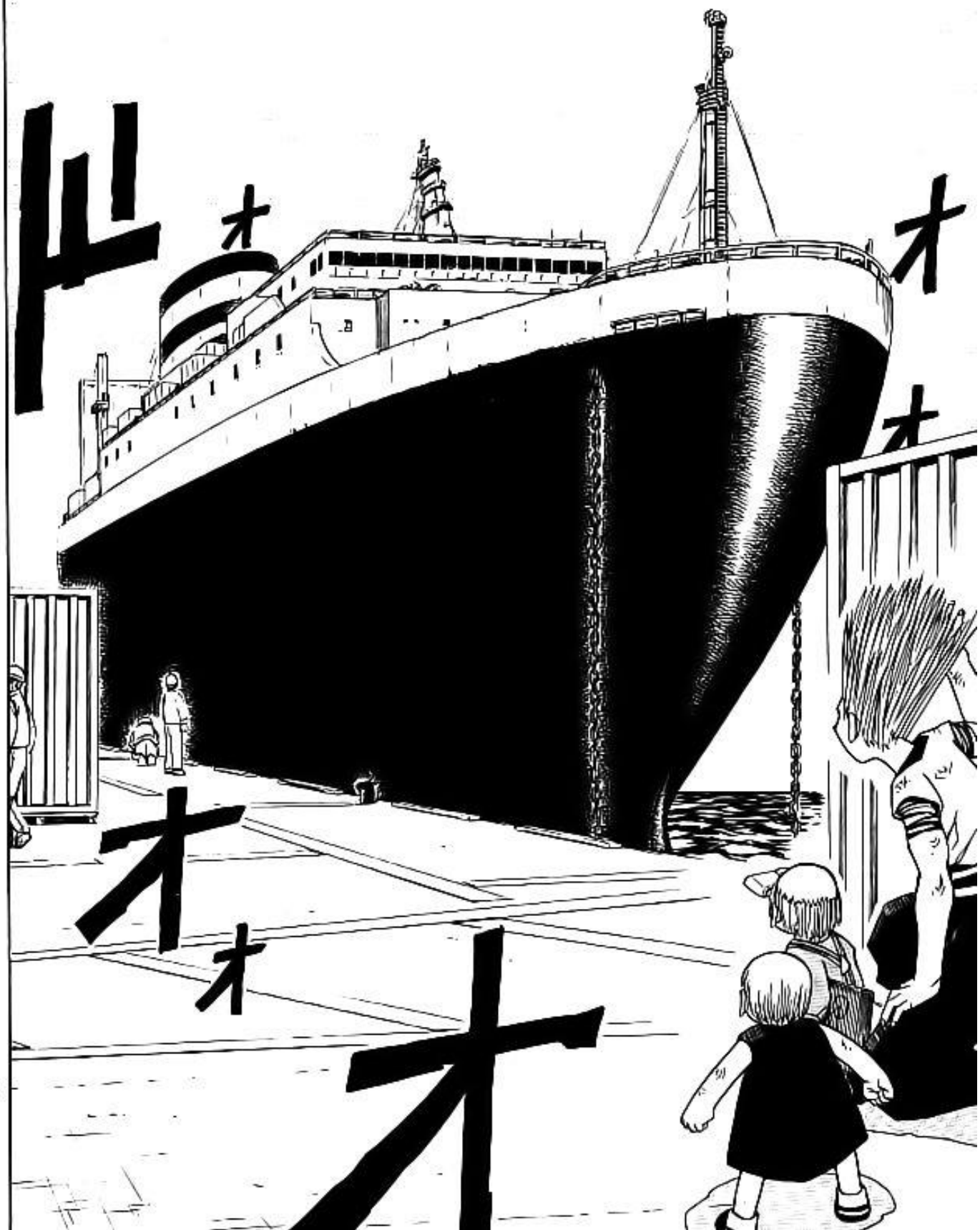

¡¡TENEMOS QUE RECUPERARLA!!
DEPRISA...

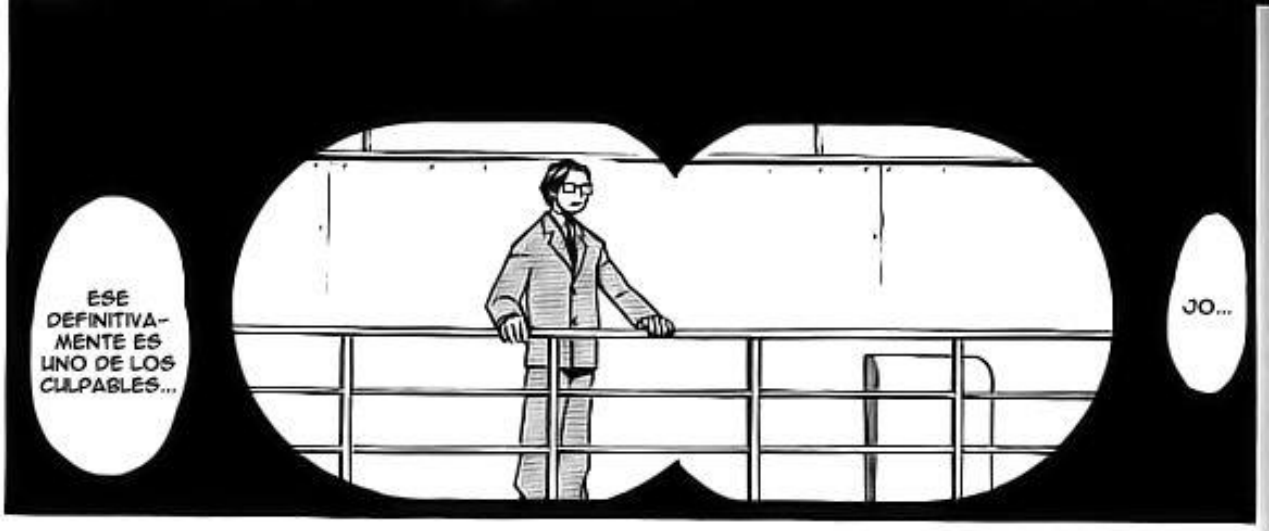
NIVEL.65 EL PODER DE DANNY

NIVEL.65
EL PODER DE DANNY



NIVEL.65
EL PODER DE DANNY




ESE DEFINITIVAMENTE ES UNO DE LOS CULPABLES...
JO...

¿ASÍ ES COMO PLANEAN ESCAPAR...?
ANCIANO, ¿POR QUÉ NO LLAMASTE A LA POLICÍA?

LA ESTATUA DEBE ESTAR EN ESE BARCO.
BUEN TRABAJO, GASH.

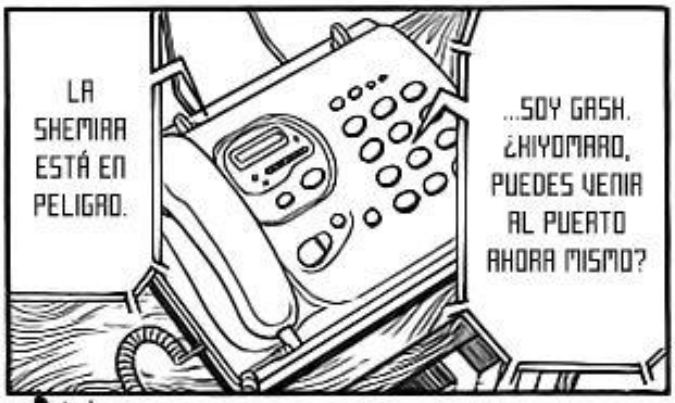
UNU...
ENTONCES ESTÁ DECIDIDO.

SI LA POLICÍA HACE ALGÚN MOVIMIENTO, LO NOTARAN Y ESCAPARÁN.
ENCONTRARON EL DISPOSITIVO RASTREADOR, NO SON UNOS NOVATOS.

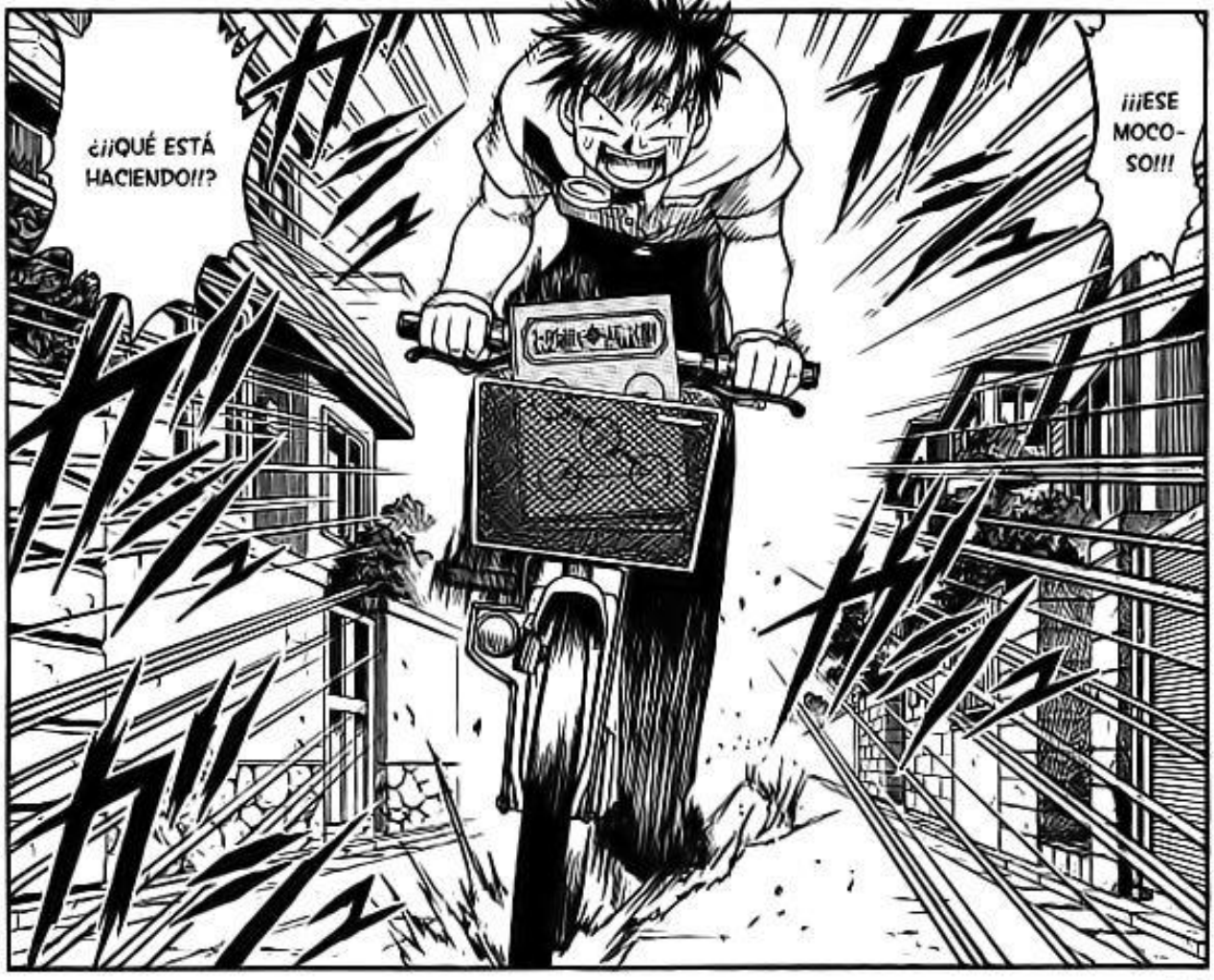
¡¡RECUPERAREMOS LA ESTATUA NOSOTROS MISMOS!!

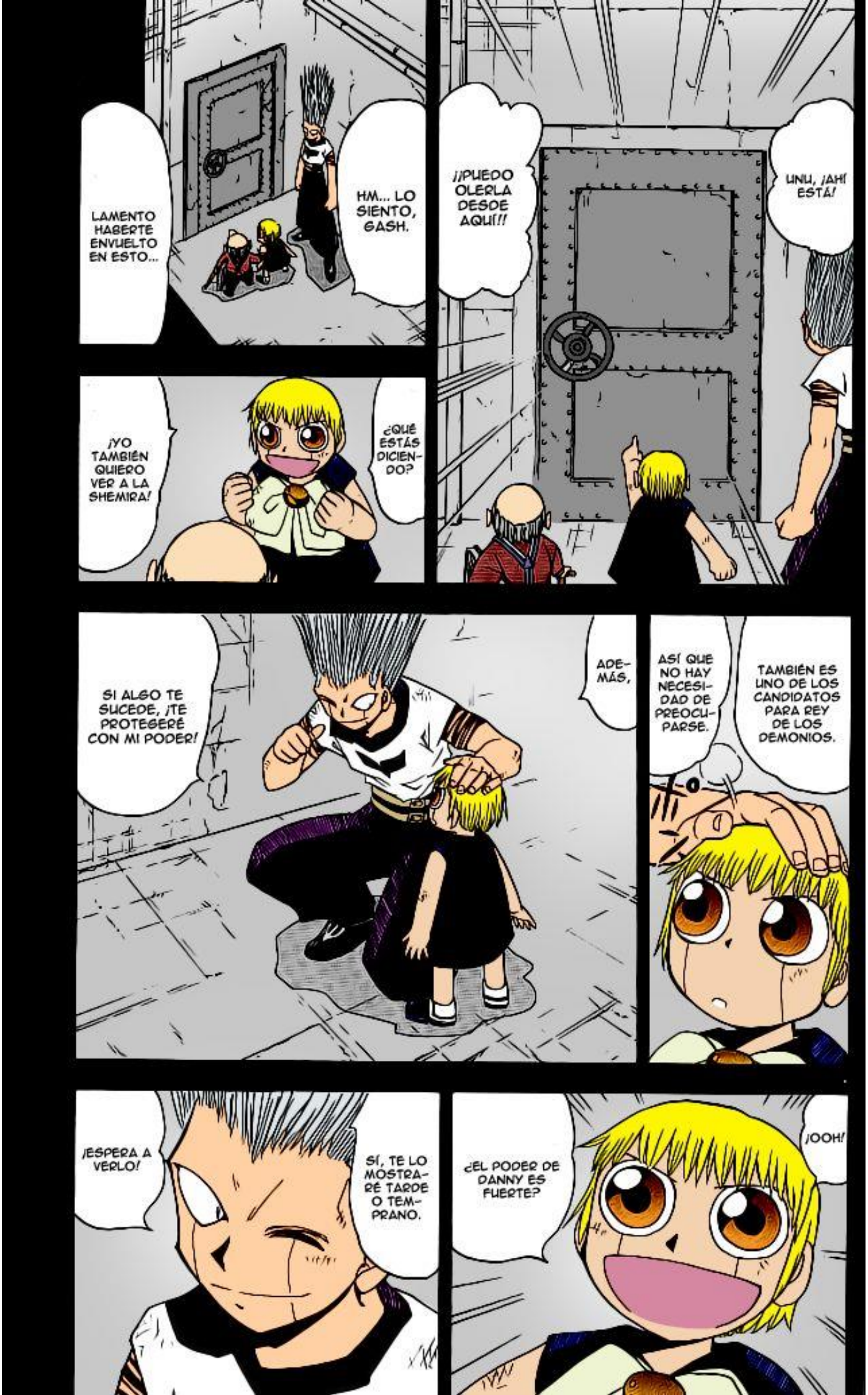
UN MEN-
SAJE.
TIENES...

...
VAMOS A...

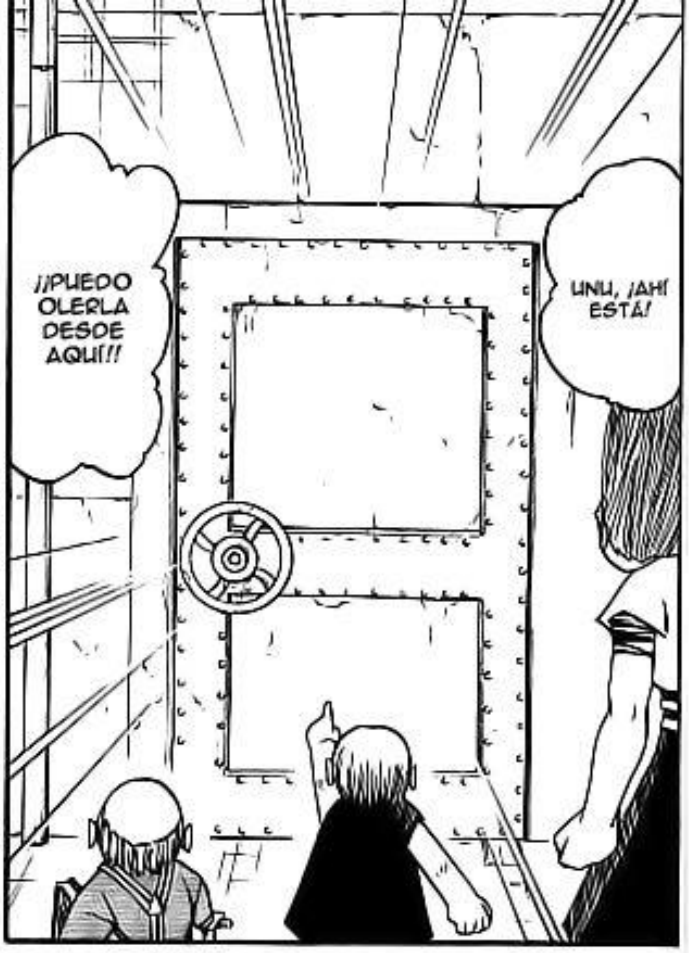

LA
SHEMIRA
ESTÁ EN
PELIGRO.
...SOY GASH.
¿HIYOMARO,
PUEDES VENIR
AL PUERTO
AHORA MISMO?

4


¿¡¡QUÉ ESTÁ
HACIENDO!!?
¡¡¡ESE
MOCO-
SO!!!


LAMENTO HABERTE ENVUELTO EN ESTO...
HM... LO SIENTO, GASH.
¡¡PUEDO OLERLA DESDE AQUÍ!!
UNU, ¡AHÍ ESTÁ!
¡YO TAMBIÉN QUIERO VER A LA SHEMIRA!
¿QUÉ ESTÁS DICIENDO?
SI ALGO TE SUCEDE, ¡TE PROTEGERÉ CON MI PODER!
ADEMÁS,
ASÍ QUE NO HAY NECESIDAD DE PREOCUPARSE.
TAMBIÉN ES UNO DE LOS CANDIDATOS PARA REY DE LOS DEMONIOS.
¡ESPERA A VERLO!
SÍ, TE LO MOSTRARÉ TARDE O TEMPRANO.
¿EL PODER DE DANNY ES FUERTE?
¡OOH!

LAMENTO HABERTE ENVUELTO EN ESTO...
HM... LO SIENTO, GASH.


¡¡PUEDO OLERLA DESDE AQUÍ!!
UNU, ¡AHÍ ESTÁ!

¡YO TAMBIÉN QUIERO VER A LA SHEMIRA!
¿QUÉ ESTÁS DICIENDO?

SI ALGO TE SUCEDE, ¡TE PROTEGERÉ CON MI PODER!
ADEMÁS,

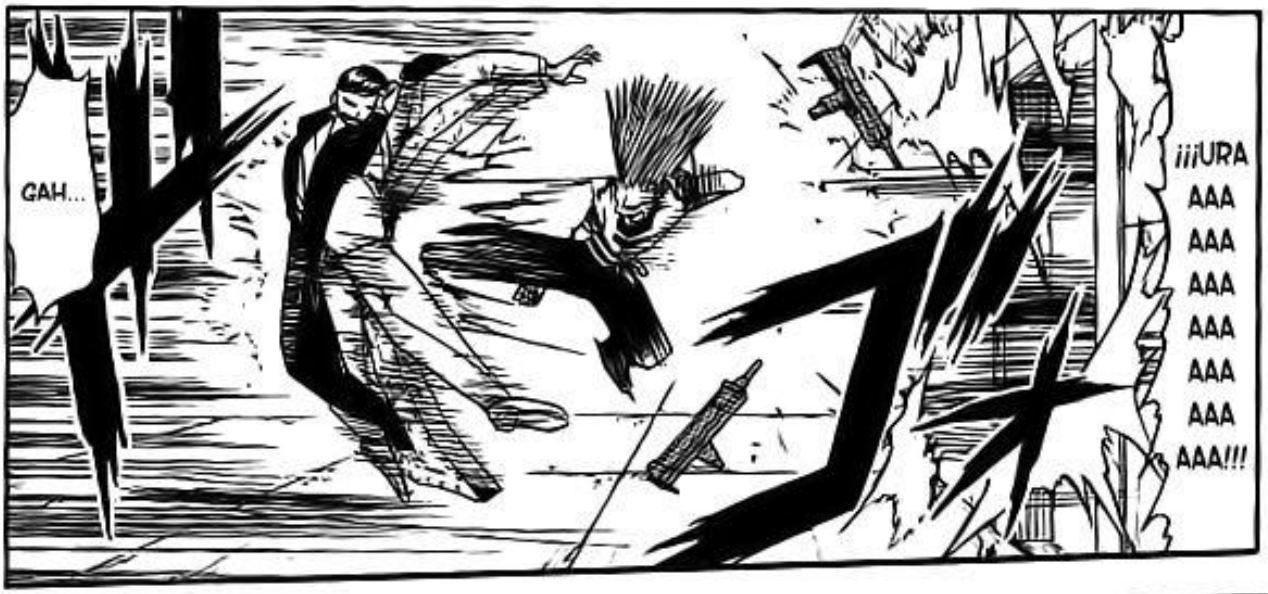
ASÍ QUE NO HAY NECESIDAD DE PREOCUPARSE.
TAMBIÉN ES UNO DE LOS CANDIDATOS PARA REY DE LOS DEMONIOS.

¡ESPERA A VERLO!
SÍ, TE LO MOSTRARÉ TARDE O TEMPRANO.

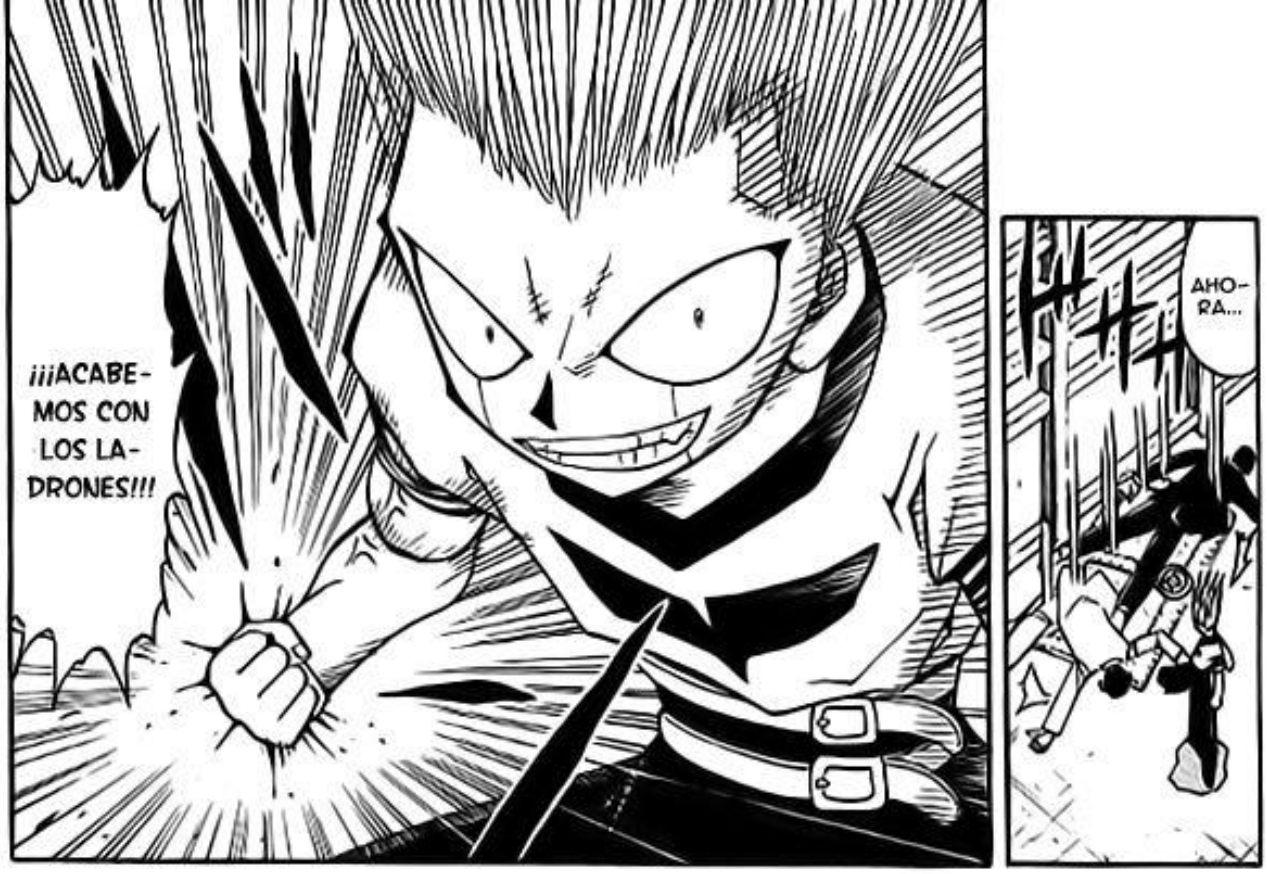
¿EL PODER DE DANNY ES FUERTE?
¡OOH!

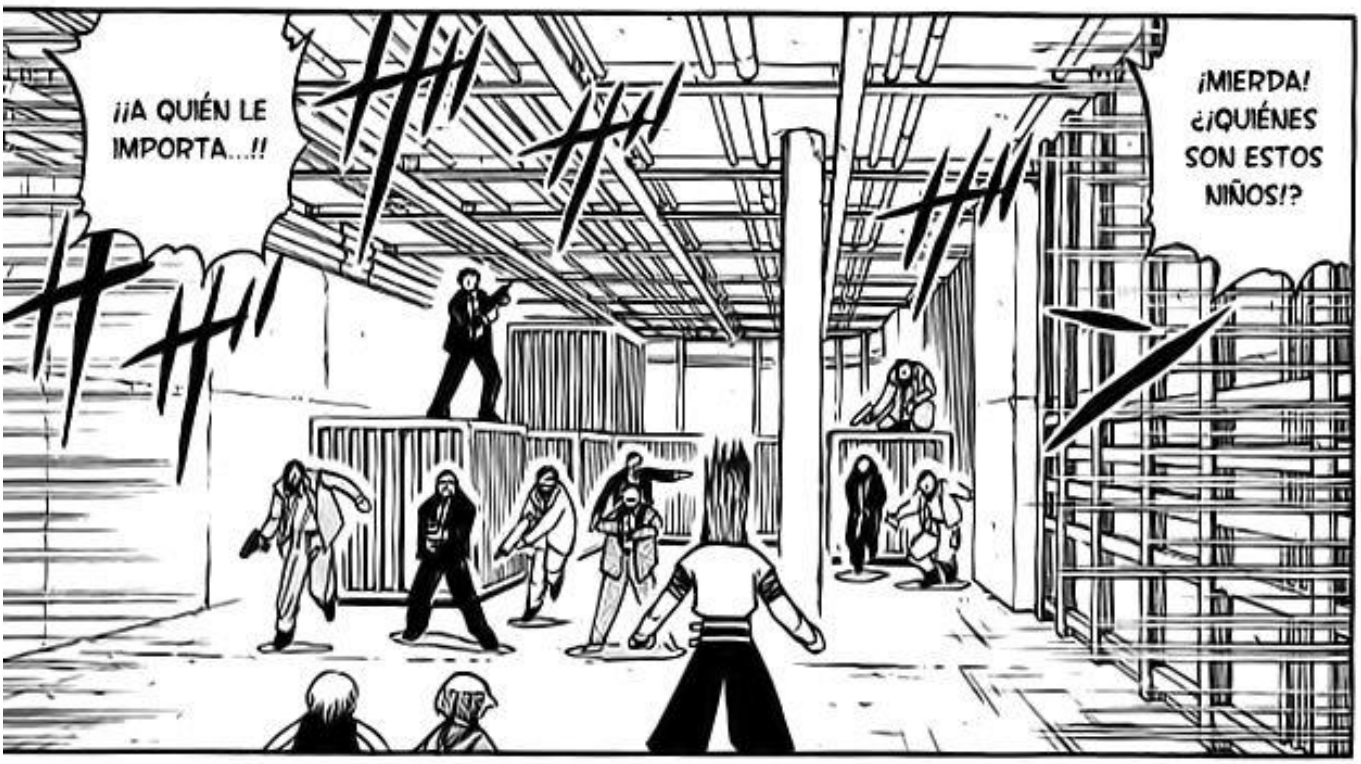
TAN PRONTO COMO ABRÁIS LA PUERTA ESTARÉIS ACABADOS.
JA, IDIOTAS... NO SÉ QUIÉNES SOIS PERO OS ESCUCHAMOS ALTO Y CLARO.
OK GASH, VEJESTORIO, ¡VAMOS!

LISTOS...


GAH...
¡¡¡URA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA!!!

¡¡¡GUGA AAAA AAAA AAAA AAAA!!!


¡¡¡ACABEMOS CON LOS LADRONES!!!
AHORA...

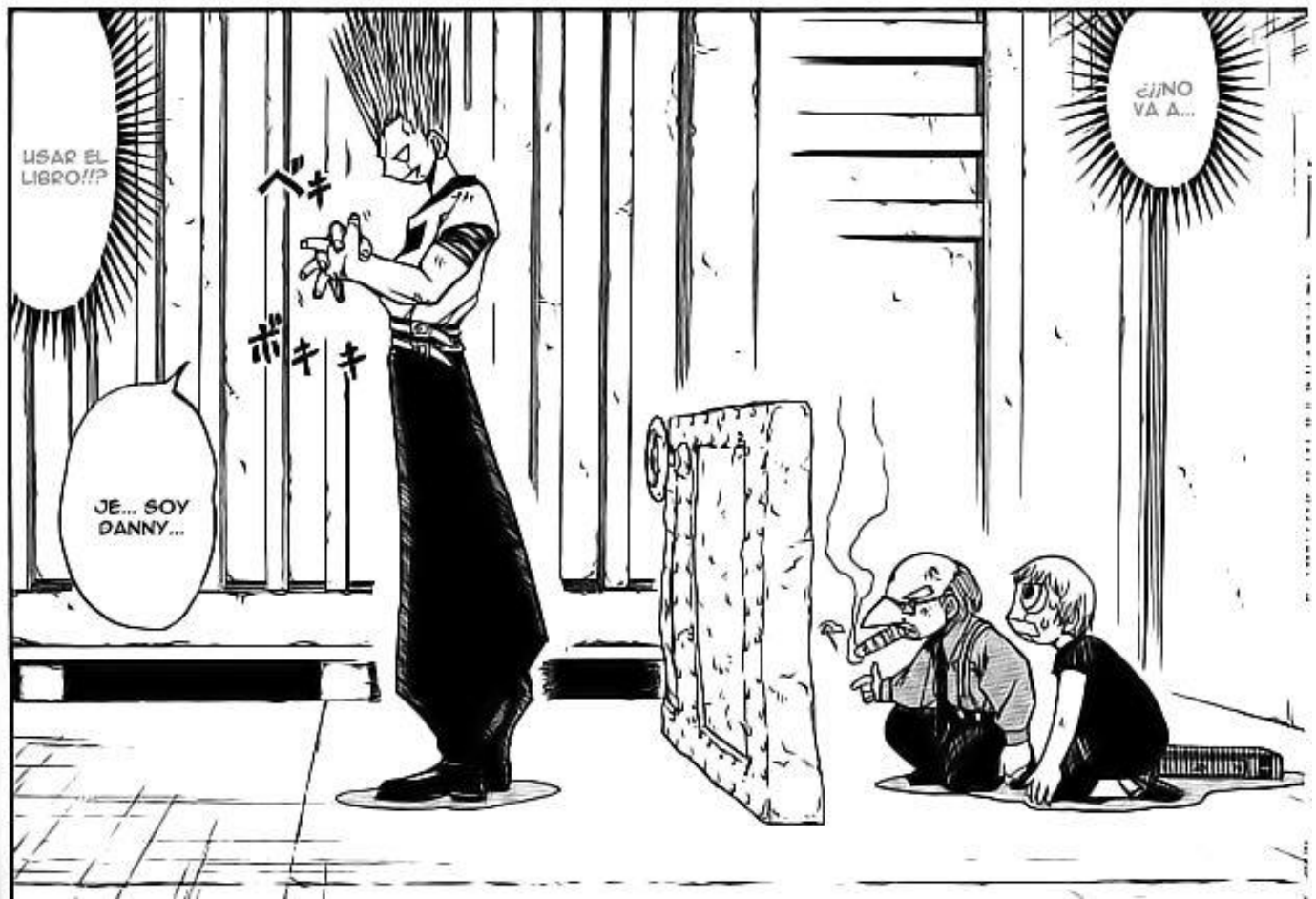

¡¡A QUIÉN LE IMPORTA...!!
¡MIERDA! ¿¡QUIÉNES SON ESTOS NIÑOS!?

JE...
¡¡¡NO PODEMOS DEJARLOS CON VIDA DESPUÉS DE LO QUE HAN VISTO!!!

¡¡SEGURAMENTE HAYA UN MONTÓN DE ELLOS!!

UNU... VA A UTILIZAR EL PODER DEL LIBRO PARA DERROTARLOS...
EL RESTO ES TRABAJO MÍO.
OK. USAD LA PUERTA COMO ESCUDO.
UNU.

EL LIBRO...
¿NU?
TE DEJO EL RESTO A TI, CHICO.
QUÉ CLASE DE PODER TENDRÁ...


USAR EL LIBRO!!?
JE... SOY DANNY...
¿¡¡NO VA A...

¡¡¡NO HAY NECESIDAD DE "CHICO", ANCIANO!!!

¿¡QU!?
LAS... LAS BALAS...
¡¡¡REMA-TADLO!!!
¡¡¡GAHA AAAA!!!
¡¡ORY AAA!!

ESTE MO-CO-SO...

¡¡¡GU HAAA AA!!!
¡¡ES FUER-TE!!

¡¡DAOS PRISA Y LIQUIDADLO!!
MIERDA, DEPRISA...

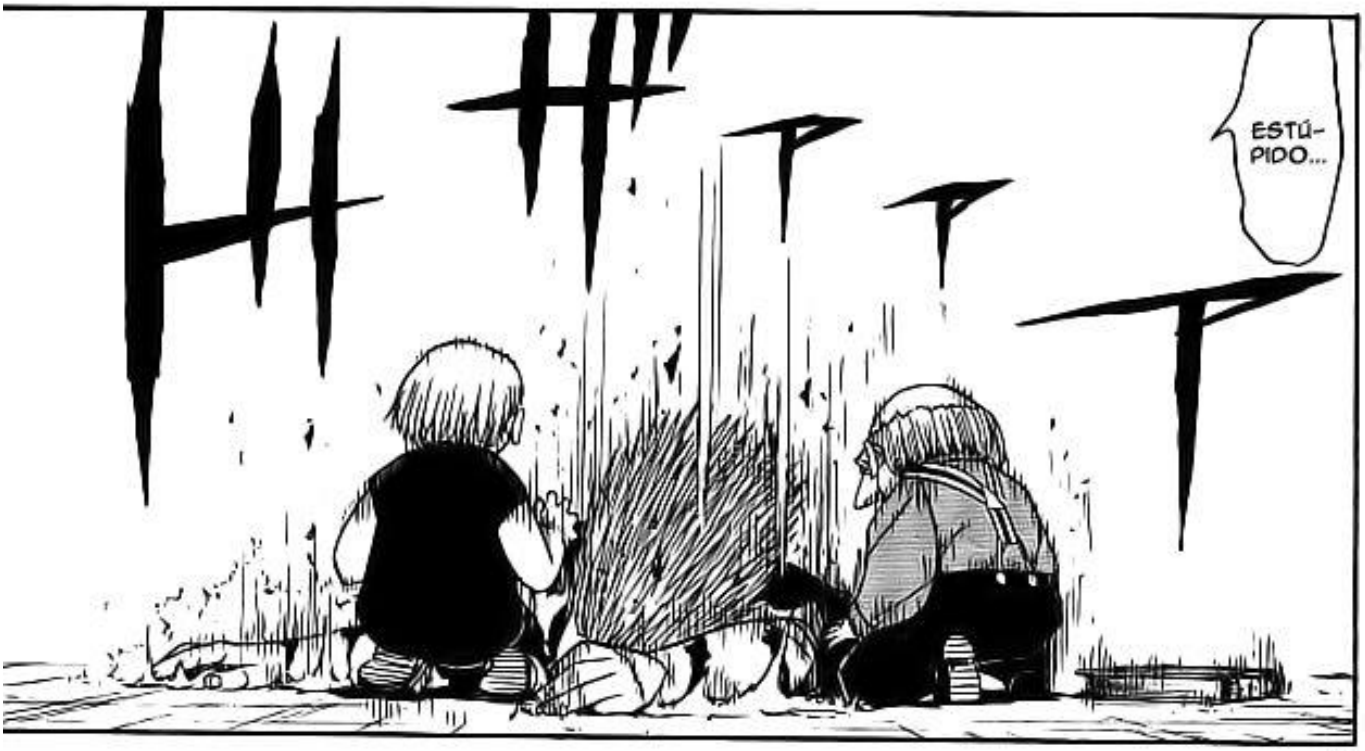
¡¡¡ERES DEMASIADO FUERTE PARA ESO!!!
NO NECESITAS EL PODER DEL LIBRO.
¡¡¡INCREÍBLE, DANNY!!!
¡INCREÍBLE!

¡¡¡CUIDADO, HONORABLE VEJESTORIO!!!
¡¡NU!!

MIERDA...
¡¡¡NO!!!
¡¡LIQUIDADLOS A ELLOS PRIMERO!!
¿¡AHÍ VIENEN OTROS!?
GU...
EL ESCUDO...
¡!

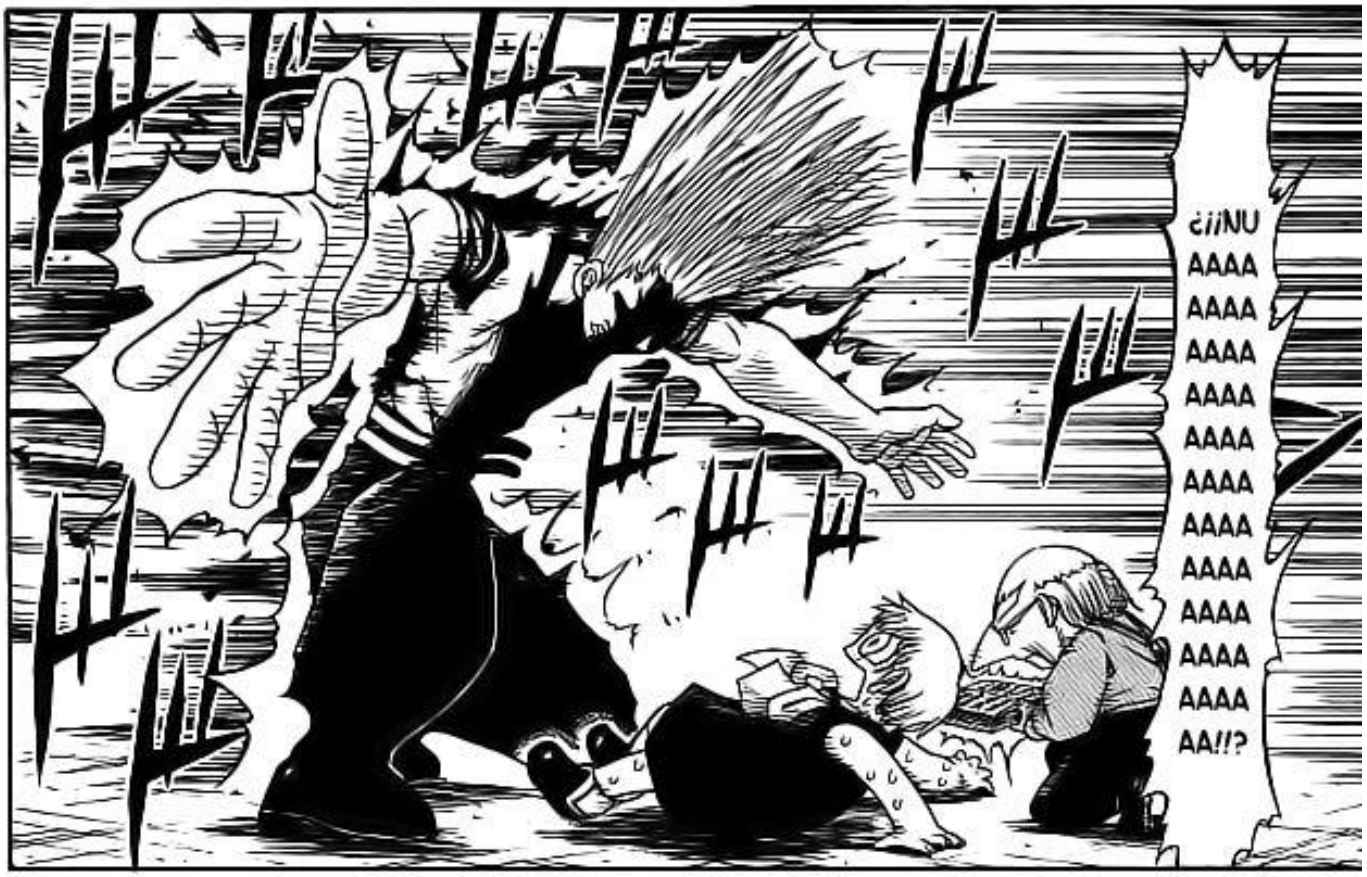
12

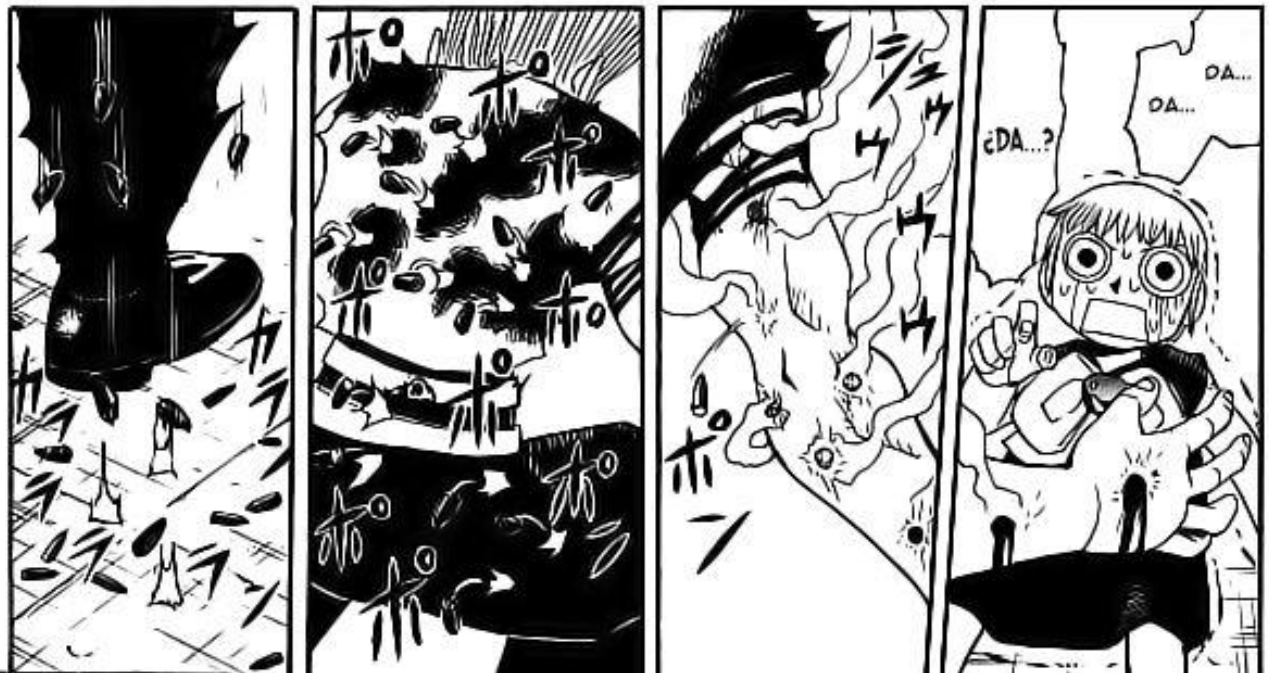
NO... NO HAGAS ALGO...
PERO, DANNY... ¡¡¡TÚ NO!!!
JEJE... GASH... ¿ESTÁS BIEN?
U... ¡UNU!


ESTÚ-PIDO...

¡¡¡Y EL RESTO, MORID!!!
¡GENIAL! EL MÁS MOLESTO SE HA IDO...
¡JA JA JA!
¡DANNY! ¡¡¡DANNY!!!

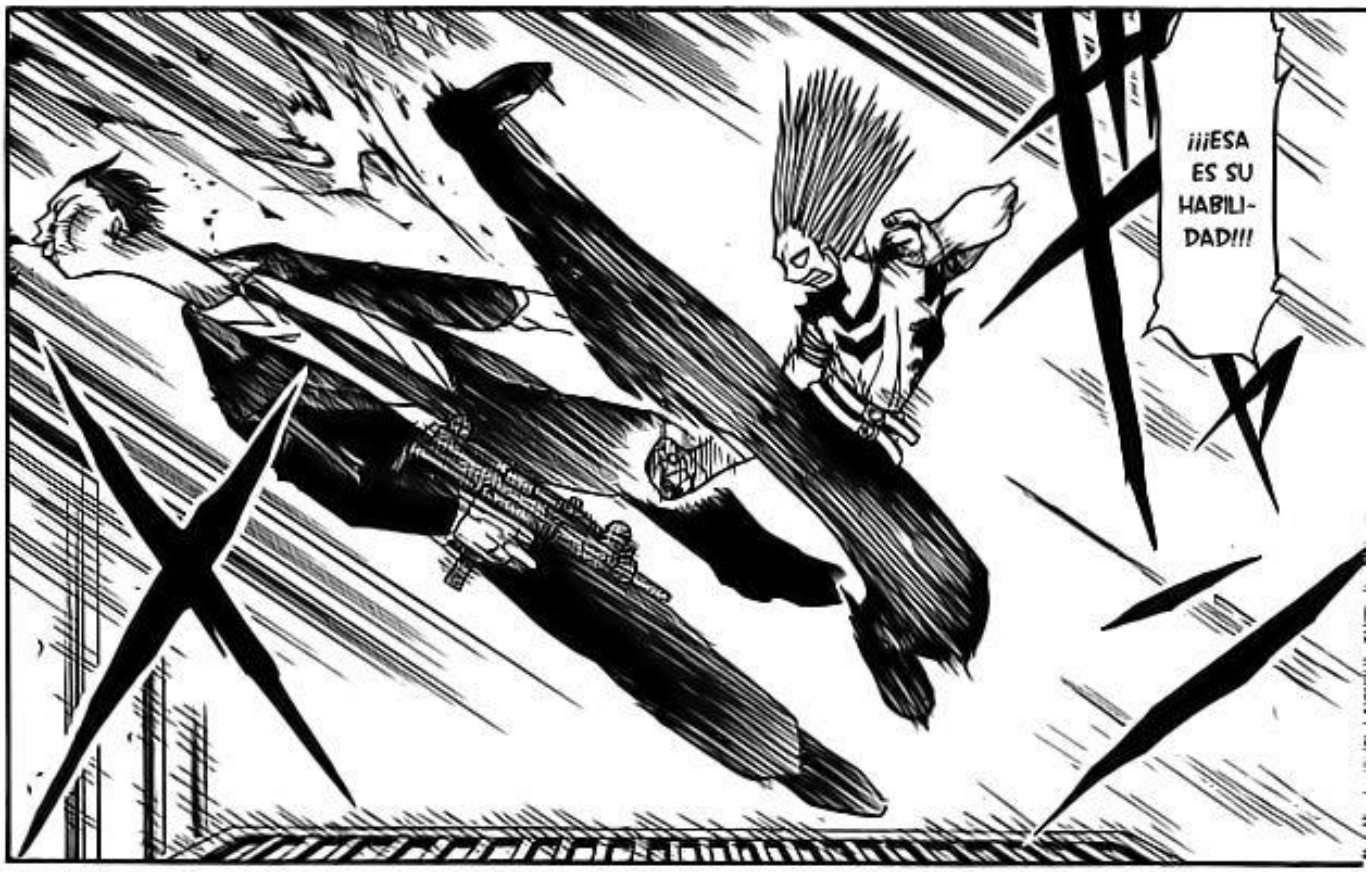
¿¡EH!?
¡¡JIO-
RUKU!!


¿¡¡NU
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AAAA
AA!!?


DA...
DA...
¿DA...?

ESO DUELE...
BAS-TAR-DOS...
¿QU...!?
¿DA... NNY?
¿POR QUÉ...?
LE DISPA-RAMOS...
¡¡¡GAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA AAA!!!
¿¡¡POR QUÉ SIGUE CON VIDA!!?

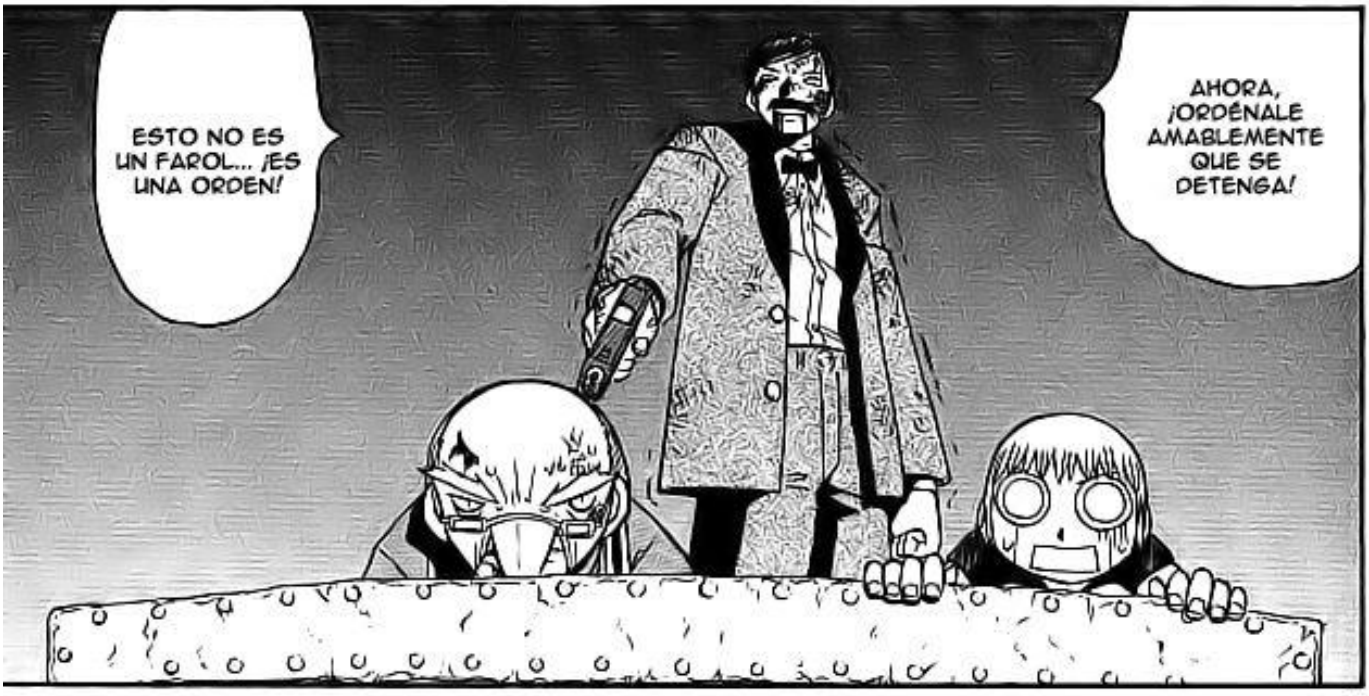
¿ESTÁS SORPRENDIDO, GASH?
ESTE ES EL PODER DEL LIBRO.
NO IMPORTA CUÁNTO SE LAS-TIME.
MIENTRAS EL LIBRO NO SE QUEME,
ÉL PUEDE CURARSE INMEDIA-TAMENTE...


¡¡¡ESA ES SU HABILI-DAD!!!

NO TIENE FUERTES PODERES OFENSIVOS COMO EL DEMONIO QUE NOS ATACÓ ANTES.
¡¡PERO SI TIENE LAS PELOTAS PARA NO ASUSTARSE DE NINGÚN PODER!!
UN DÉBIL HUMANO SOSTE-NIENDO UN ARMA...
NO PODRÁ DERRO-TARLO.

PERO NO HAY OTRA FORMA DE EXPLICAR ESTA PESADILLA...
¿PODER CURATI-VO...? ES SOLO UNA HISTORIA ESTÚPIDA...
ESO ES...
GU...

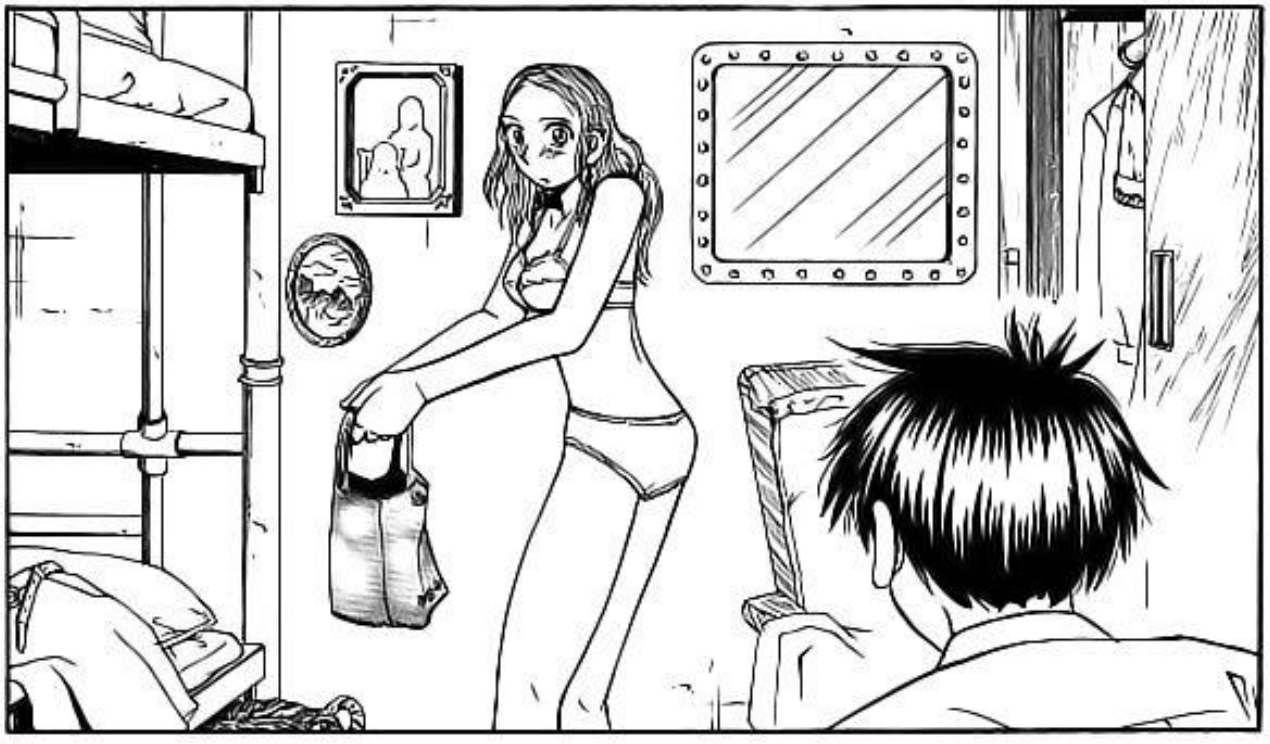
¡!
¡¡DEBO APUNTAR AL ANCIANO!!
EN ESE CASO...


ESTO NO ES UN FAROL... ¡ES UNA ORDEN!
AHORA, ¡ORDÉNALE AMABLEMENTE QUE SE DETENGA!

¡¡¡MIER-DA!!!
KU...

JAA.
JAA.
JAA.

¿¡¡AÚN SIGUES CON VIDA!!?
¡GASH!
¡¡OOOOOOOOOOOO!!



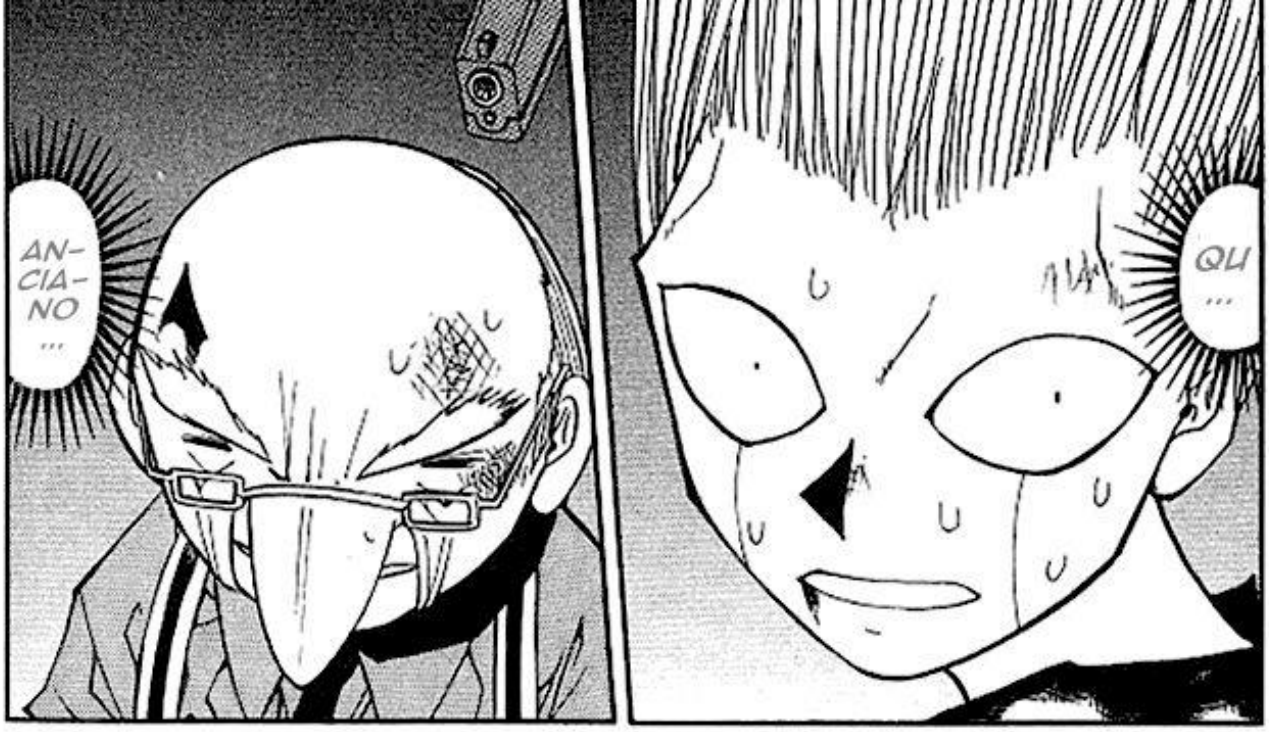
18

Kya
HABITACIÓN EQUIVOCADA...
LO SIENTO...
LO...

SFX: DAN

SFX: DOKA BAKI

NIVEL.66
LEVEL.66
やりとげた仕事
UN TRABAJO BIEN HECHO


AN-
CIA-
NO
...
QU
...

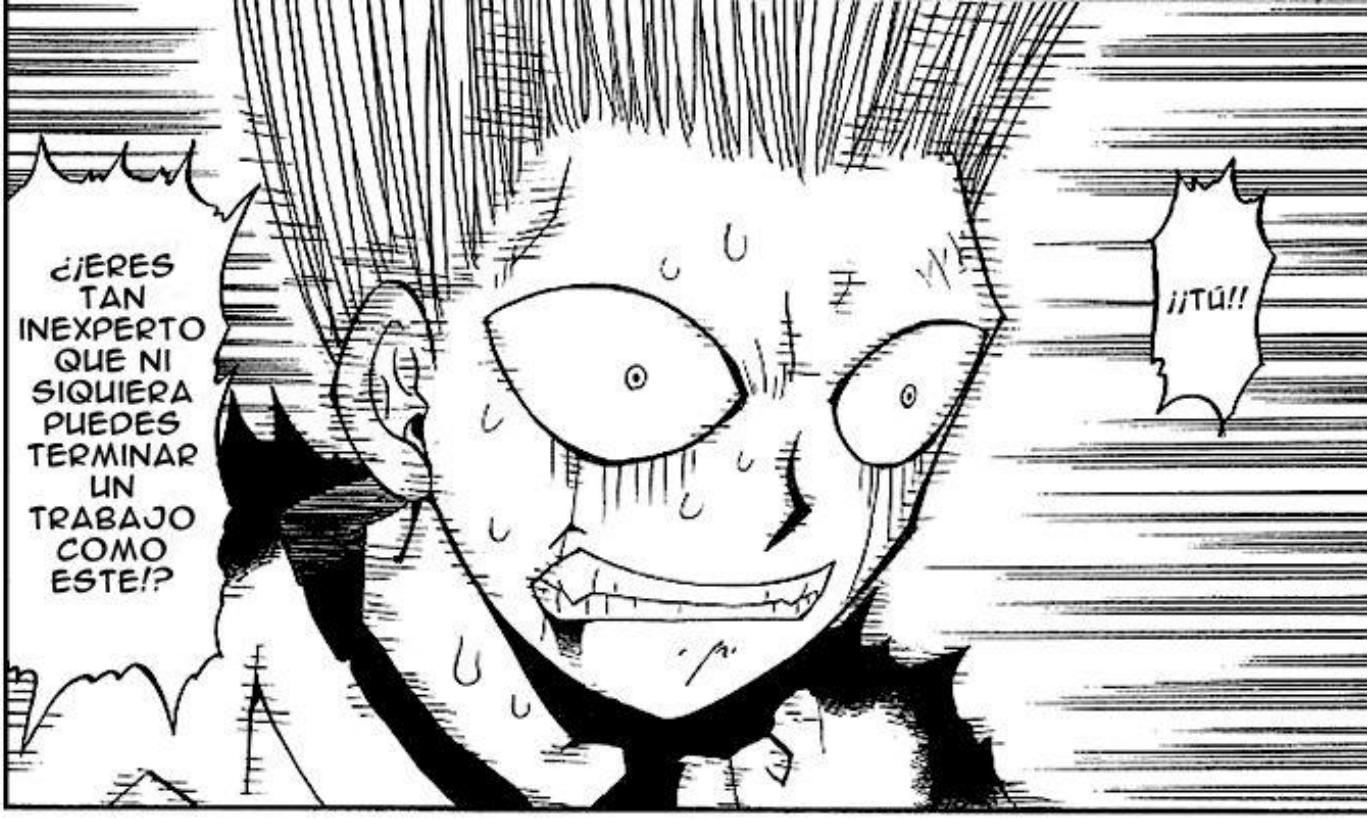
CHA...
GU
...
¡¡ATADLE BRAZOS Y PIERNAS!!
¡LAS MANOS SOBRE LA CABEZA!
SU....
NO
...
MIER-
DA
...

CHICO
...
...

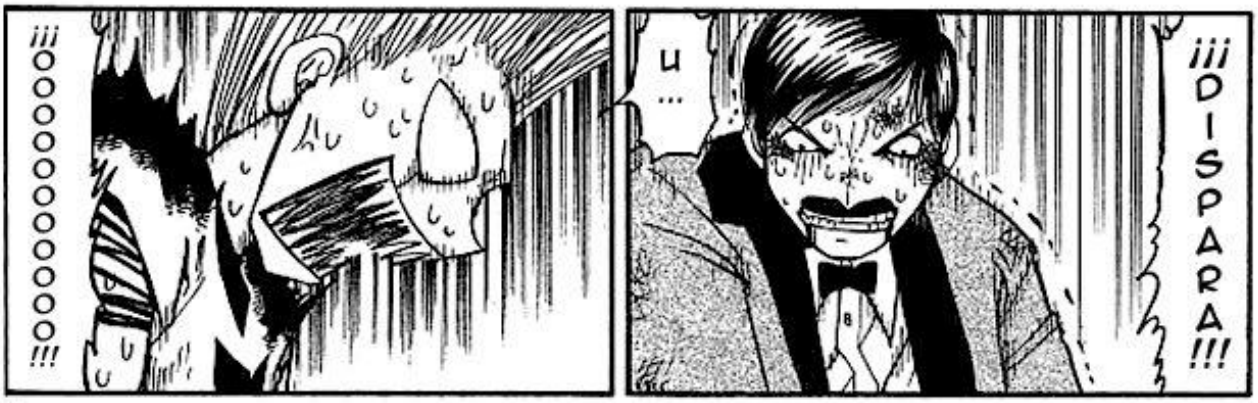
¡¡¡QUÉ ESTÁS HACIENDO, CHICO!!!
¡¡¡!!!
¡¡TU TRABAJO ES PROTEGER LA ESTATUA!!
¡¡ASÍ QUE NO TE PREOCUPES POR MI VIDA!!

¡¡¡VÉNCELOS Y RECUPERA LA ESTATUA!!!
QU...
¿¡QUÉ ESTÁS DICIENDO, ANCIANO!?
¿¡ACASO QUIERES MORIR!?
¡¡SÍ, MÁTAME!!
¡¡ENTONCES PODRÁS CONCENTRARTE EN RECUPERAR LA ESTATUA!!

¡¡¡CHICO!!!
¿¡QUÉ CREES QUE ESTE TRABAJO ES COMO CUIDAR NIÑOS!?


¿¡ERES TAN INEXPERTO QUE NI SIQUIERA PUEDES TERMINAR UN TRABAJO COMO ESTE!?
¡¡TÚ!!

¡¡¡SI ESO SIGNIFICA QUE LA ESTATUA ESTARÁ A SALVO, ENTONCES NO ME IMPORTA MI VIDA!!!
¡¡¡DISPARA!!!

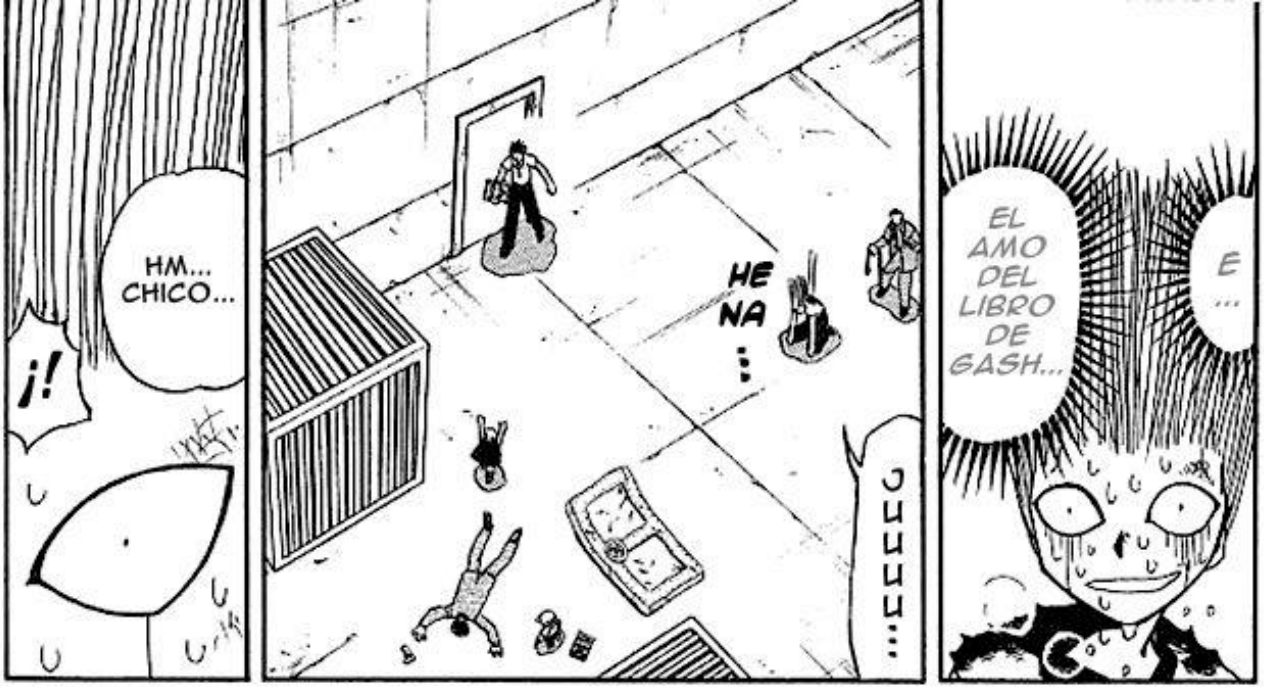

¡¡¡OOOOOOOOOO!!!
U...
¡¡¡DISPARA!!!

4

SU VIDA...
SU...
NO PUEDO ARRIES-GAR...
NO...
NO...
GU...

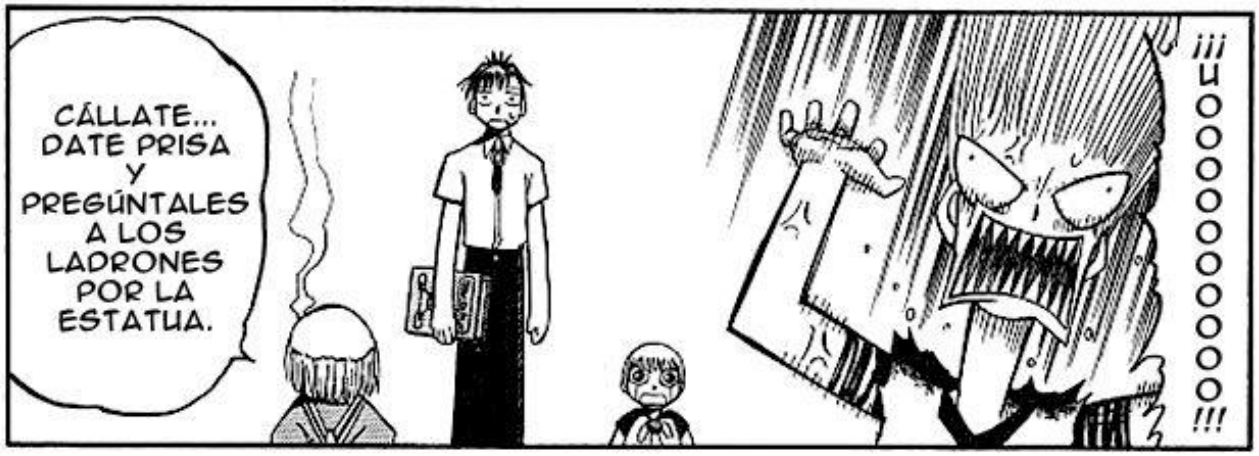
SFX: DOSHAAAA

SFX: SUUUU [5]


HM... CHICO...
¡!
HE NA ...
UUUUU...
EL AMO DEL LIBRO DE GASH...
E ...

¡¡UN PROFE-SIONAL HUBIERA TERMINADO SU TRABAJO!!
¿¡QUÉ!? ¡ANCIANO! TÚ ERAS EL QUE TENÍA EL ARMA SOBRE LA CABEZA ...
FUISTE VENCIDO POR UN PUÑADO DE LADRO-NES...
¡!
¡¡¡KAH!!! ¡¡TÚ SIEMPRE SERÁS UN CHIQUI-LLO!!
GU ...

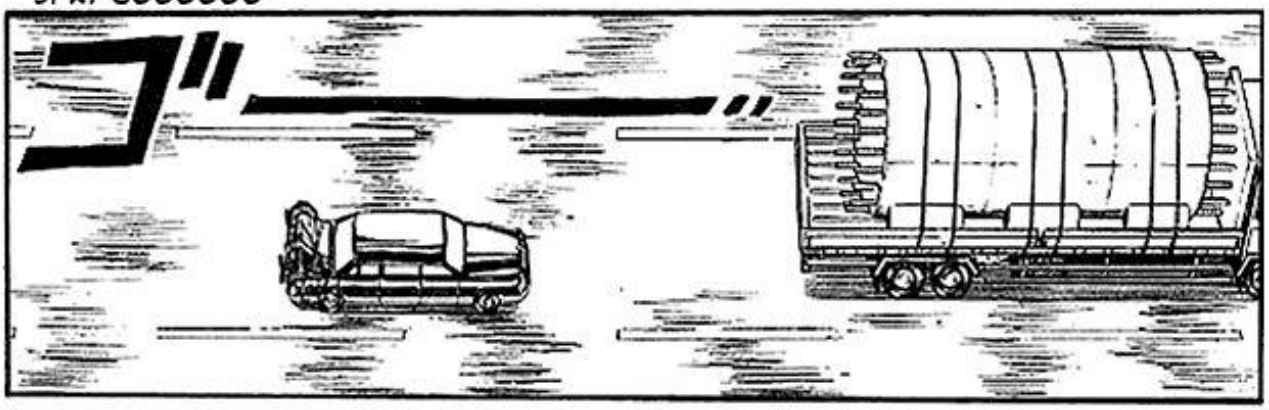
6


CÁLLATE... DATE PRISA Y PREGÚNTALES A LOS LADRONES POR LA ESTATUA.
¡¡¡UOOOOOOOOO!!!

MIERDA...

GRACIAS, GASH.
¡¡¡MIERDA!!!

SFX: GOOOOOO


ゴ

JAJA, ES SÓLO FUERZA BRUTA.
¿QUÉ? ¡¡JAMÁS PODRÍA HABER IGUALADO SU FUERZA!!
MIERDA...

TODO GRACIAS A GASH.
ÉL ES MÁS RESPONSABLE QUE NUESTRO CHICO.
...

COMO SEA, LO BUENO ES QUE RECUPERAMOS LA ESTATUA.
¡ESTAMOS A TIEMPO PARA LA EXPOSICIÓN DE PASADO MAÑANA!

SFX: GOSO...

SFX: KOOOOOOOOO

SFX: KOOOOOOO

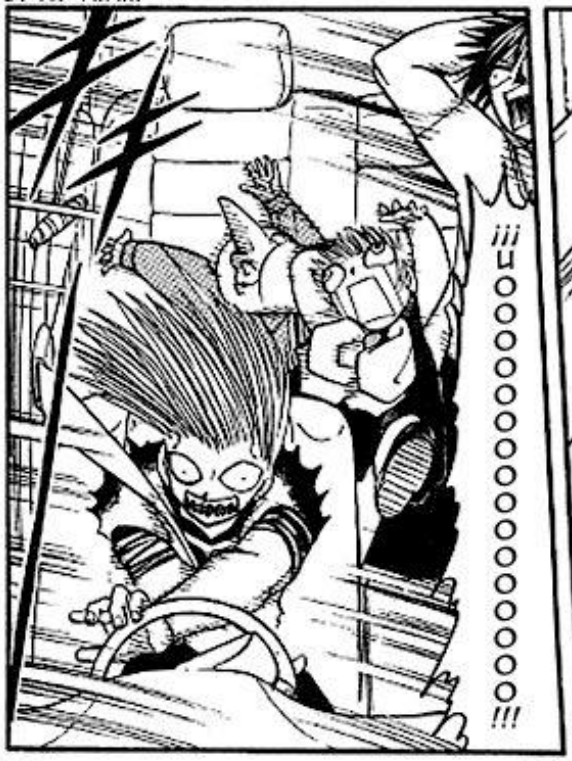
SFX: GAAAN

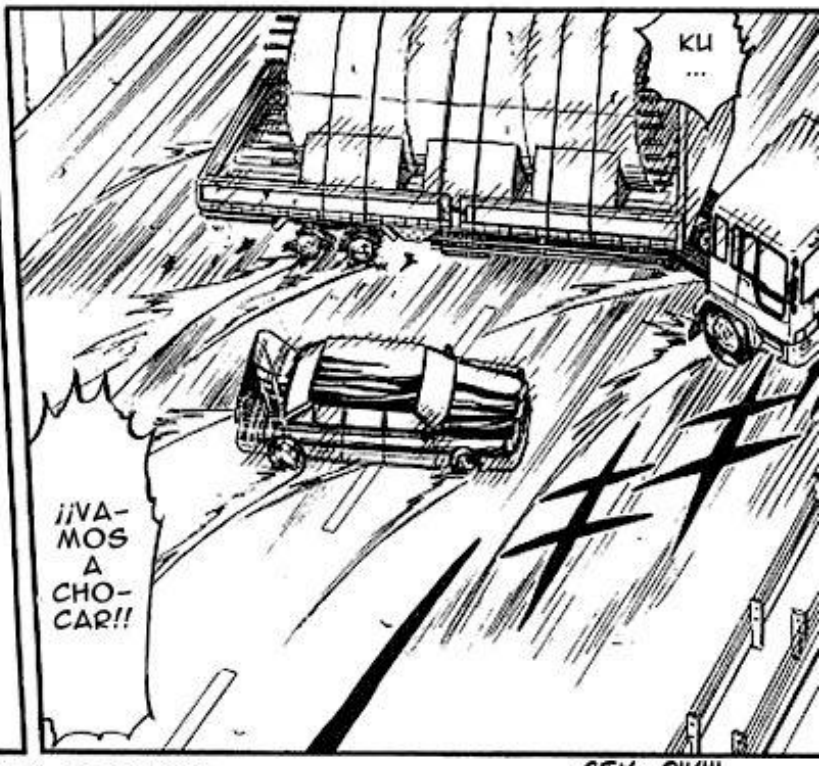
SFX: DOPAN

SFX: GOTO

SFX: GATA GATA GATA GATA

SFX: KIKIII

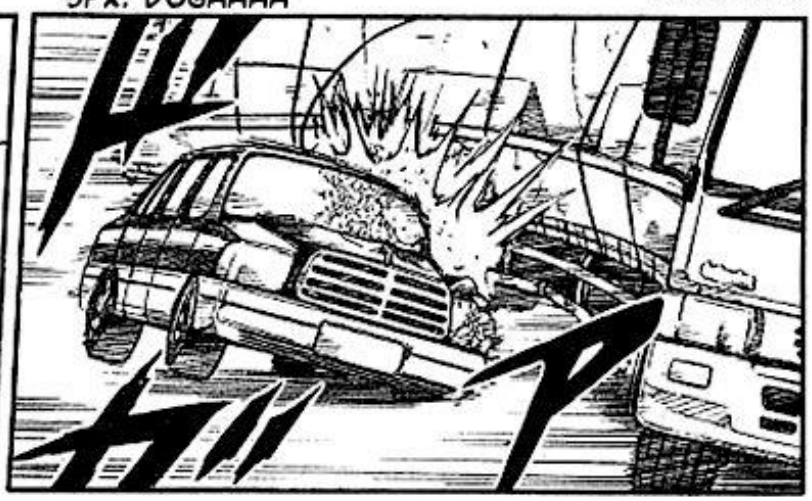




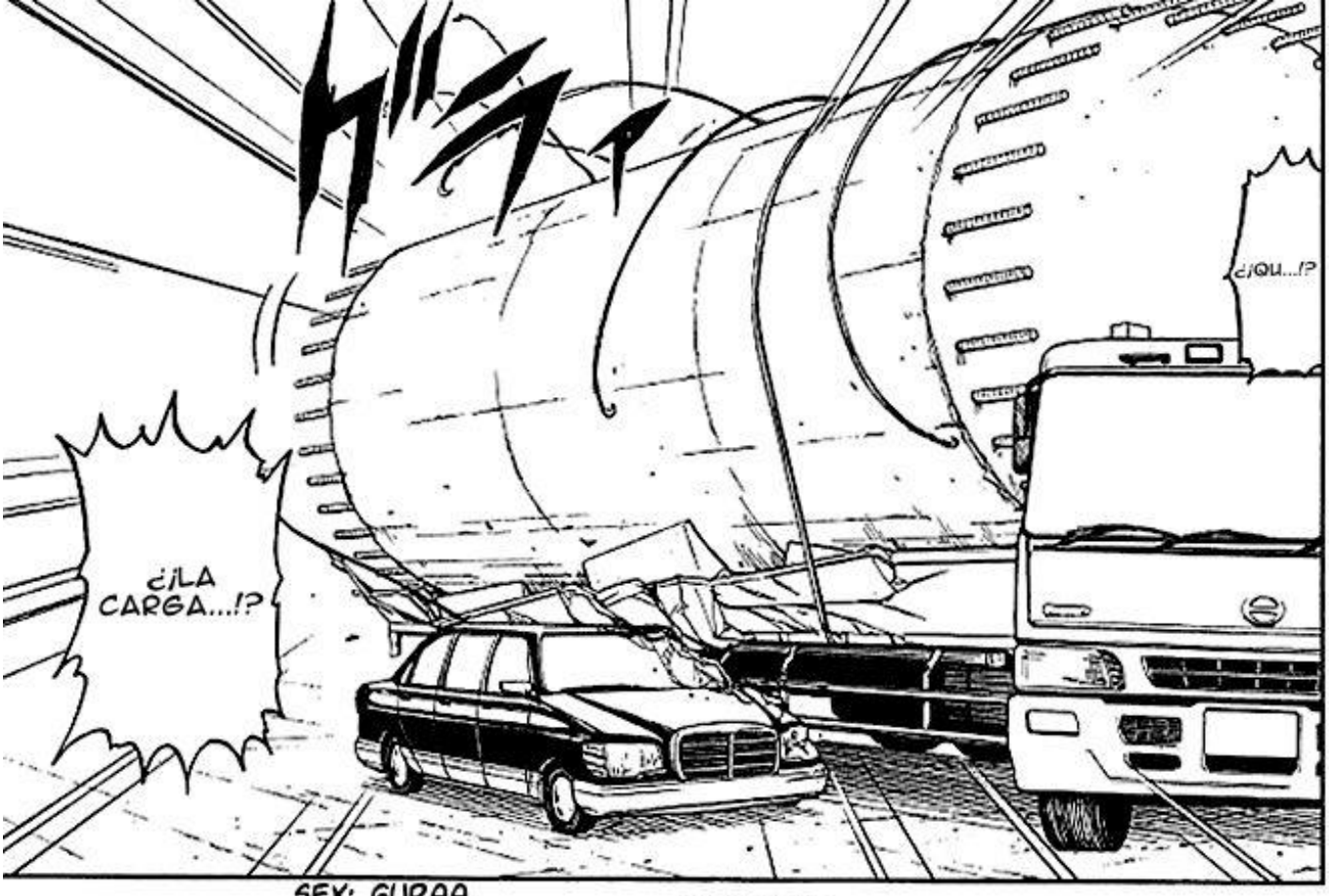
10

SFX: DOGAAAA

SFX: GIKIII

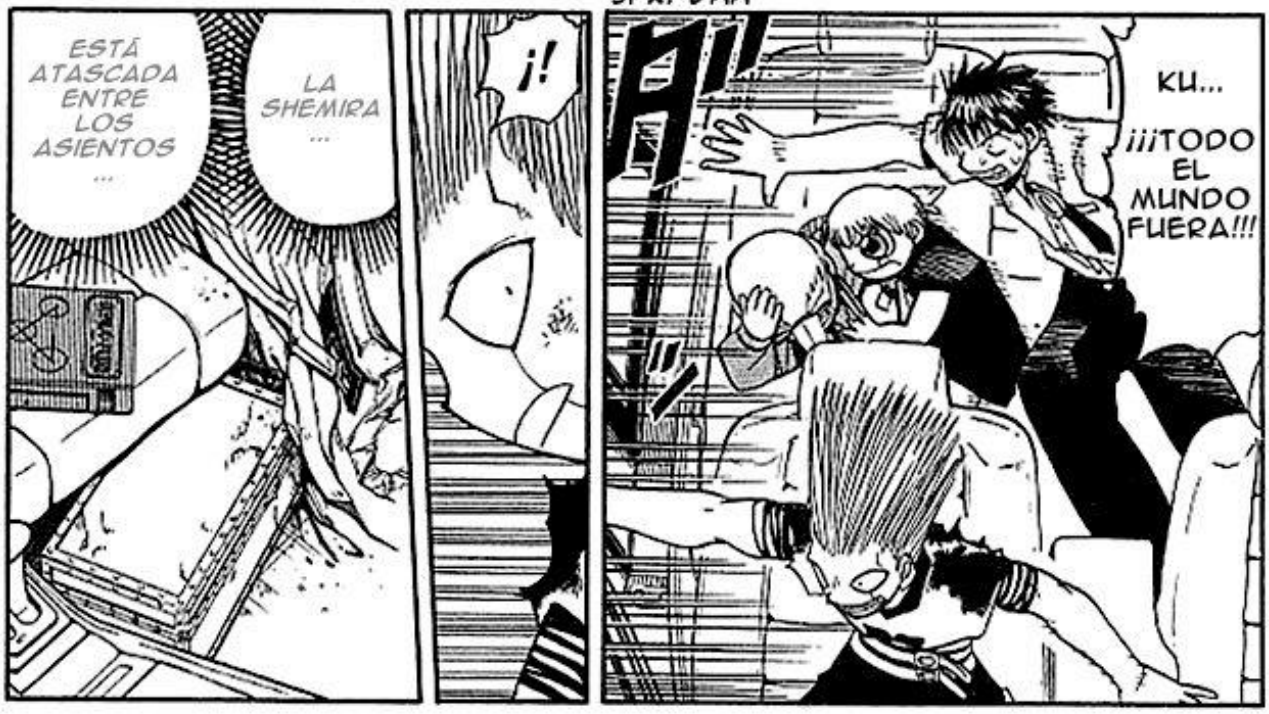


SFX: GURAAA



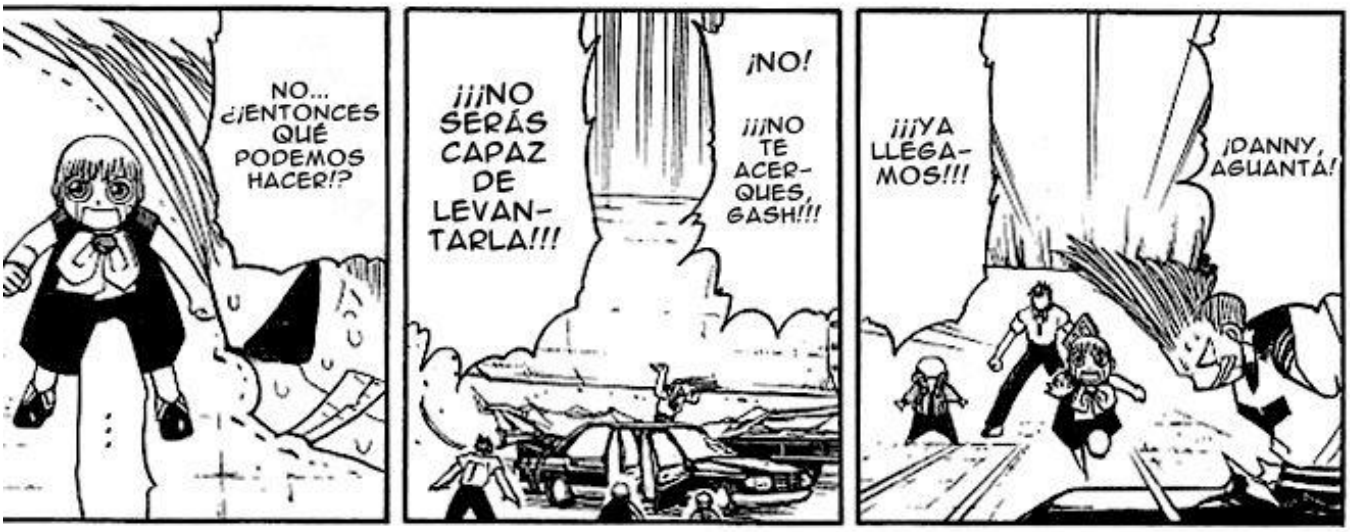
SFX: GURAA

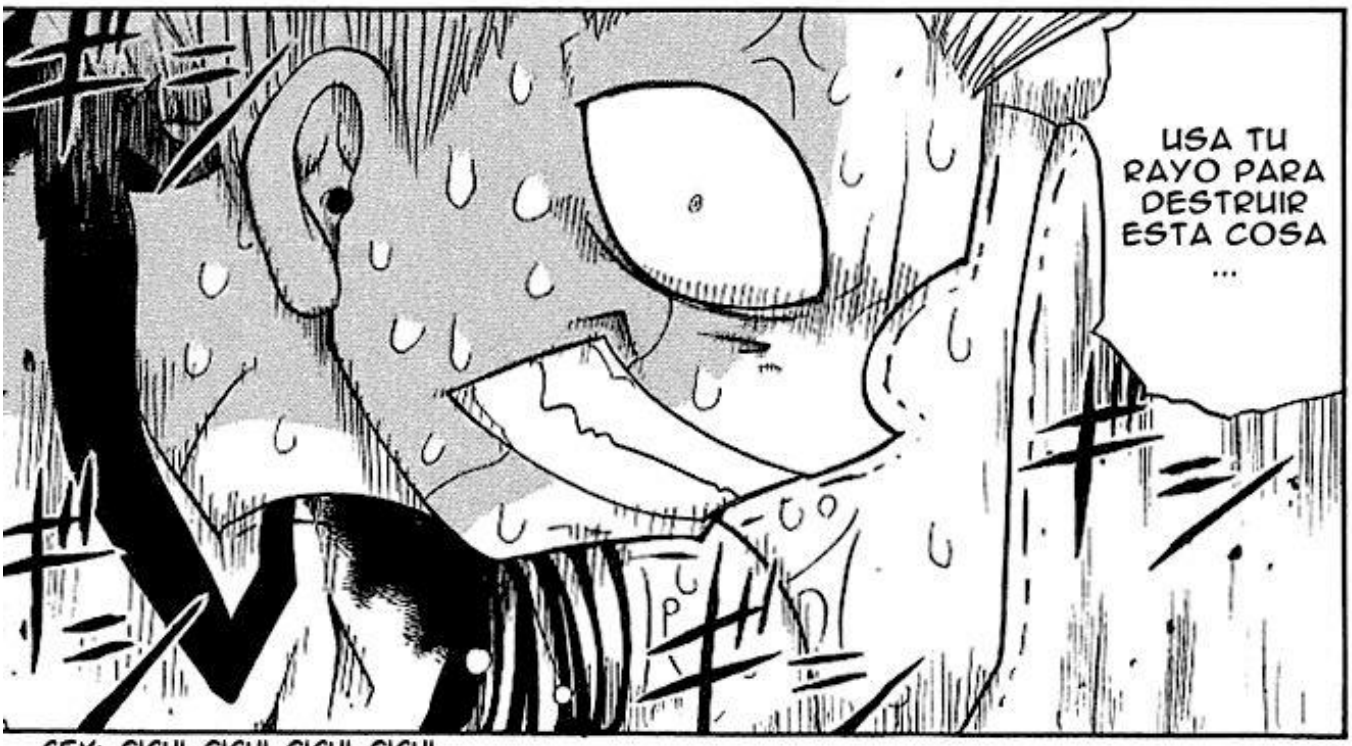
SFX: DAA



SFX: GUOOOO

12 SFX: MEKI BEKI MEKI KOKI



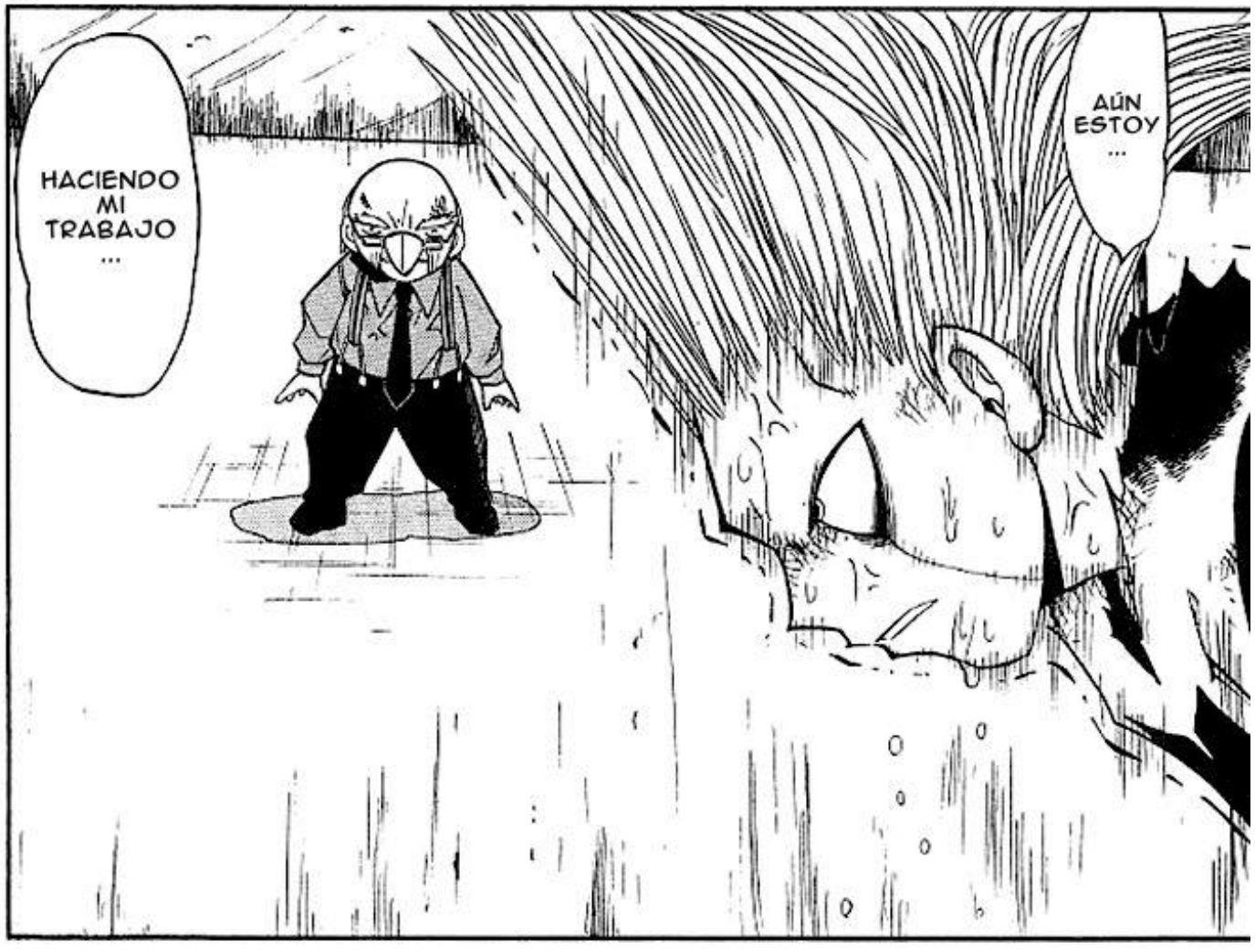


SFX: GISHI GISHI GISHI GISHI

¡TU LIBRO PODRÍA QUEMARSE!
¡¡NO, DANNY!!
¡¡¡TU LIBRO ESTÁ AHÍ!!!
¡¡!!

DISPARA...
NO ME IMPORTA ...
...

14


HACIENDO MI TRABAJO ...
AÚN ESTOY ...

SFX: GISHI GISHI GISHI
DISPÁRALE...
GASH... DEPRISA ...
¿VERDAD ANCIANO...?
EL LIBRO TAMBIÉN SE DESTRUIRÁ. NO PODREMOS SALVARLO DE ESA FORMA...
SI SIGUE ASÍ DANNY SERÁ APLASTADO.
¿¡QU!?
DISPARA ... POR FAVOR.
PERO, DANNY ...
SFX: PON
15
¡¡¡DATE PRISA Y DISPARA!!!
DEPRI-SA ...
GU ...

16 SFX: DOKAAAAA

SFX: KOOOOOOOO

MUY BIEN...

LA ESTATUA ... ESTÁ A SALVO ...

AQUÍ ESTÁ, ANCIANO ...

ESTOY FELIZ...

Suuuuu

JEH ... ¿Y QUÉ?

MERA MERA

ME-RA

PERO EL LIBRO... ESTÁ QUEMÁNDOSE...

SFX: JYUOOOO

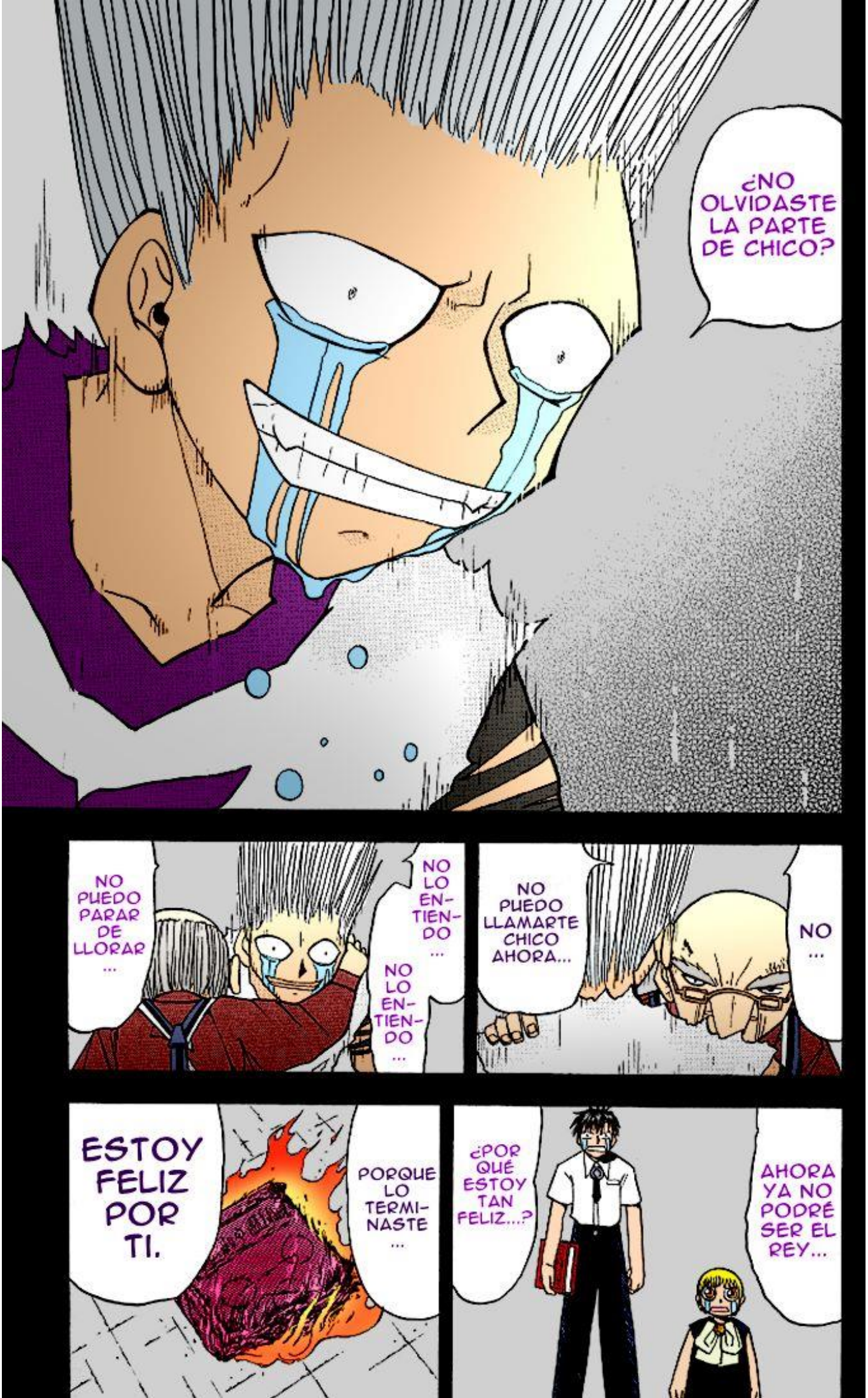
¡¡TE VAS A QUEMAR!!

SU...

¡!

HUM... HA SIDO MUY DURO PARA TI...

¡¡JIORUKU!!
SFX: KAH
SFX: SHYUUUUUUUU
A...
UU
ANCIANO...
U
BUEN TRABAJO, DANNY.
¡!
JEH...
JEJE...
¿QUÉ?


¿NO OLVIDASTE LA PARTE DE CHICO?
NO PUEDO PARAR DE LLORAR ...
NO LO EN-TIEN-DO ...
NO LO EN-TIEN-DO ...
NO PUEDO LLAMARTE CHICO AHORA...
NO ...
ESTOY FELIZ POR TI.
PORQUE LO TERMI-NASTE ...
¿POR QUÉ ESTOY TAN FELIZ...?
AHORA YA NO PODRÉ SER EL REY...

¿NO OLVIDASTE LA PARTE DE CHICO?

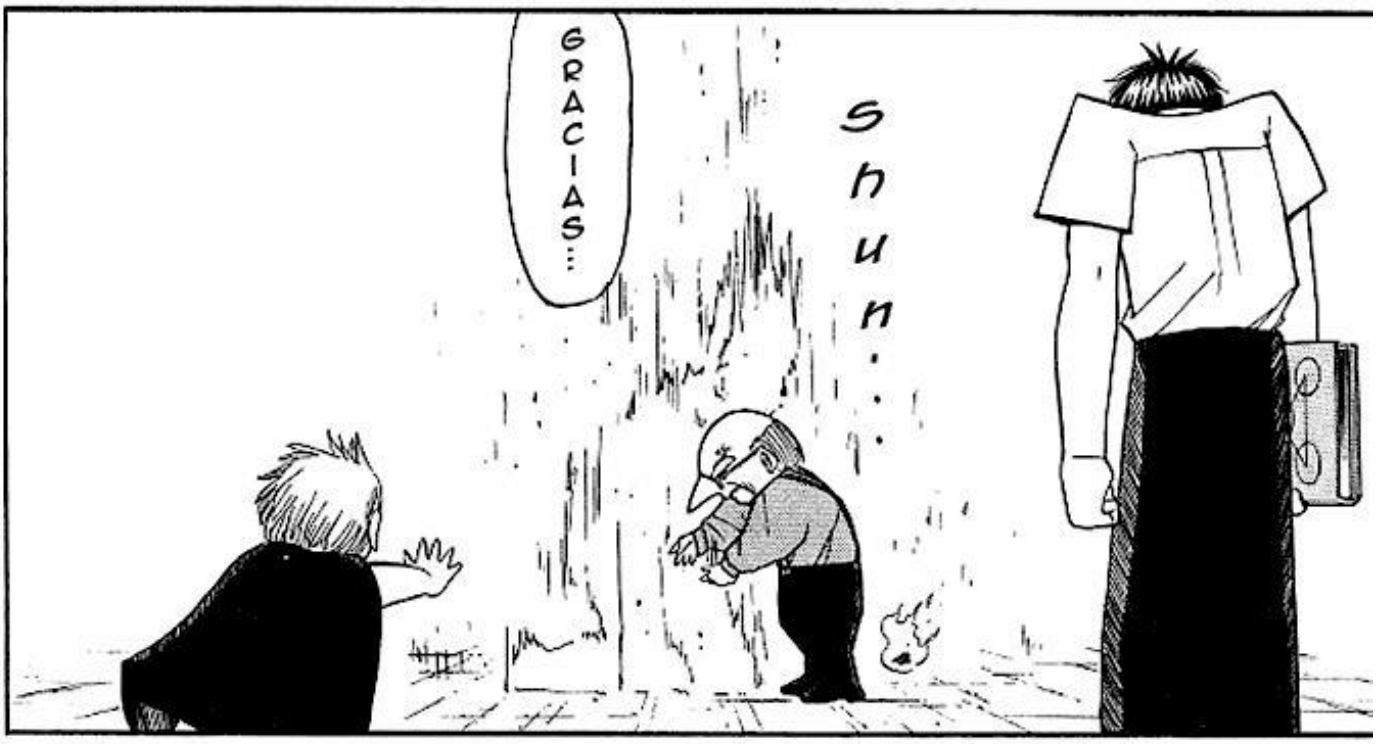
NO PUEDO PARAR DE LLORAR ...
NO LO ENTIENDO ...
NO LO ENTIENDO ...

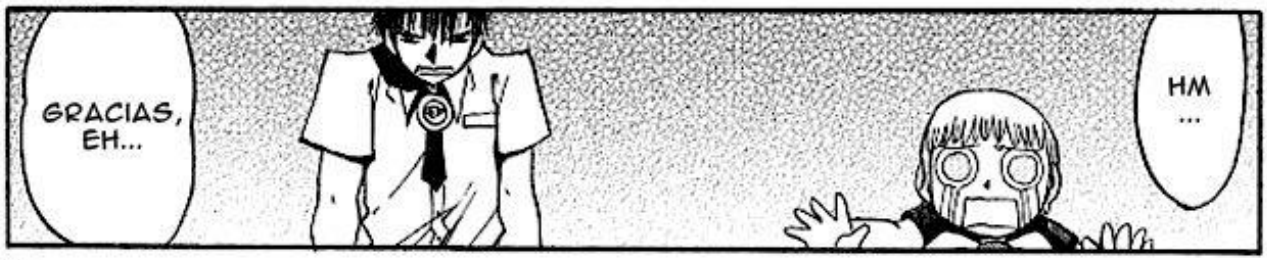
NO PUEDO LLAMARTE CHICO AHORA...
NO ...

ESTOY FELIZ POR TI.
PORQUE LO TERMINASTE ...

¿POR QUÉ ESTOY TAN FELIZ...?
AHORA YA NO PODRÉ SER EL REY...

ANCIANO...
JEH... LO HARÉ...
HAS TERMINADO TU TRABAJO ESPLÉNDIDAMENTE...
VUELVE CON EL PECHO HENCHIDO DE ORGULLO.


GRACIAS...
Shun...

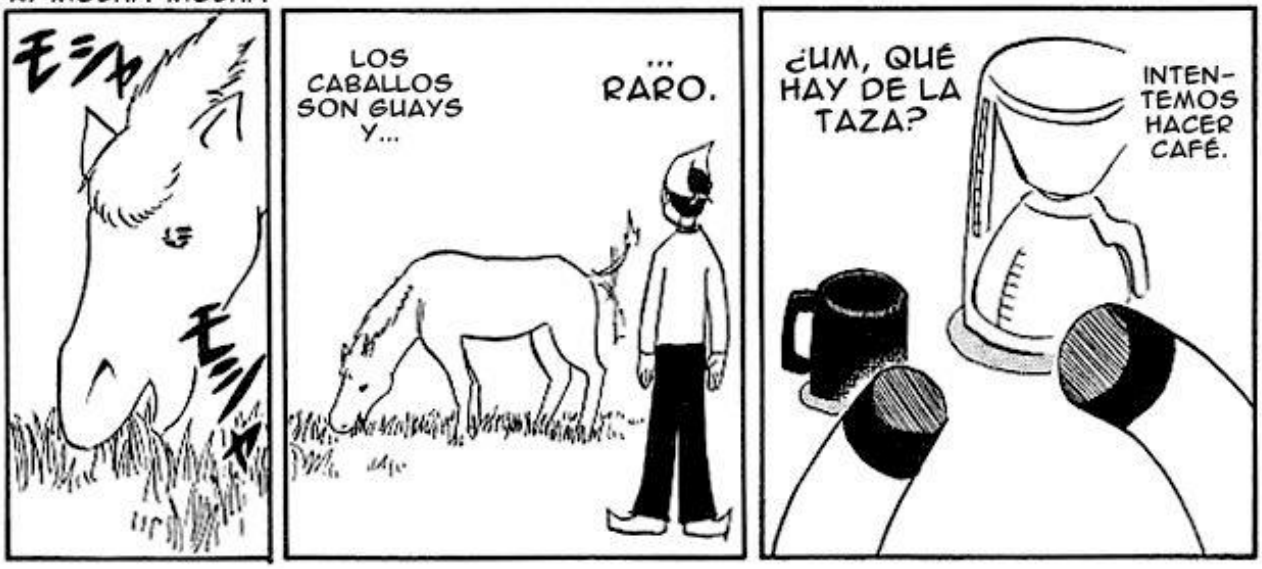

GRACIAS, EH...
HM ...

MI CHICO ...
FUE DIVERTIDO...
YO DEBERÍA ESTAR AGRADECIÉNDOTELO...

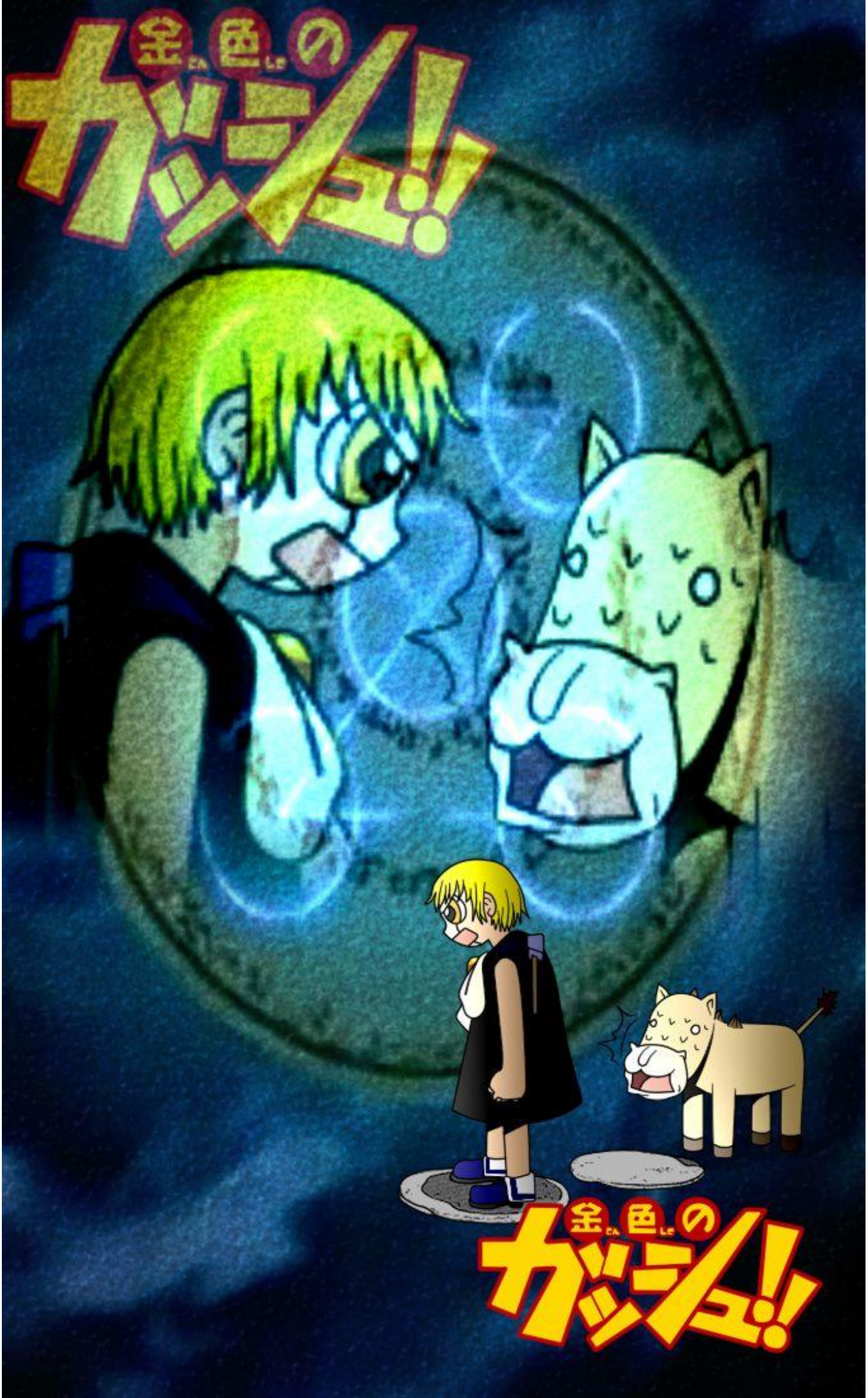
PÁGINAS EXTRAS
SOBRE HACER PERSONAJES
UMAGON
UMAGON APARECIÓ POR PRIMERA VEZ EN EL VOLUMEN 6,
Yo~soy Umagon
Gon
Un~ Caballito~
Y SE LE HA VISTO UN POCO POR AQUÍ DESDE ENTONCES.
DESDE QUE TUVE QUE EMPEZAR A DIBUJARLO, ¡CREÍ QUE SERÍA MEJOR ENTENDER LO QUE PIENSA UN CABALLO!
OK, ¡USEMOS ALGO DE MAGIA!
KABADOU~~
UMAJYUU~~
¡¡NIKUDOUUU!!
SFX: BOUUN

*N DEL T: EL NOMBRE DE LA REVISTA.

SFX: MOSHA MOSHA



SFX: HIHIHIIIIN


金色のガッシュ!!
金色のガッシュ!!

金色のガッシュ!!

GASH & SUZUME

UN LEÓN ESCAPÓ DEL ZOOLÓGICO EL OTRO DÍA.
¡FUE REALMENTE ATERRADOR!
SFX: HOWAN HOWAN HOWAAN
UNUU... DEFINITIVA-MENTE PARECÍA FUERTE.
PERO YO NO ESTABA ATE...
SFX: SHYUGA
¡¡¡UAAAAAAAAAAAAA!!!
G... GASH-KUN, ¿REALMENTE FUE TAN ATERRADOR?
¡LO SIENTO!
¡LO SIENTO!

ISBN4-09-126237-6

C9979 ¥390E

9784091262370

1929979003906

定価：本体390円＋税

雑誌 45092-37　　小学館

¡LOS ENEMIGOS ESTÁN AQUÍ! ¡¡LOS RIVALES ESTÁN AQUÍ!! ¡¡¡LOS AMIGOS ESTÁN AQUÍ!!!
EL PODER DE CADA DEMONIO DA PASO A DIFERENTES PERSONALIDADES.
Y DESDE LUEGO, LO MISMO VA PARA SUS COMPAÑEROS HUMANOS...
PERSONALIDAD CONTRA PERSONALIDAD, DESEO CONTRA DESEO.
¡¡LOS ENFRENTAMIENTOS DE GASH Y KIYOMARO LOS CONDUCEN AÚN HACIA MÁS DRAMA...!!

金色のガッシュ!! 7

SS comics

雷句誠

小学館
SSC-6237